

# Neue Monatshefte

für

## Pichtkunst und Kritik.

Herausgegeben

von

Oscar Blumenthal.



Berlin.

Verlag von Georg Stilke.

900. Unter den Eichen 20.



# Inhalt.

	Seite
Flandereien aus schweren Tagen. Von Julius Groffe . . . . .	173
Zu spät. Skizze von Ada Christen . . . . .	192
Proben aus Ginkſi's Gedichten. Von Robert Hamerling. . . . .	196
Romanzen, Legenden, Sagen und Verwandtes. Von Bauernfeld . . . . .	198
Der Herzensſchlüſſel. Luſtſpiel in einem Aufzuge von Hieronymus Vorn . . . . .	201
Am Hoſſſſſ. Von Karl Doermann . . . . .	212
Sprüche. Von Theodor Kufrecht, Theodor Wette, Richard Hamel, Agnes Rahſer-Rangerhannſ und O. E. Seemann . . . . .	214
Bürger's politiſche Anſichten. Von Adolf Strodtmann . . . . .	216
Literariſcher Winterſtoff. Betrachtungen eines Oenholderſ . . . . .	233
Kritiſche Rundſicht . . . . .	237
Ein Signal für die Theater-Kritik. Von Ferdinand Rürnberger.	
Dramaturgiſche Aphoriſmen. Von Murad Effenſi.	
Johannes Nordmann's „Nomerſahrt“. Von Wilhelm Goldbaum.	
Hans Blum's „Dunkle Geſchichten“. Von Wilhelm Buchholz.	
Lyrik. Von Oſcar Eſtmenthal.	
Der Kritik der Kritik.	
Miscellen.	
Aus unſerer Briefmappe . . . . .	251
Noch einmal Felix Dahn. Von Wilhelm Buchholz.	
Noch einmal Heinrich Dünker.	
Am Goldſchloß Keller. Von Gottlieb Ritter.	

Die „Neuen Monatshefte“ erſcheinen regelmäßig am Ende jedes Monats  
im Umfang von 5—6 Bogen Text, eleg. geh.

Der Jahrgang beſteht aus 2 Bänden zu je 6 Heften.

Preis pro Band 6 Mark; pro Quartal 3 Mark; pro Heft 1 Mark.

Alle Buchhandlungen und Poſtämter nehmen Beſtellungen an.

## Plaudereien aus schweren Tagen.

Von Julius Grosse.

(Weimar 1870.)

Kinder, nun gehet zu Bett, genug schon habt ihr gethan heut,  
 Kränze geflochten und Fahnen genäht — Inschriften erdonnen,  
 Auch manch Lämpchen gefällt zu des Kaisers festlichem Einzug;  
 Stab war Alles von euch, und ich lobe die Großen wie Kleinen. —  
 Singt doch die Wacht am Rhein Festhäschen bereits auf dem Arme,  
 Daß kaum laufen und lassen gelernt, und der Junge, der Friedel,  
 Liegt den geschlagenen Tag auf dem Bahnhof, wo er trompetend  
 Jeglichen Zug begrüßt, der vorüberfaßt in die Heimat —  
 Ebenso macht es der Hans; drum bringet zu Bett nun die Kleinen.  
 Aber ihr Großen, ihr bleibt! Noch mancherlei gibt es zu richten  
 Für die Soldaten im Feld. Packt ein die Gaben der Liebe,  
 Kleider vor Allem und guten Tabak und die treffliche Gebärmurst.  
 Kennen, fülle die Lampe mit Oel, gern will ich euch helfen.  
 Wollt ihr selber zum Bahnhof hin? Ja freilich, da gibt es  
 Viel zu plaudern und schaun, doch thut man das Beste zu Hause.  
 Bleibt nur, bleibt, ich erzähl' euch was von vergangenen Tagen!  
 Wohl ist's heut eine mächtige Zeit voll Wunder und Zeichen —  
 Wollt' auf Welle — so rücken sie nach, Regimenter der Landwehr,  
 Kraftvoll fröhliches Volk, und gestandene bärtige Männer —  
 Traurig sah ich noch Keinen; mich mahnt's an die Tage von damals!  
 Wieder erstehn mir im Geist die verschwundenen Jahre der Jugend;  
 Doch wie anders, o Gott — ihr könnt wohl lachen und singen —  
 Wir einst haben geduldet, geweint mit den seligen Eltern.  
 Drum seid froh, dankt Gott, daß ihr solche Zeit nicht erlebt habt:  
 Damals schlug uns die eiserne Noth. Noch seh' ich's wie heute,  
 Als die preussische Landwehr kam, sie schlichen in Kumpen  
 Halbverhungert und abgezehrt, doch mit leuchtenden Augen.  
 Weislich nahm mich der Vater, der treffliche mit auf die Landstrafz,  
 Denn dort rückten sie an und bekamen die wärmende Suppe.  
 „Seht“ — sprach Einer — „wir wollen ja nichts, als ehrlichen Frieden.  
 Gehn wir auch drüber zu Grund, soll endlich Ruhe doch werden.  
 Wir sind fertig daheim, uns treibt nur die Noth der Verzweiflung,  
 Frieden oder im Kampfe den Tod! — kein Drittes ist denkbar!“ —  
 Also zogen sie hin — viel einzige Söhne, auch Männer

Neben die Jugend hinaus, durch fränkische Ränder um Gabe,  
 Gut und Ehre gebracht, doch die dürstende Rache im Herzen.  
 Einer beweinete den Bruder, der ward ihm in Wiesel erschossen,  
 Weil er dem Schill zum Kampfe gefolgt, ein Anderer mußte  
 Sein Geblüthe verbrennen sehn mit eigenen Augen,  
 Wieder ein Anderer war aus Schwaben, ein Nefse des braven  
 Palm, der auf Kaisers Befehl standrechtlich ermordet in Braunau,  
 Weil er ein Büchlein verkauft, das sprach von Erniedrigung Deutschlands;  
 Bürger und Bauern, zugleich auch Söhne des ältesten Adels,  
 Die auf der Väter Grab unsühnbare Rache geschworen,  
 Selber verarmt und geächtet dazu in den eisernen Zeiten.  
 Hunger und Noth trieb Alle zum Kampf, die Einen und Andern.  
 Selbst bei Leipzig im Herbst, wo Hunderttausende fochten —  
 Kampf um Leben und Brod, das war die gewaltige Lösung.  
 Nur wir Allen wissen es noch, was wir selber erlebt einß,  
 Und was die Eltern erzählt — ein winziges Häuflein von Kriegern  
 Lebet noch heut. Die Meisten sind längst zum Himmel marschirt schon. —

\*

Reget die Zeitungen fort, mich schmerzen die alternden Augen.  
 Wieder und wieder les' ich sie durch, die Siegesberichte;  
 Heilig werden sie sein und bleiben noch späten Geschlechtern,  
 Wohl manch' alternden Mann läßt ihr Gedächtniß erglänzen  
 Wie vom feurigem Wein, daß er liest mit glänzenden Augen,  
 Wie sie gesungen die ganze Armee und den mächtigen Kaiser. —  
 Raum ein Monat verging, daß begonnen die graufige Kriegsnoth,  
 Und schon kamen gerollt die endlosen Züge Gefangner.  
 Preis den Gefindern vom lebenden Draht und vom eisernen Dampfroß,  
 Denn sie kürzen die Sorgen uns ab und die zweifelnde Sehnsucht.  
 Hei, wie fliegen die Runden des Sieges beschwingt durch die Lüfte,  
 Und ein einziger Tag sagt ganz Europa die Wahrheit.  
 Damals war es noch anders bestellt, da zählte nach Wochen  
 Jegliche Kunde: nur kurz und gerüchtweis bracht' es die Zeitung,  
 Aber das Wichtigste sagte sie nicht, das schlich als Geheimniß  
 Schüchtern von Runde zu Rund. Noch dent' ich des Winters von Dreizehn,  
 Ausgeraubt und verarmt trostlos hinsiechten die Städte,  
 Wie die Dörfer zugleich, wo die große Armee sich gemästet.  
 Dann brach grimmig der Winter herein, wie niemals der Herr noch  
 Frost auf Erden gesandt, haushoch vertheilt war die Landschaft,  
 Vögel und Wild erfroren im Wald, selbst Füchse und Wölfe  
 Hamen verhungert zum Dorfe herein und verreckten am Wege,  
 Ruhe des Todes bedeckte das Land und den eisigen Himmel.  
 Einmal aber geheim schlich Nachts ein Nachbar zum andern —  
 „Habt Ihr's vernommen, Gewatter, man sagt, es sind Käufer gekommen,  
 Käufer der großen Armer, und der Herrgott hat sie gerichtet,  
 Hat sie geschlagen mit Wagen und Roß und den reißigen Schaaren,  
 Wie er den Pharao schlug, der die Kinder des Herren verfolgte.  
 Eingefangt ist das tapfere Heer, und das heilige Moskau  
 Lobet gen Himmel in Brand. Auch sagte der Bote von Halle,  
 Vorige Nacht sei ein Schlitten gekn mit erfrorenen Reitern,  
 Hastig verstoßen geheim, kaum daß man die Pferde gewechselt,  
 Und kein Anderer sei's, als der Kaiser gewesen von Frankreich.  
 Gott sey Allen uns bei, das tönt wie Posaunen zum Kriege.“ —  
 Und sie brückten sich schweigend die Hand, nur die Augen noch sprachen,



Doch das Geheimniß ging im Geflüster von Munde zu Munde. —  
 Ueberall lauschten in mancherlei Tracht Espione und Späher,  
 Und mit Lügen betrog man noch lange die gläubige Menge.

\*

Heut ist's besser geworden, Ihr könnt Gott danken und preisen,  
 Daß Ihr die Wahrheit erfahret, des Trugs und der Täuschung enthoben.  
 Danken könnt Ihr dem Himmel zugleich, daß Euch andere Mühsal  
 Gütig erspart. Mit heimlichem Reid wohl sehen wir Alten,  
 Wenn Ihr in Wetter und Sturm auf den eisernen Schienen dahinkauft.  
 Zwar wir hatten Schauffeen und mußten dem Feinde sie danken.  
 Mancherlei Gutes gewiß erst schuf uns der fränkische Esar.  
 Hier ging früher ein holpriger Weg, kaum fahrbar im Sommer,  
 Aber im Winter, daß Gott sich erbarm', wenn Markttag im Orte,  
 Dann beim Brausen des Tags aufbrachen die Wagen der Bauern.  
 Hier, sechs Pferd oft hat es gebraucht, um die knarrenden Räder  
 Vorwärts zu bringen im Schlamm. Es war eine heillose Wirthschaft.  
 Heute genügen der Rosse zwei auf der prächtigen Straße,  
 Welche der Feind uns gebaut, ihm diente sie freilich zum Heerzug,  
 Also das herrliche Land in keine Gewalt zu bekommen;  
 Was er aus Risten sich schuf, uns ist es zum Segen geworden.  
 Zwar, er kannte das Land, das er weit umspannen mit Ketten,  
 Kannt' es genau, doch von Stadt nur zu Stadt, denn die Thäler und Schluchten  
 Und das ganze Gebirg', zur Seite der offenen Straße  
 blieb ihm immer geheim, eine Welt von gefürchteten Schreden,  
 Wie es den Römern dereinst erging am hercynischen Walde;  
 Dort auf bußigem Steig auch liefen die Boten der Deutschen  
 Ueber's Gebirg'. Ihr erinnert Euch wohl noch des treuen Jacobi,  
 Der im neunzigsten Jahr uralt erst neulich gestorben.  
 Zwar halb blind war der Mann, gichtbrüchig zugleich, doch bewahrt' er  
 Unverwundliche Kraft des Humors und die sprudelnde Laune —  
 Der hat damals gedient als Läufer und heimlicher Bote;  
 Zwanzig Stunden im Tag marschirt' er oft ohne zu rasten  
 Grabenwegs nach Berlin, nach Wien über Thäler und Berge,  
 Schwamm durch Ströme wie Bäche behend, Nachts schlief er in Höhlen  
 Oder Ruinen zur Noth — vergaß, vergunter sein Trab ging  
 Sicherer als ein Roß, ausdauernder selbst als Roßaden;  
 Aber im Wammse vernäht, oft auch in gedoppelter Sohle  
 Trug er Depeschen in Chiffren geheim, nicht eine verfehlte  
 Jemals ihr Ziel, nicht eine gerieth in die Hände des Feindes;  
 Drum für Zeit seines Lebens genoß er ein reichliches Jahrgeld,  
 Das ihm der Herzog gewährt. Im Sommer nämlich von Dreizehn,  
 Als in Dresden Napoleon stand und in Prag seine Gegner,  
 Damals galt's, einen wichtigen Brief den Kaiser zu bringen —  
 Also was thun? — Zum Glück befaß sich der alte Geheimrath,  
 Gorthie mein' ich, der hatte zuvor auf Reisen in Karlsbad  
 Rennen gelernt einen trefflichen Mann — wer war es? — der Schinder  
 Selber von Prag, doch ein kundiger Mann in allerlei Wissen  
 Von des Thiers und des Menschen Natur, das liebte der Alte —  
 Also zum Schinder von Prag, der einham und fern von der Stadt wohnte,  
 Brachte der Bote den Brief, und der eheliche Mann, er bestell' ihn. —

\*

Mancherlei Risten erheischte die Zeit. Verstellung und Vorsicht  
 Lernte der redliche Mann; selbst er, der berühmte Geheimrath,

War vorsichtig und stets schweigsam, wie niemals im Leben;  
 Freilich geht ein Gerücht bei den Jungendreihern des Tages,  
 Goethe habe kein Herz für die Ehre vom Teutichland bewiesen;  
 Wäre das wahr, so hat er's gebüßt. — Schon am Tage von Jena,  
 Als mit der sinkenden Nacht der stürmende Feind in die Stadt drang,  
 Damals — er lag schon zu Bett — da pochte man wild an die Hausthür,  
 Und mit wüstem Gelärm eintraf ein Haufen Franzosen —  
 Heischend wie Herren im Haus Quartier und reichliche Pflege.  
 Was man ihnen doch gern, um die heilige Ruhe zu wahren,  
 Alles, was sie verlangt, und was Küche wie Keller vermochten  
 Einquartiert im Untergeschoß, dort zechten sie lärmend,  
 Denn der treffliche Rheinwein stieg den Chasseuren zu Kopfe,  
 Und nicht lange, so stürmten sie wild die Treppen empor schon,  
 Drangen durch Stuben und Saal mit Geschrei, mit Fluchen und Schimpfen.  
 Und schon fuhr er empor, der Alte, mag sein, daß er sonst wohl  
 Sich wie Jupiter hehr mit Donner und Blitzen gerühmt,  
 Aber man weiß, hier wagt' er es nicht. Wie Tabak und Hunde,  
 Und wie Glockengeläut', so verhaßt auch waren ihm Trunkne.  
 Und wer weiß, was im thierischen Rausch von den Feinden verübt war,  
 Denn schon naheten sie tobend dem heiligen Raume des Dichters.  
 Da trat ihnen mit göttlichem Born entgegen ein Frauenbild,  
 Redet die Taumelnden an und kraßt sie mit flammenden Worten;  
 Wahrlich, sie wichen zurück, als hätte die Muse des Himmels  
 Selbst ob ihrem Dichter gewacht und Bacchanten gezüchtigt;  
 Aber nicht war es ein himmlischer Geist, nicht war es Urania,  
 Sondern die treffliche war's — Christiane vom Hause der Vulpins,  
 Welche bisher ihm gedient, die Gefährtin fröhlicher Jahre,  
 Treu, gehorsam und schön, und erfüllt von blinder Verehrung,  
 Wie es den Alten erstreut — nun war sie zärend verwandelt  
 Und die gebietende Roth, die gewaltige Herrin des Lebens  
 Hob zur Helbin das Weib, das sonst nur Blumen gepflückt hat.  
 Also geschieht's bisweilen, daß Zeiten der ehernen Drangsal,  
 Welche die Hohen gebeugt, schon kleinere Seelen geabelt,  
 Gleich wie die lodernde Gluth erst Gold aus Schlacken hervorlockt.  
 Aber der alternde Herr hat solche Prüfung gewürdigt —  
 Und weil mit tapferstem Muth getreu keinen Schlummer sie schüzte,  
 Hob er sie auf zur Herrin im Haus, zur ehlichen Gattin.  
 Also ist es geschehn, was auch Salbader und Stadtklatsch  
 Damals geschwätzt von Kaisers Befehl und anderer Ursach.  
 Lang noch hat er sie treu als liebende Gattin bekehrt,  
 Und sie hat ihn gepflegt, bis der Tod sie nach Jahren hinwegnahm. --

Wahrlich, niemals genug sind die Hände der Frauen gepriesen,  
 Und ich freue mich stets, am Bahnhof also die Guten  
 Sorgsam schalten und walten zu sehn für das Wohl der Soldaten,  
 Trum vergeßet mir nichts und füllet von Neuem die Körbe,  
 Wein und Brod und Tabak, das erquickt den verwundeten Helben  
 Mehr als jeglicher Trost; das Uebrige bringt den Baraden. —  
 Ach, schon wiederum zwei, die den schmerzlichen Wunden erlegen;  
 Ruhmvoll ist's durch die Angel zu fallen in offener Feldschlacht,  
 Doch mit tückischer List im Frieden gemordet zu werden,  
 Wie es dem trefflichen Eckart geschah, ist ein schmachliches Schicksal —

Ruhelos fand in Laon er den Tod. Nichtswürdige Schurken,  
Die nach geschlossenem Vertrag in die Lüfte sprengten die Festung.

\*

Schurken leider es gab auch damals, glaubt mir, in Deutschland,  
Wie beim Feind manch trefflicher Mann auch Ehre bewahrt hat.  
Zimmer noch denk' ich der Zeit und der laßenden Tage der Schande,  
Da wir im siebenten Jahre bereits im Joche geschmachtet,  
Aber es ging wie ein heiliger Geist durch Bürger und Bauern,  
Und ein verschwiegener Bund ward ganz im Stillen geschlossen.  
Tugend und Treue begründeten ihn, als heilige Behme  
Waltet' er heimlich im Volk, und die Edelsten nannt' er die Seinen.  
Schlauheit gebotener List untergrub dem Feinde den Boden,  
Spät erst ward es bekannt, wenn die Risten kamen von Erfurt  
Mit den Depeschen des Feinds, dann wurden zuvor sie geöffnet  
Hier auf dem Amt. Unwissend so ward die umstrickende Heermacht;  
Aber der Franke er sah, daß hohl war der Boden in Deutschland  
Und von unheimlicher Stimmung erfüllt selbst Lüfte und Winde.  
Damals war es, als hier General von Müßling verweilte,  
Anno dreizehn im März. Bei Hof gab's festliche Tafel,  
Glänzend waren geschaart die blizenden Kriegsuniformen,  
Heiter wogt das Gespräch, und funkelnd strömten die Weine,  
Heiter auch glänzten die Augen, besetzt von verborgener Hoffnung.  
Waren in Feindesgewalt zwar immer noch Länder und Städte,  
Grüßte doch ahnender Freiheitstraß, wie Lüfte des Frühlings,  
Und manch' flüsternder Mund gab wichtige Kunde dem Nachbar.  
Plötzlich aber bei Tisch sprach jetzt der Gesandte von Frankreich  
Zum General ein bedenkliches Wort, denn es hatte der Edle  
Herz und Kopf auf dem richtigen Fied; unmerkbar und artig  
Wußt' er zu warnen den Feind. Wohl war von Müßling betroffen,  
Schleunig doch eilt' er nach Haus und schleuniger rief er dem Diener:  
Sattle mein Pferd, sag' nichts meiner Frau, dann gehe zum Postamt,  
Melde dem Herrn, die Stunde sei da. Dann nahm er noch Kleider,  
Waffen und Wäsche zur Hand und packte sie eilig zusammen;  
Wenig Minuten darauf, und sie ritten selbender spazieren,  
Der Posthalter und er, und als sie glücklich die Thore  
Hinter sich hatten, begann über Land ein gewaltiges Reiten,  
Vorwärts wie das Gewitter ging's durch Dörfer und Flecken  
Raslos fort bei Tag und bei Nacht, daß das Feuer davon flog,  
Ueber den Thüringer Wald auf Allenburg zu, denn es hatte  
Stücker daselbst sein Hauptquartier — und sie waren gerettet.  
Aber die Flucht that Noth. Am selben Abend noch wurde  
Müßlings Wohnung umstellt; Franzosen, ein Bataillon stark,  
Kamen plötzlich marschirt, um ihn fortzuführen nach Erfurt.  
Dort zu Pulver und Blei war längst kein Urtheil gesprochen —  
Heiliger Gott, welch Lärmen erhob sich im friedlichen Hause,  
Seine Gattin verging vor Furcht, bis sie Alles erfahren,  
Und sie betete lang, bis die Rettung des Gatten vollbracht war;  
Aber dem braven Marquis hat es reichliche Früchte getragen.  
Zwar verdächtig blieb er seitdem und in heimlicher Aussicht,  
Denn es vermochte kein Herr es ihm nun und nie zu vergessen,  
Daß er den Müßling gewarnt, doch anders vergalt's ihm der Himmel,  
Denn der gewaltige Gott bringt jeden Tyrannen zu Falle,  
Aber er krönt mit herrlichem Lohn Guttathen des Herzens,

Und der edle Marquis hat's auch in der Folge gesehen.  
Denn von Vielen allein entrann er grauem Verderben  
Und hat ruhig erlebt noch glückliche Tage des Alters.

\*

Damals freilich erhob sich grimmes Würgen der Völker,  
Und nichts halfen dem Feind Spione, noch heimliche Späher.  
Bald brach flammend es los, bald krachten die Donner bei Lügen.  
Wieder zogen Franzosen herein in wimmelnden Schaaren.  
Zahllos leuchteten Nachts am Berge die Feuer des Lagers.  
Plötzlich, wer weiß wie es kam, erhob sich ein Kampf in den Straßen,  
Rasellen und Schreien und Pferdegeklapp. Wie vom Boden gewachsen  
Kamen Husaren herein und hieben mit Wuth in die Feinde,  
Jagten sie all aus der Stadt in verwegener stürmender Hezjagd,  
Aber sie waren zu schwach. Nicht lang, so mußten zurück sie,  
Wild in jagender Hast, auch lebige Pferde darunter.  
Krieger sahen verwundet zu Noth — auf dem kantigen Pflaster  
Stürzten die Pferde zusammen, da galt's uns Rettung zu bringen.  
Eingelane Noth. Manch Einer verbarg sich in Häusern der Bürger;  
Gleich drauf kamen mit klingendem Spiel Regimenter des Feindes,  
Und bei der wirbelnden Trommel Getöse ward also verkündet:  
Wenn ihr die Feinde verbergt, so wird man euch richten nach Kriegsrecht;  
Und nun begann die entseßliche Jagd. Wohl Manchen der Braven  
Zerete man vor und band ihm die Hände und führte ihn nach Erfurt;  
Dort ist mancher, so heißt's, von französischen Augen gefallen.  
Doch wem der Himmel Verberben bestimmt, dem schließt er die Augen,  
Woffnet als Geigner ihm Wolken und Fels und Greife und Rinder.  
Schon als hier die Husaren entflohn, befanden sich viele  
Bürger dabei auf geliehenem Noth und im Kleide des Haukes  
Unter dem Mantel den Säbel geschnallt, als tapf're Recruten,  
Unter andern ein Mann mit zweien der Söhne, sie zogen  
Als Freiwillige aus, nicht trieb sie die Freude des Kampfes,  
Sondern es war wildgährender Grimm und die heilige Rache,  
Die vom Herde sie rief, nachdem er von Gräueln entweiht war.  
Alt, wohlhabend, geachteten Rufes sonst war die Familie,  
Bis man die Fackel des Kriegs in die friedlichen Lächer geschleudert.  
Nur lag französisches Volk im behäbigen Gutshof,  
Doch nichtswürdiges Volk von den Schaaren Vandammes aus Süden.  
Töchter waren im Haus, liebevolle, verständige Mädchen.  
Lasset verschweigen mich, was sie erlebt von den schändlichen Taten.  
Wald vor Gramen und Leid hinlegte sich stehend die Mutter;  
Aber die Söhne verschworen sich hoch beim Grabe der Mutter  
Mit dem Vater zugleich, die Noth und die Schande zu rächen.  
Keiner von ihnen ist wiedergekehrt, sie kämpften und starben  
Fern im französischen Land und sind an der Marne begraben;  
Also ist es geschehn. Viel Tausenden ging es nicht besser.  
Born und heiliger Grimm und die hoffnungslose Verzweiflung  
Trieb die Massen zum Kampf. Freiwillige hießen sie damals,  
Nicht Freischützen und Franc-tireurs, wie sie drüben sich nennen.  
Ahnere waren ein anderes Volk, als jene, die heimlich  
Lauren im Busch und in Schluchten versteckt, um zu plündern und mordeten.  
Anders haben dereinst sich unsere Bauern betrogen,

Als sie der Krieg umtobt und die Stätt' und die Scheunen verheerte.  
Grund wohl hatten sie auch, den wehlofen Feind zu erschlagen;  
Aber sie thaten es nicht. Hört zu, wie es damals gegangen:

\*

War da ein munterer Bursch aus dem Reich, der die darbenben Eltern  
Redlich erhielt. Schon lang war er einfacher Schreiber gewesen  
Beim französischen Amt, das die Truppen ernährt' und versorgte,  
Also dient' er dem Feind; der Arme war schwächlich von klein auf,  
Ganz untauglich zum Dienen im Feld, gut deutsch doch im Herzen,  
Und so kam er vom Reich, als wieder der Krieg im Beginnen.  
Wagencolonnen versorgten das Heer, mit Nahrung beladen.  
Fleisch und Mehl, Reis, Rum und hunderte Fässer mit Rothwein,  
Lebendes Vieh und gebadenes Brod, das führten sie reichlich.  
Also zog der wimmelnde Zug zwei Stunden die Länge,  
Eine Feldcarawane mit Lärm und hallendem Wirrwarr,  
Pferdegestampf und Gallop, mit Peitschengesnall und Gewieher;  
Sorglos ritt die Bedeckung voraus und sorgloser lagen  
Ueber die Socke gespreizt die Franzosen und rauchten die Pfeifen  
Rachenden Munds. Nicht waren sie weit von Weimar gekommen,  
Da in dem ärmlichen Dorf an der Straße standen die Bauern  
Gassend und flüsternd im Kreis — auch Mancher mit zwinkerndem Auge;  
Neben sich schmunzelnd die Hände geheim und musterten prüfend  
Wagen und Zeug und das fahrende Gut, indessen die Pferde  
Stielten im Ort. Dort trat auch Einer zu unserm Beamten,  
Wink' ihm leise beiseit in den einsamen Winkel des Hofes,  
Sprach drauf: Nichts für ungut, Herr, mir will es erscheinen,  
Deutlicher seid Ihr und seid mit uns. Nun fahret nur weiter,  
Glück auf den Weg und Glück zum Geschäft. Eins laßt Euch gesagt sein,  
Vorsicht habet und Acht, wollt Ihr bewahren das Leben,  
Denn die Kosaken sind nah, und es geht an den Krügen den Wältschen,  
Sprach's und verschwand. „Ich stand wie verduht“ — so erzählt' er mir selber  
Später, als ich ihn kennen gelernt, „doch was war da zu thun jetzt?  
Also fuhren wir fort — auch in andern Dörfern gewahrt' ich's,  
Daß uns die Bauern mit spöttlichem Blick begafften, sie grinsten  
Schadenfrohen Gesichts aus den Fenstern, Thüren und Läden,  
Riefen mit höhnischem Gruß: Glück auf! uns nach für die Reize.  
Also kamen wir bald in die Nähe des lieblichen Naumburg.  
Wo mit Burgen gekrönt sich waldbige Berge hereinziehen.  
Blötzlich auf einsamer Höh, scharf gegen den Himmel g'zeichnet,  
Blickt es empor und bewegungslos, wie ein Springbock mit dünnen  
Beinen, flatternden Haars war ein seltsam geformtes Geschöpf dort,  
Bald auch blickt es zur Linken empor in unendlicher Ferne,  
Dann verschwand es dem Blick, nichts merkten die stolzen Franzosen;  
Sorglos zogen wir weiter dahin. Bei Naumburg geschah es,  
Daß wir in dichten Gewühl zehn Wagen gefangener Preußen  
Trafen, ein jugendlich Volk, manch Einer zum Tode verurtheilt,  
Aber mit blinkendem Aug', Officiere und Söhne des Landes;  
Einen auch redet' ich an. „Seht,“ sprach er — „wohl sind wir gefangen,  
Aber es nützt ihnen nichts, denn diesmal machen wir Kehraus,  
Diesmal hagelt es Tod, und ihr letztes Brod ist gebaden;  
Aber sie wissen es auch. Seht her, wie die Schurken uns foltern,  
Lassen uns hungern und dürsten aus Haß und verbieten den Wägern,  
Uns zu erquicken, wie sie es gewollt, — die hämischen Teufel.“

„Hauptmann,“ sagt' ich darauf zu dem ehrlichen Führer des Zugs,  
 „Laß das nimmer geschehn, das macht böß Blut bei dem Volke,  
 Geht den Gefangenen Brod und laß von den Bürgern sie pflegen.“  
 Endlich nach mancherlei dringendem Wort erlaubt' er die Bitte,  
 Reichlich wurde dem Zug Brod, Wein und Suppe gesendet —  
 Dann ging weiter die Fahrt der Marschkaramane gen Osten  
 In unenblicher Reih', nicht lange doch währte der Frieden.  
 Plötzlich scholl es von fern wie Pferdegetrappel im Winde,  
 Und wie vom Teufel gejagt erschienen die schnellen Kosaken,  
 Auch freiwillige Jäger zu Fuß, da trachten die Wädhken;  
 Und ein gewaltig Gerngehl entstand, nie sah ich dergleichen,  
 Zitternd wie Raub im Wind, wachselnd wie die Leichen des Schlachtfelds  
 Krochen sie unter die Wagen behend, die geschwinden Franzosen;  
 Aber die raschen Kosaken erwischten sie doch mit den Lanzen,  
 Schnitten die Sträng' an den Deichseln entzwei und stürzten die Wagen  
 Um in den Weg. Da fielen heraus Brodlaibe und Säfte,  
 Fleisch und Mehl und Fässer voll Wein entrollten zum Graben,  
 Nicht zu beschreiben war das Gewirr, das Gebräng und der Lärm.  
 Jetzt auch liefen die Bauern des Dorfs in fröhlicher Eile  
 Nicht in Schaaren herbei. — Nehmt — nehmt, so riefen Franzosen,  
 Niesen Kosaken zugleich, bevor uns die Güter verderben.  
 Und riß, rapß mit hastigem Griff von hunderten Händen  
 Wurde die Beute gerafft. Mehlsäck' und Fässer des Weins voll,  
 Fleisch und gebakenes Brod und die lebigen stampfenden Pferde,  
 Alles führten die Bauern hinweg. Die ganze Colonne  
 Insect gewaltigen Zugs verschwand wie ein Nebel im Winde;  
 Aber ich wurde gefangen, und vorwärts ging es nach Sach'sen,  
 Bis in das Hauptquartier, noch stand es in Altenburg damals,  
 Und man bracht' mich in Haft bei ehrlichen Bürgern des Städtchens,  
 Kaufherr war der vortreffliche Mann, mit Kindern gesegnet,  
 Kosige Mädchen die einem, halbwüchsige Buben die andern,  
 Die mit Säbel und Helm schon meisterlich spielten Soldaten;  
 Während die Mutter dem Brei für den jüngsten am Feuer besorgte,  
 Sahen die älteren Schwestern bei Seit und nähten und stickten.  
 Schüchtern brachten sie Brod und sahen verstohlen den Fremdling  
 Seitwärts an und mit stockendem Wort entwichen sie hastig.  
 Aber der Jüngste, der schrie laut auf in der schaukelnden Wiege,  
 Vom Großmutter gepflegt, die lang von erschrecklichen Zeiten  
 Hüftelnd erzählt und zum Beten ermahnt und sich schauernd bekreuzte;  
 Wahelich den Kleinen beneidet' ich da. Wir darben und litten.  
 Aber er träumt' im Bett den glücklichen Zeiten entgegen. —  
 Wo in so trefflichem Haus so fleißige Kraft sich entsaltet,  
 Da wohnt, dacht' ich bei mir, auch helfende Christengedinnung.  
 Und mit frohem Vertrauen gewann ich den ehrlichen Hausheeren.  
 Herr, so redet' ich leis und erzählt' ihm meine Geschichte,  
 Könnt Ihr zur Flucht mir verhelfen, ich woll' s Zeitbens Euch danken.  
 Und der vortreffliche Mann, gerührt von menschlichem Mitleid,  
 Bot von den eigenen Kleidern mir dar; als es Abend geworden,  
 Schlich ich hinaus von dem gastlichen Herd, doch wohin in der Nachtzeit?  
 Keinem Sterblichen war ich bekannt, fast mußte ich weinen —  
 Mutterseelenallein auf fremder unwirthlicher Landstraß,  
 Duster zogen die Wolken herein, und es regnet' in Strömen.  
 Ach, verlassen er nie hab' ich je mich im Leben gefunden.  
 Bald doch kam es bedenklicher noch, in der Schenke der Vorstadt,

Wo ich mir Obdach erbat, dort fanden sich böhmische Reiter  
 Kartenspielernd beim Bier. Zum Unglück trug ich noch Hosen  
 Aus französischem Tuch, das hatten die Späher erkannt bald,  
 Und sie nahmen mich fest, nichts half mir die offenste Wahrheit.  
 Fort in's Gefängniß führte man mich als Spion der Franzosen,  
 Wenn nicht ein Wunder vom Himmel geschah, nichts konnte mich retten.  
 Und wir schritten zum Markt, ich selbst vom Prososse begleitet.  
 Sieh, da begegneten wir dem Hauptmann der preussischen Jäger,  
 Einer von denen, die jüngst wir erquid't am Thore von Raumburg;  
 Später waren sie Alle befreit von dem raschen Kosaken. —  
 Hauptmann, kennt Ihr mich noch? — so sprach ich zum wackeren Kriegermann.  
 Kennt Ihr des Tags vor Raumburg noch? — da glänzte sein Auge,  
 Und er umarmte mich gleich. Ihr seid es, ja wohl, ich erkenn' Euch,  
 Seid nur getroßt, und er führte sofort mich selber zum Rathhaus  
 Durch das Gedränge die Treppen empor zu den preussischen Richtern.  
 Dort kam Alles zu Tag, und der Hauptmann leistete Bürgschaft  
 Vor dem gestrengen Gericht, und weil ich mich menschlich bewiesen,  
 Ließ man mich frei, auch reichte man mir nothwendige Schriften,  
 Schutzpapiere für meine Person, auch ein übriges Zehrgeld  
 Gab man mir auf den Weg, ich aber dankte von Herzen.  
 Auf den geheimsten Pfaden des Walds und der Thüringer Berge  
 Schlich ich nun sacht in die Heimat zurück und pries meine Rettung.  
 Also hat er mir's selber erzählt. In Kräften gekommen  
 Trat er später in's preussische Heer und focht an der Rahbach,  
 Auch bei Leipzig und Waterloo noch. Mit dem eisernen Kreuze  
 Kehrt' er zurück und baute sein Haus, ein schönes in Bamberg.  
 Freite sodann sich ein wackeres Weib, eine Tochter desselben  
 Kaufmanns war es in Altenburg dort, wo er Rettung gefunden;  
 Nimmer vergaß er dies Haus und er führte die Gattin nach Bayern.  
 Oft dort traf ich ihn an, und er lebt noch heute in Ehren  
 Als Veteran in dem eigenen Haus bei munteren Enkeln,  
 Hochgeehrt in der Stadt, in blühender fester Gesundheit,  
 Auch mit mancherlei Aemtern bedacht — ein Oratel für Alle,  
 Und dem Rathe der Stadt allzeit dienstfertig mit Umsicht. —

\*

Sene, nun gib mir die Büchse herab und die silberne Dose.  
 Gaben doch meinen Tabak im Quartier die Reserven verbraucht fast;  
 Zwar man jammert und klagt, blüht schmel und schmält auf den Stadtrath,  
 Soll man nur zwei, drei Mann herbergen in eigener Wohnung;  
 Kinder und Mägde begrüßen sie gern, sie bringen Commisbrod,  
 Helfen im Haus und erzählen vom Heide die schönsten Geschichten;  
 Tamals war es noch anders — behüt' uns in Gnaden der Himmel!  
 Zahlreich pochten sie an, und es wurde gesucht und gewettert,  
 Hühner und Wein, das war ihr Begehr, doch der Vrat von Kalbfleisch  
 Flog zum Fenster hinaus, sammt Kraut und kräftigem Hausbrod.  
 Viel zu gering war die ehrliche Kost. Nur die silbernen Löffel  
 Nahmen sie mit. Blutarm längst waren die Eltern geworden,  
 Und wie zitterten An, wenn nur an die Thüre geklopft ward.  
 Schlimm, nicht hausten Franzosen allein, auch die wilden Kosaken  
 Trieben es arg und ärger nachher in Dörfern wie Städten.  
 Mein Großvater, der hat es noch oft mit Thränen erzählt uns.  
 Pärter war er bei Erfurt einst in den Jahren der Schande.  
 Dreimal hatten sie ganz die freundliche Pfarre verwüstet,

Auch sein Leben bedroht, doch zuletzt, als Kosaden noch kamen,  
 Barg er sich droben im Thurm und unter dem Stuhle der Gloden.  
 Wohl drei Nächte verbracht' er in Angst und in Hunger und Kälte,  
 Aber aus Wuth ward ihm das Pfarrhaus gänzlich verwüstet,  
 Alles Geflügel stachen sie ab und zerschnitten die Betten,  
 So daß Taunen wie Schnee schloßweis aus den Fenstern entflohen.  
 Freilich entloß sein ältester Sohn zum Schwager nach Buttshab,  
 Zog ihm das Roß aus dem Stall, um zum nächsten Commando zu reiten,  
 Aber ihn nahm der Kosack im freien Felde gefangen,  
 Nahm sein muthiges Roß ihm ab, und gebunden mit Stricken  
 Mußt' er laufen im Staub und ward mißhandelt vom Knuten;  
 Also hauste der Russe bei uns, trotzdem er uns Freund war,  
 Und nun könnt Ihr Euch denken, wie wild erß gewüthet der Erbfeind.  
 Dennoch hielt man bereit noch Unterschluß für so Manchen.  
 Bunt war die Zeit, manch' Lebensgeschick ging drunter und drüber;  
 Aber die Allmacht wacht' ob jeglichem einzelnen Haupte,  
 Und der gewaltige herrliche Gott bringt Alles zu Ende;  
 Er sei gelobt, kein müßiges Wort ist die Treue der Deutschen,  
 Immer bewahrt in Noth und Gefahr seit undenklichen Zeiten  
 Hand sie noch immer den herrlichsten Lohn am Ende der Tage,  
 Wie bei jenem erfahrenen Mann, der mir eben zu Sinn kommt. —

\*

Abend war es, wir saßen am Tisch, wir hungrigen Kinder,  
 Um das dampfende Abendgericht: Erdäpfel in Schale.  
 Plötzlich da huscht, die Christine herein, die bedächtige Hausmagd.  
 Heimlich flüstert sie: Herr, es wartet draußen ein Fremder,  
 Nicht? Euch sprechen. — So ruft ihn herein, antwortet der Vater.  
 Aber das will er ja nicht — sprach ärgerlich wieder Christine.  
 Nun, dann muß ich hinaus — und wuchtigen Schrittes verschwand er,  
 Aber ich selbst schlich heimlich ihm nach, von der Neugier getrieben.  
 Himmel, wer war's — ein verwilderter Mensch in Lappen und Lumpen,  
 Struppigen Bart's und umwickelt den Fuß, so lehnt' er am Pfeiler,  
 Braun vom Staube und braun von der Luft, ein Gespenst aus der Hölle.  
 Zitternd streckt' er die Hand dem stannenden Vater entgegen;  
 Wie, Silvester, bist Du's? antrief voll Schrecken der Vater,  
 Und schon lagen sich Beid' in den Armen und Herzen am Herzen.  
 Aber der Fremdling sprach, und Weinerlich lebte die Stimme:  
 Sage mir, sind noch Franzosen im Haus — dann bin ich des Todes.  
 Nein, war die Antwort. — Dem Himmel sei Dank, dann laßt mich schlafen,  
 Obdach gebt mir, zu ruhn, vielleicht nur ein Lager zum Sterben,  
 Denn drei Wochen nun irr' ich umher, wie ein Hirsch vor der Meute;  
 Wankend trat er jetzt ein, schlich lachte bis hinter den Ofen,  
 Ward dann heimlich zu Bette gebracht im hintersten Stübchen.  
 Keinerlei Warnung bedurft' es. Wir all', Diensthoten wie Kinder,  
 Waren im Schweigen geübt, Herr Gott, welch wunderbar Schicksal!  
 Bald nun erfuhren wir Alles. Der Gast war ein Jugendgespieler  
 Unseres Vaters, wie er aus Hildburghausen gebürtig.  
 Schon vor Jahren im Reiche gelang's östreichischen Werbem,  
 Ihn zu fangen im Spiel — so kam er zum Heer nach Italien,  
 Ueberall focht er seitdem als Tapferster unter dem Tapfern,  
 Bis er — bei Austerlitz war's, mit Vielen der Seinen gefangen.  
 Aber man brachte sie nicht nach Paris, man schleppte zum Meer sie,  
 Ueber den Ocean weg zu der glühenden Sonne-Cayenns,



Dort erst schienen sie sicher, allein sie erreichten das Ziel nicht.  
Denn auf offener See stieß man auf englische Kreuzer;  
Nur war der Tag, und donnernd erklang der Gruß der Kanonen  
Ueber die schimmernde Fluth, roth wehte die Flagge des Krieges —  
Aber der Kampf war kurz, schwach war die Besatzung der Schiffe,  
Sämmtliche wurden erstürmt und genommen vom englischen Sieger,  
Und die Gefangenen waren nun frei, doch der ehrliche Deutsche  
Nahm jezt englischen Dienst, gar hoch stand damals im Preise  
Menschliche Kraft und menschliches Blut, drum war er willkommen.  
Gleich drauf loht' es in Spanien auf. Die geknechteten Völker,  
Müde des fränkischen Jochs, des verhaßten, erhoben sich trotzig,  
Und durch Iberien brach wildbrausend die Flamme des Aufsturus.  
Wellington zog, wie ihr wißt, dem ringenden Volke zu Hülfe.  
Noch war England allein der Freiheit gesegnete Zuflucht.  
Auch der verwogene Freund aus Hildburghausen, der's damals  
Schon zum Fährdrich gebracht, war mitgezogen gen Süden,  
Schlug sich tapfer und wurde gerühmt in den Schlachtenberichten,  
Und schon sollt' ihn dafür die Ernennung zum Lieutenant belohnen.  
Lang mit Wechselersfolg war im Westen und Norden gekochten,  
Als ein entscheidender Kampf an der Brücke des Stromes bevorstand.  
Raut vor der Front jezt rief man sie auf, freiwillige Schützen,  
Auch Silvester trat vor — Glück's Euch, die Brücke zu decken,  
Bis die Bewegung des Heers am andern Ufer vollendet,  
Sagte der Führer, dann ist das Patent Euch gewiß, doch die Braven  
Wußten, es galt fast sicheren Tod auf verlorenem Posten,  
Und die Entschlossenen kämpften gefaßt, so fielen sie Alle;  
Auch der verwogene Freund sank wuchtig getroffen zu Boden,  
Doch die Armee war gerettet und mit den Pokanen des Ruhmes  
Pries man die Helden in jedem Bericht der britischen Mätter.  
Iwar mit dem Leben noch kam er davon, der verwogene Deutsche,  
Aber sie schleppten ihn fort nach Bordeaux auf's Neue gefangen,  
Wo er mit allerlei Volk nun verblieb in dem strengsten Gewahrsam.  
Leichter doch wurde die Haft, als Siege sich häuften auf Siege,  
Und so ließ man die Armen auch oft sich am Hafen ergehen.  
Schiffe von jeglichem Volk mit hochaufragenden Masten  
Ankerten dort, und es wimmelte stets am Strande von Menschen.  
Oft wenn die Wogen des Meers aufrauschten zu Fähen des Nermsten,  
Faßt' ihn das Sehnen mit Macht zu entkommen hinüber nach England,  
Oder nach Haas. Lang blieb es ein Traum, doch endlich gelang es.  
Einem schwedischen Schiffscapitän, leutselig und edel,  
Klagte der Dulder einmal, wie die nagende Sehnsucht ihn quäle.  
Könnt Ihr erreichen mein Schiff, doch ohne Gefahr mir zu bringen,  
Sagte der Brave, so will ich Euch gern mitnehmen nach England  
Und zubrühen ein Aug', doch wißt nur, Ihr woget das Leben. —  
Wirtlich in stürmischer Nacht entkam aus der Fesselung der Deutsche,  
Sprang in die wogende See, schwamm hin zu dem schwedischen Schiffe,  
Kletterte triefend empor und verbarg sich im untersten Raume  
Hinter den Fässern und Ballen, und erst auf der Höhe des Meeres  
Stach er hervor, nach Tagen der Qual zum Grippe verfallen.  
Voller Entsetzen wich Alles zurück vor dem Schatten des Grabs.  
Aber da sprach der Schiffscapitän zur verammelten Mannschafft:  
Sehet, dies ist ein englischer Mann, der Treue will halten.  
Unserm Schutze vertraut er, drum wird ihn auch Keiner verrathen,  
Noll's Durchsuchung uns droht, — und es gaben ihm Alle das Wort drauf.

Zwar nach England kamen sie nicht, denn Stürme und Nebel  
 Kreuzten die Fahrt und trieben das Schiff unaufhaltsam nach Norden,  
 Bis in der Höhe von Christiansstadt sich der Himmel besänftigt.  
 Nun gen Schweden lenkte das Schiff und im Hafen von Stockholm  
 Stieg der Deutsche zu Land, hülflos und von Allen verlassen;  
 Bald brach Armuth und Elend herein auf den muthigen Tulder.  
 Kaum als Bettler vermocht' er sein jämmerlich Dasein zu fristen;  
 Endlich auf dänischem Schiff, das nach Hamburg Güter geladen,  
 Trat er in Dienst als Knecht — wie jubelte heimlich sein Herz auf,  
 Als er die Thürme begrüßt der gewaltigen, prangenden Reichsstadt.  
 Aber noch eh' er betrat den geheiligten Boden der Heimat,  
 Ward er gewarnt, denn Marschall Davoust stand damals in Hamburg,  
 Und mit spähendem Blick ward jeglicher Fremdling gemustert.  
 Aber dem Freunde gelang's beim Dunkel das Land zu gewinnen.  
 Und nun schritt er zu Fuß bei Nacht und Nebel elbawärts,  
 Barg sich in Wäldern bei Tag und wanderte weiter am Abend,  
 Kämpfte mit Hunger und Frost, und oft in dem schlafenden Dörfern  
 Ruht' er auf Leben und Tod mit den wüthenden Hunden der Hölle  
 Kämpfen — sie bißen ihn wund und zerfeigten das dürftige Kleid ihm,  
 Wund auch war ihm geschwollen der Fuß und zerrissen das Schuhwerk.  
 Wochenlang ging es so fort, bis er endlich erreichte die Saale  
 Und das gesegnete Thüringerland, da begann er zu weinen.  
 Aber noch fern war das Ziel, denn Franzosen und wieder Franzosen  
 Füllten die Straßen des Lands. Gen Leipzig stürmte der Heerzug.  
 Kaum noch gelang's dem verkümmerten Mann durch die Linien zu schleichen  
 Und so kam er im Weimar'schen an, todtkrank und verwildert  
 Und im Gebeine noch Fieber und Furcht; wohl Tage und Wochen  
 Lag er zu Bett, bis er langsam genas und sich mählig erholte.  
 Heimlich pflegten wir ihn, denn zahlreich waren die Späher;  
 Endlich verließ er uns gänzlich geheilt, und er küßte uns Kinder,  
 Ging dann über den Wald, bis er Hildburghausen erreichte  
 Und die Seinen begrüßt'. Nicht lang doch hielt's ihn zu Hause,  
 Denn wie zu Lande nicht findet die Ruh, wer zur See sich getummelt,  
 So auch behagt nicht Frieden dem Mann, der gekostet vom Kriegsdröhm,  
 Drum nach Monden bereits fortzog er zu Fuße nach Holland;  
 Aber in stürmischer Zeit lag überall nieder die Schifffahrt.  
 Dennoch wagt's der verzwegene Mensch mit wenig Gefährten,  
 Und so fuhren auf schwankendem Boot sie muthig hinaus im  
 Sturm auf's wogende Meer und nach England, der Insel der Freien.  
 Endlich daht' er am Ziele zu sein der peiniglichen Irrfahrt,  
 Hoffend, man würde sofort ihn zu Schiff auf's Neue befördern  
 Zum Regiment, doch er hatte den Reich nicht zur Reize geleert noch.  
 Nirgend am wimmelnden Port, noch auch im unendlichen London  
 Lebte ihm ein Freund. Im Ministerpalast, im staunenden Kriegsstrath  
 Lacht man ihn aus und weist ihm die Thür, denn unmöglich erscheint es,  
 Daß er dies Alles erlebt. Man hielt es für Märchen und Lügen,  
 Was er erzählt, und es schalt ihn zuletzt fast Alles Betrüger.  
 Schweres zu tragen vermag wohl ein Mann in den Stürmen des Schicksals,  
 Bleibt ihm die Hoffnung getreu; doch Hohn für Treue zu ernten —  
 Englischen Schimpf für die deutsche Geduld und die deutsche Bewährung.  
 Das erschöpfte das Maß, nichts blieb mehr übrig als Sterben.  
 Schon zum Tode gefaßt, so schlich er müde am Strand hin —  
 Einmal, noch himmlisches Licht und die ewigen Sterne zu grüßen,  
 Einmal noch heimlich zu weinen, gedacht' er der Lieben der Heimat,

Dann ein Sprung in die tosende Fluth, und von Allem der Abschied.  
 Also war es bestimmt; doch plötzlich, er hatte die Brücke  
 Raum noch erreicht, so begegnet ein Mann ihm im Schwunde der Wassen.  
 Und er erkennt den Major, der in Spanien einst ihn befehligt,  
 Redet ihn an, und er nennt ihm den eignen, vergessenen Namen.  
 Sieh' da erschrickt der Major, dann umarmt er ihn heftig und stürmisch,  
 Ob er in Lumpen auch war, und führte sofort in den Club ihn,  
 Wo im mächtigen Saal, bei Musik im Glanze der Kerzen,  
 Offiziere sich ruhend ergehen und Redner des Volkes.  
 Seht hier, sprach der Major, den tapferen, ehrlichen Deutschen.  
 Sämmtliche Schlachten im spanischen Krieg hat er rühmlich bestanden,  
 Hat auch errettet das Heer an jener gefährlichen Brücke.  
 Sämmtliche fielen, doch er ist lebend und glücklich entronnen,  
 Und nun kommt er, der Fahne getreu, von Neuem nach England.  
 Wahrlich, die deutsche Geduld ist selten auf Erden zu finden.  
 Gott weiß, was er noch sprach, doch Jubel und Beifall erhob sich.  
 Für den Braven sofort ward im Kreise des Tisches gesammelt.  
 Drauf am folgenden Tag ward in's Parlament er geführt und  
 Dorten gebraucht ihn ein Redner als Schild, um beträchtliche Ford'ung  
 Abzugewinnen dem Haus der Gemeinen, und wiederum hieß es:  
 Seht ihn Euch an, den Deutschen, der treu sich zur Fahne gehalten,  
 Männer, wie solcher, sie bürgen uns noch für die Ehre der Menschheit,  
 Bürgen dafür, daß Helfer uns noch und Freunde geblieben.  
 Und so setzte die Ford'ung er durch der beträchtlichen Summen.  
 So ward unseres Landsmanns Ruhm zum Tagesgespräch bald.  
 Ueberall ward er gefeiert und hoch auf Händen getragen.  
 Reich an Ehren und Gold, und sofort zum Lieutenant erhoben,  
 Folgte der Held von Neuem dem Heer zum Kriege und Siege,  
 Focht bei Waterloo mit, ward belobt von dem eisernen Herzog.  
 Drauf nach Indien ging er im Dienst des englischen Staates,  
 Jahrelang schien er verschollen für uns, doch endlich — erwachten  
 Wir ich inbessen schon längst und die Haare des Vaters ergrauten —  
 Da nach fünfzehn Jahren erschien an der Thüre des Gartens,  
 Wo ich zu schaffen mir machte, ein Herr gar stattlichen Ansehns,  
 Ordengeschmückt, vornehm und stolz wie ein Lord in der Haltung.  
 Fremd war ihm mein Gesicht, denn er fragte sogleich nach dem Vater,  
 Aber ich kannt' ihn sofort an dem lächelnden Klange der Stimme,  
 Unsern Fremdling von einst, den Glückling von Hildburghausen,  
 Und 'ich' führt' ihn hinein, und auf Wochen verweilt' er im Hause.  
 Seht, so sprach er, nun hab ich mir doch noch die Heimat erobert,  
 Und mir erworben die Ruh'. Er lebte fortan in Hannover,  
 Reich und geehrt, als Major, von beträchtlichem englischen Jahrgeld;  
 Oft auch hat er im Laufe der Zeit uns besucht noch in Weimar,  
 Bis er in Hildburghausen verstarb im achtzigsten Jahre.  
 Oftmals den' ich an ihn als das Urbild tüchtigen Deutschthums,  
 Daß sich in Treue bewährt und in Ehren im jeglichem Lande.  
 Ueberall gilt ja die Straß, drum wollen wir glücklich ihn preisen;  
 Jetzt da, vereint zum Reich, germanische Treue und Kraft,  
 Künftig bleibet im Land und den eignen Fahnen nur dient. —

\*

Gestern hab ich den Lieutenant gesehn von den blauen Ananen.  
 Welch ein vortrefflicher Mann, gottlob, daß er wieder gesehn.  
 Trauriges Loos, vor dem Feinde im Feld, eh' ein Schuh noch gefallen,

Jäh zu stürzen zugleich mit dem Hofs, daß Arme wie Seine  
 Brachen; kein Mensch hat gemeint, er käme davon mit dem Leben.  
 Herbst und Winter lag er am Tod, dann fuhr er im Rollstuhl,  
 Aber nun warf er die Stützen hinweg und stiet zu Rosse  
 Wieder wie sonst; zwar verblüht sind ihm die Lorbeeren für diesmal,  
 Aber doch theilt er den Ruhm der gefürchteten, toden Männen,  
 Die oft kamen wie Wind und wie Wind dann wieder geschwunden,  
 Stets zum Schrecken des Feinds und bestaunt von den Völkern Europa's.  
 Damals im herrlichen Jahr hat's auch an Reitern gefehlt nicht —  
 Mancher verwegene Streich ward gewagt zum Staunen des Feindes,  
 Denn nur Kühnheit gewinnt so Herzen wie Burgen im Sturme.  
 Schon im Herbst von Dreizehn war's. Es drängten und schoben  
 Zahllose Massen von Westen nach Ost — Kanonen und Reiter.  
 Junge Garden, Pariser Geschlecht, mit klingendem Spiele  
 Zogen sie ein und vorbei. So ging's längst Tage, wie Wochen;  
 Rings die Gegend wimmelte bunt von französischen Völkern —  
 Wüthlich hieß es: der Feind ist da, und wirklich, so war es,  
 Funzig Reiter sprengten herein, Kürassiere von Oestreich.  
 Mutterseelenallein an der Spitze ein heftiger Prinz ritt.  
 Nichts begehrte er — die Herzogin nur, seine einzige Schwester,  
 Wollt' er begrüßen, zugleich auch Abschied auf immerdar nehmen.  
 Und so ritten sie Alle zum Schloß und stiegen vom Pferde,  
 Aber die tausend Franzosen rings, sie waren erschrocken,  
 Und verflochten sich schon; schon glaubten den Feind sie im Rücken  
 Und im Marsch das verbündete Heer mit zahllosen Schaaren;  
 Aber indeß im Schloß ward heiter geachtet und gebüßelt,  
 Und bei frohem Bankett gab's mancherlei Räthe zu melden.  
 Zwar der Hof, er erzitterte bang und man hegte Bedenken,  
 Solcher verwegene Streich könnt' enden mit blutigem Schrecken,  
 Aber der tapfere Prinz sah sorglos und lachend bei Tische —  
 Ei, wir wissen schon, wie's hier bestellt, drum konnten wir's wagen,  
 Werten soll es der Feind, daß wir frei uns bewegen und regen  
 Ohne Furcht vor Verrath — bald sind nun die Märsche vollendet  
 Von dem gewaltigen Reiz, in dem sie verstrickt und verloren.  
 Zwar, wie es endet, das steht bei Gott — es wird ein gewalt'ger  
 Ringkampf sein — es ist Zeit, zu bestellen kein Leben im voraus.  
 Aber haltet nur aus — sagt Muth, wir bringen Befreiung!  
 Drauf in einer Kalesche des Hofs fortfuhr er nach Jena,  
 Und die Reiter voran. Niemand versucht ihn zu halten;  
 Doch als am Abend des Tags der fürstliche Wagen zurückfuhr,  
 Traf er sechstausend Franzosen im Marsch, um den Prinzen zu fangen;  
 Längst schon war er davon und sie hatten mit Aerger das Nachsehen.  
 War ein tapferer Streiter der Prinz, sein leuchtender Name  
 Zog voran in den Tagen der Noth. — So gewaltige Helden  
 Auch aufstanden im preussischen Heer, ihn achteten Alle.  
 Zwar, wo Helden zu Tausenden kämpften, verschwindet der Einzel.  
 Bücher und Sagen verkünden noch heut die gewaltigen Thaten  
 Von der Verachtung des Todes, von des Feinds hintersichem Ansturm,  
 Von den verbrennenden Dörfern und Tausenden armen Gefallnen,  
 Doch verlangt kein Bild. Von greisen Kriegsveteranen  
 Muß man es hören, was sie erlebt und was sie gebuhlet. —

So ging draußen es zu auf den weiten Feldern von Leipzig,  
 Doch wie's drinnen befeßt in den volkreich wimmelnden Straßen,  
 Keine menschliche Zunge vermag das Entsetzen zu schildern.  
 Eine seltsame Mutter — ihr Miß — war gebürtig aus Leipzig,  
 Damals war sie ein Kind von kaum sechs Jahren, doch ewig  
 Wichen die Bilder ihr tief in das junge Gedächtniß gegraben.  
 Oftmals hat sie's erzählt — ihr würdiger Vater war Kaufmann;  
 Aber im Herbst als die Schlachten entbrannt, fern irrte er auf Reisen  
 Bis nach Prag und nach Wien, um dort beim Kaiser zu klagen.  
 Denn drei Schiffe zur See, drauf all sein Vermögen verwandt war,  
 In ausländischem Gut, sie waren von Kreuzern gelapert  
 Und am Abgrund stand sein Geschäft, drum reißt' er zum Kaiser;  
 Aber die treffliche Frau, die Großmama blieb bei den Kindern  
 Ohne Beschützer im einsamen Haus in der Straße von Grinma;  
 Monatelang überfüllt es jetzt Generale von Frankreich,  
 Reiche, gewichtige Herren, die höflich waren und menschlich,  
 Auch bebauerten oft sie die hilflose Frau und bescheuften  
 Sie wie die Kinder vom reichlichen Tisch und erließen die Schamung;  
 Aber als drohender dann der Verbündeten Völker sich scharten,  
 Da ging's brunter und drüber im Haus in den Tagen des Schreckens.  
 Oft noch hat sie's erzählt. Dampf drohnte das Krachen und Donnern  
 Draußen im grauenen Tag. Am Abend saßen die Garden  
 Dann vor dem Haus in den Straßen der Stadt, auf dem Pflaster gelagert,  
 Rings um Feuer geschaart, auch reihenweis hin an den Wänden.  
 S' war viel jugendlich Volk aus Paris, aus den besseren Ständen,  
 Aber die heitere Laune war hin. Viel zierliche Burtschen  
 Jammeten leis und beteten still, doch andere lobten,  
 Laut verwünschend den Krieg und den Kaiser, den Schlächter der Menschen,  
 Denn sie wußten es wohl, sie waren zur blutigen Schlachtbank  
 Alle bestimmt, und der kommende Tag bereits konnte sie fällen.  
 Schon mit dem grauenen Morgen begann die donnernde Feldschlacht.  
 Plötzlich verstummt der Lärm, und es hieß nun kam' es zum Rückzug.  
 Doch dann knattert' es wieder von Ost und näher und näher.  
 Endlich um Mittag war's, da that sich langsam das Thor auf,  
 Und langhallender Jubel erscholl — jetzt kommen die Preußen!  
 Weit aufzogen die Fenster, und zahllos sahen die Köpfe  
 Heber die ragenden Häuser herab von den Dächern und Erkern.  
 Aber zuerst kam russisches Volk: Kosaken, Baskakiren  
 Wild auf winzigem Roh, dann trabende Garbeschwadronen,  
 Endlich die preussische Infanterie, von Pulver und Staube  
 Braun die Gesichter, doch fröhlichen Muths im rüstigen Gilschritt.  
 Jauchzend begann von den Fenstern ein Schwanken der Lächer und Rufen  
 Weithinfallend die Straßen entlang bis zum braukenden Markte.  
 Brod und Braten auch flogen herab, Weinflaschen und Würste.  
 Jeglicher gab, was er sorgend erpart, nun den hungernden Scharen.  
 Das war Jubel wie nie — doch ach, nur kurz war die Freude  
 Für die Meinen im Haus. Kaum waren die Straßen geöffnet,  
 Sieh, da erscheint aus Wien die schwarzverfiegelte Postkass:  
 Schon vor Monaten sei der Vater des Hauses gestorben  
 Draußen fern in der Kaiserstadt am schleichenden Fieber,  
 Er, der vermögende Mann, verlassen im Armenspitale.  
 Lang noch weinte die Witwe, verwaist mit den darbenenden Kindern;  
 Aufgewachsen in Reichtum und Pracht, nun in Armuth gekunken,  
 Zog sie des folgenden Jahrs hierher in ein swundliches Städtchen;

Damals hab ich sie kennen gelernt und die lieblichen Kleinen.  
 Also verflingt der zerstörende Krieg das Besitztum des Bürgers  
 Nicht bloß draußen in mordender Schlacht — ein Jeder empfindet,  
 Wenn die gewaltige Noth auf freibliche Völker hereinbricht.

\*

Schön ist der Kranz, und sauber gestickt ist die Fahne, Charlottchen  
 Auch das sinnige Transparent mit dem Bilde des Kaisers  
 Ist dem Gottfried geglikt. Ja, feiert nur Feste des Sieges,  
 Glückselig seid ihr bewahrt vor Jammer und Gräueln des Krieges  
 Hier in behaglicher Ruh, da im Feindeslande das Heer steht,  
 Und die Freude des Sieges ward nicht von Sorgen verflümmert.  
 Anders jedoch ging's uns. Wir lagen ja mitten im Kriegesfeld,  
 Selbst die Kunden des Sieges erneuerten tödliche Schrecken,  
 Denn wir hatten zu sehn und zu dulden die Flucht und den Rückzug.  
 Was uns etwa geblieben zur Noth, das fraß die Verheerung,  
 Raubluft, rächender Grimm eines zuchlos wilden Gesindels;  
 Also ward uns vergällt selbst reinste, belebendste Freude.  
 Immer noch weiß ich's, wie heut, am Zwanzigsten war's im October  
 Jenes gewaltigen Jahrs, da kam die geflügelte Kunde,  
 Tag ein' entseßlicher Kampf drei Tage bei Leipzig gewüthet,  
 Aber es sei nun geschlagen der Feind und bereite den Rückzug.  
 Glücklicher hieß es für uns: bei Eckartsberga vorüber  
 Zög' im Norden das fränkische Heer; am Markte wie draußen  
 Standen die Bürger geschaart, da nahm mich der Vater am Arme,  
 Und wir eilten zum Weichsel hinauf bis zum Walde bei Tiefurt.  
 Herbstlich still war der Tag, auf Meilen hin hüllten die Nebel  
 Thäler und Höhen, umsonst versucht es die Sonne zu leuchten.  
 Plötzlich zog es wie Schatten im Dufte, und es lirrte und bligte:  
 Nahende Mannschafft war es bereits, Regimenter von Oestreich,  
 Kürassiere wie Artillerie, die gekommen im Eilmarch;  
 Hier doch hielten sie still, leer standen am Walde die Kanonen,  
 Denn man hatte die Pferde geführt hinunter zum flachen  
 Strande der rauschenden Elbe, da saßen die Bürger ein Herz sich  
 Und wir drängten uns durch und sprachen mit Diesem und Jenem.  
 Alle sie blickten mit Ernst. Viel schwiegen in Trauer, und Andre  
 Schloßen, am Graben zu Boden gestreckt, ober schliffen die Säbel.  
 Plötzlich ertönt langhallend ein Horn, dann wirbelnde Trommeln —  
 An die Gewehre stürmte das Volk, doch die Bürger erschrocken  
 Wichen zur Seite — der Feind! — der Feind! — erhob sich Geschrei rings —  
 Und nicht lange, so donnert's im Thal, und es donnert im Norden  
 Jenseit der Stadt — durch Nebel und Glanz herhaucht es wie Augen —  
 Welch ein entseßlich Geschrei, welch' wogendes Rennen und Reiten!  
 Toch die Bürger getrauten sich nicht zur Heimat hinunter.  
 Immer noch seh ich den grämlichen Schott, ein Schuster von Handwerk,  
 Und den verwachsenen Pölz, ein Kaufmann war es vom Markte,  
 Auch war Campe dabei, ein hustender fränklicher Sattler,  
 Alle so bleich wie die Wand und es schlotterten ihnen die Beine;  
 Aber indeß sie noch standen im Rath, kam ein Oberst geritten,  
 Grüßt' und sprach: „Sagt, Kinder, wer kennt hier die hämmlichen Brücken  
 Ueber die Elbe?“ Wir nannten sie all. „Wer Lust, uns zu führen,  
 Steige zu Pferd! — Uns schmeint's, der Feind will noch einmal sich stellen —  
 Hier kann's kommen zur Schlacht, noch sicherer drüben bei Erfurt,  
 Lieber doch wär' es uns hier; bald folgt uns die ganze Armee nach —

Kun, wer zeigt sich bereit?" Wohl erbot sich mein muthiger Vater, Doch wer sorgte für mich, für den kleinen, verlassenen Knaben? — Also fand sich der Schuster bereit und setzte zu Pferd sich, Hielt sich fest an den Hals, weil bäumend immer das Thier stieg. Und jetzt zog sich der Rebel empor, und sich es erglänzten, Thäler und Höhen im funkelnden Licht, und die Fernen im Dufte. Welche gewaltige Schau — da wogten die Strahlen und Hügel Weit vom ziehendem Volk — zehntausend Männer aus Oestreich, An sechstausend Reiter dazu nebst fünfzig Kanonen — Weitum hallte der Grund von dem dröhnenden Schritt der Kolonnen, Wie vom Pferdegestamp. Mit Schrecken aber ersahen wir, Daß in der Stadt schon entbrannte der Kampf. Zwar Einzelne liefen Muthig hinab zu dem Thor und kamen zur Brücke des Sternes, Die mit eiserner Pforte zur Zeit alltäglich geschlossen, Jetzt doch raffelt sie auf, und drei sechsspännige Wagen Jagten hindurch. Gleich hieß es, es flüchte der Hof sich des Herzogs. Richtig, es sah mit finstrem Gesicht in dem Wagen der Herzog, — Schweigend noch winkt er uns zu. Wir benutzten den glücklichen Zufall, Und mit ängstlicher Hast eindrangen wir über die Brücke. Aber die Stadt war still, so still wie zu Nächten ein Friedhof, Kein Franzose zu sehn, die waren entflohn miteinander — Leer auch waren die Straßen am Markt, so kamen wir langsam Endlich nach Haus, kaum hatten wir Zeit voll Angst zu erzählen, Als ein Traben begann mit hellem Trompetengeschmetter Und sechstausend Husaren, zugleich Kosaken, Dragomen, Kammen herab und sprengten hindurch in ganzen Schwadronen — Herrschaft, niemals gesehen ward solch ein Traben und Jagen! Stundenlang ging es so fort, und es hallte der Markt und die Straßen Von dem Gestamp, von dem Siegeshurrath und den schnaubenden Pferden, Aber das war nur Beginn. So dauert' es Wochen und Monate, Denn nun folgte die ganze Armee der verbündeten Mächte: Völker aus Osten und Nord und Reiter aus Afriens Wüsten, Ichthusen mit Bogen und Pfeil und die schlanken Lungen im Pelzrock; Pferde mit wallendem Schweif, langmähnig, doch winzig von Ansehn, Dann Kürassiere der Mark auf hoch starkknochigen Säulen, Bunte Husaren aus ungrischem Land mit Schnäuren und Treffen Leicht auf flüchtigem Roß der Steppe, dann schwedische Reiter — Doch wie könnt' ich nur all' die herrlichen Schaaren euch schildern! Unser ärmlich Gehöft lag voll von Soldaten und Pferden, Aber wir Kinder, wir schliefen auf Stroh im hintersten Stübchen. Manchmal spielten mit uns die rauhen Gefellen des Schlachtfelds — Weißt doch lagen sie still, wie todt, auf den Treppen des Hauses Schlafend, als wär' es der ewige Schlaf, vom Morgen zum Abend. Einmal war es bei Nacht, da pocht' es mit Macht an die Hausthür. Vier Mann wollten noch Unterkunft mit Bedienung und Pferden. Vier Mann, gütiger Gott — und alle Räume gefüllt schon! — Wollt Ihr den Stall — konnt nichts — sie waren es jählings zufrieden, Und mit flackerndem Licht ging unsere Magd, sie zu führen; Aber sie kam voll Schrecken zurück zu dem wartenden Vater — Herr, wen habt Ihr zum Stalle geschickt, das sind Generale! Lauter gewaltige Herrn mit goldenen Krügen und Orden! Schleunigst eilte der Vater hinab, nicht wenig erschrocken. „Edele Herrn, Sie verzeih'n, vielleicht noch schaffen wir Hülfe, Kommen Sie rasch,“ und sofort beim Nachbar wollte man läuten,

Aber die Herren erwiderten ihm: „Rein, laßt uns im Stalle,  
 Jegliches Obdach scheint uns gerecht — vier Tage und Nächte  
 Ragen wir draußen im offenen Feld im Frost und Moraste,  
 Eins vor Allem ist Noth, gebt schirmend ein Haus, wo es warm ist,  
 • Sonst nur wollen wir Schlaf, nur Schlaf und zum drittenmal Schlaf nur —.“  
 Aber am anderen Tage begrüßten sie herzlich den Vater  
 Mit aufrichtigem Dank, bevor sie weiter gereist sind,  
 Sprachten: „Wir sind nicht Krieger, wir sind nur Beamte des Heeres,  
 Doch wenn es uns so ging, dann müßt Ihr bedenken, wie groß erst  
 Unter den Truppen die Noth — Gott helfe uns weiter zum Siege!“ —  
 Damit fuhren sie ab. Noch einmal kehrten sie wieder.  
 Schon im folgenden Jahr, da der rühmliche Friede geschlossen,  
 Kam er selber, der Intendant im prächtigen Wagen,  
 Mit der Gemahlin zugleich und Beide begrüßten und heizten  
 „U“ uns Kinder im Kreis, und also sprach er zur Gattin:  
 „Siehe, hier ruht‘ ich mich aus bei den ehrlichen Leuten in Weimar  
 Nach fünf Tagen der bittersten Noth — nun sollst du sie kennen,  
 Sollst auch sehen den Stall, wo die Nacht wir in Frieden geschlafen.“  
 Lang noch blieben sie hier und beschenkten uns Alle mit Güte,  
 Nahmen dann Abschied und fuhren davon und doch kam es noch einmal —  
 Auch nach Frist eines Jahrs, zum Wiedersehen in Weimar.  
 Ende Junius war’s in der Zeit des reisenden Sommers,  
 Lang nichts hatte die Welt von dem Heeren in Flandern vernommen,  
 Schweiß lag brütende Angst auf allen Gemüthern im Volke.  
 Plötzlich rollt‘ es herein in die Windbüsche Gasse — ein Wagen  
 Hielt vor unserm Haus, und der Intendant war es wieder;  
 Aber der Wagen war fremd, ein ächt französisches Kunstwerk,  
 Auch mit Schellen die Pferde behängt von normännischer Race;  
 Aber der Vater kam eilig herzu von dem obersten Stockwerk.  
 Grüßend zog er die Kappe vom Kopf und starrte mit Staunen.  
 „Arnold!“ — sagte der Intendant — „ich wollte Sie sehen.  
 Zwei Minuten nur bleiben wir hier — die Pferde vom Posthaus  
 Bringt man uns her — bis dahin will ich Großes vertraulich Euch künden:  
 Eine gewaltige Schlacht bei Waterloo wurde geschlagen,  
 Niedergemäht ist der Feind, und der Kaiser auf immer vernichtet,  
 Heute gewiß schon in unsrer Gewalt. Lord Wellington stand ihm,  
 Aber die Preußen entschieden die Schlacht noch am sinkenden Abend,  
 Und in rasender Flucht zerfiel die Armee der Franzosen.  
 Sehet das schöne Gefährt dort wurde dem Feinde genommen,  
 Eigenthum ist es gewesen des Marstalls selbst von Vassano,  
 Doch wir nahmen es weg mit Orden, Papieren und Cassen.  
 Auch Napoleons Wagen erbeuteten wir im Verfolgen —  
 Ich, Freund, bin der Courier nach Berlin und der Bote des Sieges,  
 Laßt und verkündet’s der Stadt, noch Niemand weiß von der Kunde.  
 Meldet dem Volke zu Jubel und Heil: der Krieg ist zu Ende. —  
 Jetzt lebt wohl!“ So fuhr er davon, der gemüthliche Gastfreund;  
 Aber der Vater verließ das Haus und lief auf den Marktplatz,  
 Dann in’s städtische Amt und dann in die Häuser der Freunde,  
 Heberallhin sie mit jubelndem Ruf verkündend, die Botschaft:  
 Kinder, der Krieg ist aus, und der Kaiser ist endlich gebändigt!  
 Aber die Bürger verspotteten ihn mit bedenklichen Mienen.  
 Niemand hat es gewagt, das Angeheute zu glauben. •  
 Nachmittags zulezt entbot den Vater der Herzog:  
 „Arnold, was redest du da und jagst mir die Bürger in Aufruhr?



Wir noch wissen vom nichts — wer hat dich zum Narren gehalten?“  
 Aber der Vater erzählte darauf die ganze Geschichte.  
 „Nun,“ sprach lachend der Herr, „glaubt nur, denn der Glaube beseligt.“  
 Erst am Abend des Tags kam sichere Kunde mit Briefen  
 Und auf einmal begann die mächtige Glocke zu läuten  
 Droben am Thurm vom Schloß, mit gewaltigen herrlichen Tönen  
 Sieg verkündend dem harrenden Volk und Frieden auf Erden.  
 Da, da strömten die Bürger zum Markt, so damals wie heute,  
 Und mit Thränen im Aug' umarmten sich Freunde wie Feinde. —

Horch! die Glocken verkünden bereits den dämmernden Morgen.  
 Geb' es uns Gott, daß sie bald zur Feier des Friedens ertönen.  
 Frieden, wer weiß wie lang es noch währt, wie Mancher noch draußen  
 Leben und Wohl hinopfert, wer weiß — auch der brave Johannes,  
 Unseres Nachbars einziger Sohn. Sei freudig, Charlotte,  
 Wie es der Braut eines Kriegers geziemt. Sei muthig und standhaft.  
 Lang schon steht er im Feld, nun ist's schon Wochen und Monate,  
 Daß kein Brief von ihm kam, doch ich weiß, er ist noch am Leben.  
 Gestern sagte der Majoradjutant, der nahm mich bei Seite:  
 Nachricht ist von ihm da — und verwundet ist unser Johannes,  
 Weinest nur nicht — ich weiß noch mehr, sie bringen ihn heute,  
 Und er lebt noch und hofft. Wir gehn mit einander zum Bahnhof,  
 Sechs Uhr kommen sie an, das hab' ich bisher euch verheimlicht,  
 Hab' euch Anderer Sorgen erzählt, um die eigne zu mindern.  
 Neugierig trafen sie ihn und wer weiß, wenn den Mörder sie richten,  
 Sprechen sie ihm noch frei und es jubelt die tobende Menge,  
 Wie es geschehn zum Entsetzen der Welt — doch wahrlich, ein Volk, das  
 Mordmord gegen den Feind bei nahendem Frieden erlaubt hält:  
 Solche Nation ist gerichtet vor Gott, und es schweigt das Mitleid,  
 Geht sie zu Grunde dereinst in Blut und in tausenden Trümmern,  
 Wie es schon größerem Völkern geschehn seit Babel und Salem.  
 Aber nun kommt, denn die Zeit ist nah, wir müssen hinaus jezt,  
 Und den Verwundeten gilt's mit freudigem Gruß zu empfangen —  
 Morgen dann wollen wir gern mitfeiern der Truppen Zuruückkunft!

## Bu spät.

Skizze von Ada Christen.

In der großen Stube ist es still, kalt und dunkel. Eine Ecke ist schon ganz in Finsterniß gehüllt, und nur den hohen Fenstern gegenüber zeichnen sich helle Biereste an der Wand und auf die Diele ab. Die glänzende Schneefläche, die vor dem einsamen Gehöfte liegt, wirft das frostige Licht. Auch einen Eichtisch streift der Strahl. Eine verbogene Lampe steht dort neben einer halbleeren großen Weinflasche und querüber liegt ein leichtes Jagdgewehr.

Nur bisweilen unterbricht ein hohler Ton die unheimliche Stille: die tauben Kohlenreste im Kamin fallen kollernd zusammen, und aus dem finstersten Winkel der Stube klingt wie ein Echo dieses Geräusches ein kurzer jäher Seufzer. Es regt sich dort, und gleichsam die Finsterniß mit seinen Armen zertheilend tastet sich ein großer breitshulteriger Mann zu dem Tische. Eine nervige Hand greift zitternd in den Lichtstreifen, faßt die Flasche, — und die Flasche ist beinahe leer als sie die Hand wieder an ihren Platz stellt. Mit schweren unsicheren Schritten nähert sich der einsame Trinker dem Fenster, lehnt sich lässig an den Rahmen und stiert auf die Schneefläche hinaus. Sein verwittertes Gesicht röthet sich, er reißt mit der verkehrten Hand seine Stirne, pfeift durch die Zähne und geht von dem Fenster nach der Thüre, von der Thüre wieder zurück.

Im Kamin summt und flüstert es, draußen aber regen sich sachte die Bäume als wollten sie die schwere Schneelast abwerfen, sie schütteln sich stoßweise und ein durchstames Zittern irt durch alle Zweige und Zweiglein. Der Mann öffnet den kurzen dichten Jagdrock über der Brust und schaut mit ironisch-neugierigem Blick hinab auf sein zerfallendes Gehöfte. Das große Thor hat nur noch einen Flügel in der Angel hängen, der andere liegt neben der Mauer am Fahrwege. Wie jezt der eine Flügel sich unmerklich bewegt und leise ächzt, fast wie ein Mensch! Da lächelt der Mann.

Durch den Schlot pfeift und singt der Wind herein. Kleine Steinchen fliegen rechts und links anschlagend in die Asche und der große schwarze Hund, der neben dem Kamin liegt, knurrt im Traume und juckt mit den Beinen. Im Vorübergehen tätschelt der Einsame den Kopf des Thieres und zündet gedankenlos die Lampe an. Er tauscht die leere Flasche mit einer vollen um, und als er sie versucht, wird er lustig und singt mit heiserer Stimme ein Studentenlied.

Jezt aber wird es in dem einsamen Hause lebendig, es schnarret und pfeift in allen Gängen, es regt sich in allen Winkeln und Ecken. Die großen geschnitzten Schränke

ragen in das flackernde Licht hinein und sie krachen und stöhnen gleich den Dieben. An der Decke flattert ein abgerissenes Stück Tapete hin und her, und ein feiner Sand rieselt aus den Rissen auf den Tisch herab. Die Fensterladen im oberen Stockwerke klappern und an alle Thüren pocht es leise.

Der Hausherr dreht den Docht seiner Lampe höher, steckt die Hände in die Taschen und schaut mit herabgezogenen Mundwinkeln zu der Decke empor. Plötzlich aber schlägt er aufgeschreckt mit der schweren Faust auf den Tisch, denn es slog heulend um das Haus, rüttelte an allen Balken und schleuderte in dem Gemache, das über der großen Stube lag, etwas dröhnend zu Boden. Der Hund drängt sich laufend an seinen Herrn und knurrt gedämpft. Der Mann aber wirft das Gewehr über die Schulter, nimmt Lampe und Flasche in eine Hand und geht schwankenden Schrittes in jenen finstern Winkel zu jener geschnittenen Wendeltreppe, auf der er früher im Dunkel saß. Seine robuste Gestalt bebt, wie er die erste Stufe betritt, und je höher er hinanstiegt, desto trohiger wird sein erst so ausdrucksloses Gesicht, und langsam läßt er immer wieder die Hand durch den wirren Vollbart gleiten. Oben angekommen trinkt er noch einmal und stößt mit einem Ruck die Thüre auf. . . . . Der Sturm treibt ihm weiche seidene Gardinen entgegen, er schiebt sie zur Seite und hält die Lampe über sein Haupt, um zu sehen, was ihn und seinen Hund aus ihren Träumen aufgerüttelt.

„Ah das ist's,“ murmelt er, und stößt mit dem Fuße die weißen Scherben der Venusstatue fort, die zertrümmert am Boden liegt. Der Sturm hatte die Balkonthüre eingebrochen und die Säule umgestürzt, auf welcher jenes kleine Kunstwerk stand.

Mit halbgeschlossenen Augen geht der einsame Mann durch das kleine kostbare Gemach, und vorsichtig die Pfoten aufziehend, folgt ihm sein Hund. Das Thier schnuppert rechts und links und drängt sich immer wieder an seinen Herrn. Ein Faustschlag auf die Balkonthüre und wieder einer, die Riegel halten; fest und ohne einen Blick auf das üppige Gemach zu werfen, wendet er sich zum Gehen — aber da gleitet der flackernde Lichtschein über den Teppich, sein Auge folgt dem zitternden Strahl, folgt ihm über die kostbaren Möbel, die reizenden Bilder, die feinen Spitzen, dorthin zu dem Spiegel, wo ihm sein eigenes verzerrtes Antlitz entgegenschaut. Hastig stellt er die Lampe fort, läßt das Gewehr von der Schulter fallen, ballt die Hände und schüttelt sich als ob er aufwachen wollte — und wieder sieht er sich um, zuckt die Achseln und betrachtet sich dann mit einem öden Lächeln seine Umgebung.

Behutsam hebt er die Gardine dort und lehnt den schweren Kopf an die Säule, die den Baldachin des weißen Lagers trägt. Mit stumpfsinniger Neugierde beugt er sich nieder, berührt die Stelle, wo ihr Haupt geruht, sinnt und sinnt und kämpft mit alten Erinnerungen und mit Bildern, die ihm seine Trunkenheit zeigt. Jetzt glättet er das weiche Kissen und seine Finger umklammern ein kleines Häubchen, das dort lag, er vergräbt sein Antlitz in die feinen Gewebe ihres Lagers und flüstert mit geschlossenen Augen: „Maria — Maria!“

Draußen schweigt der Sturm. Nur manchmal trägt ein Windstoß einen zitternden geheimnißvollen Laut aus der Ferne heran, es klingt als ob ein Schlitten über den harten Schnee huschte, oder als ob flüchtige Hufe aufschlugen. Jetzt noch ein Wind-

stoß — ein letzter jeht — und nun ist es wieder todt und still um das weltferne Geschöfte.

Der Mann aber hat sich erhoben. Die Hände auf die Knie gestützt, den schweren Kopf in die Hände ruhend, so sitzt er am Rand des Lagers und nennt immer und immer wieder den Namen seines Weibes. — Seit sie ihn verließ, hat er dieses Gemach nicht mehr betreten, oh, er hat auch die Tage und Nächte nicht mehr gezählt, die er einsam verlebte, er hat nur — getrunken. — Seine Liebe, seinen Zorn, seine Eifersucht, seinen Haß, Alles — Alles — hat er vertrunken. Seine Diener bestahlen ihn und liefen fort, seine Heerden verendeten, sein Haus verfiel, er — trank, sang, lachte. — Alles war werthlos für ihn, da sie ihn betrogen hatte, da sie ihn verlassen — Alles war vorbei.

Nur seine alte Amme hielt bei ihm aus: „Es ist eine Schande, daß Du selber ein Weib wirfst, weil Du Dein Weib davon ließ,“ sagte sie eines Tages händeringend.

„Magst Recht haben, Alte,“ erwiderte er, und lud sein Gewehr und legte es neben die Weinflasche.

Jetzt aber, als er dasaß in dem Gemache, wo noch ein Hauch jener Wohlgerüche schwebte, die sie einst so sehr liebte, jeht kam allmählig der Zorn — da, da glitt sie hin über den Teppich, die Treppe hinab, an seinem Bette vorbei — hinaus — in die Arme des Andern, hinaus in die Welt.

Eine wilde Eifersucht erfaßte ihn bei diesem Gedanken.

Ein kleiner Schuh lag vor ihm, er hob ihn auf — gedachte der kleinen, kleinen Füßchen, und er meinte, sie müsse sich nur versteckt haben; er biß die Zähne übereinander, und lauschte hin in jenen Winkel, wo sie sich oft versteckte. Eine brennende Sehnsucht sie lachen zu hören überkam ihn, er griff in die Luft hinein und flüsterte: „Komm, komm, mein Weib, mein geliebtes Weib.“ — — — — — Der Nachtwind bewegte dort an der Thüre die seidene Gardine, daß sie knisterte und rauschte, wie das Gewand einer Frau. Der Hund legte eine Pfote auf die Hand seines Herrn, schaute hin und winselte freudig — die Klinke regte sich leise und geräuschlos öffnete sich die Thüre . . . .

„Kion, was ist das?“ lallte der Mann und starrte auf das lauschende Thier.

Und freudig heult der Hund auf, denn die Thüre öffnet sich weiter, der Mann erhebt sich, taumelt einen Schritt vor, der Lustzug weht ihm jenen wohlbekannten Duft entgegen, der halbverflüchtigt noch in diesem Zimmer schwebt, und dort zwischen Thür und Rahmen ruht auf der Klinke eine schmale millionenmal geküßte Hand. Er sieht nichts als diese Hand, er will hin, seine Füße tragen ihn nicht, er will rufen, die Zunge liegt erstarrt im Munde, seine Brust arbeitet, alles in ihm drängt nach der Thüre, auf deren Schwelle sein heimgekehrtes Weib steht . . . .

Ein wilder Schrei, wie der eines Raubthiers, geht durch das Haus — der Bann ist gebrochen, mit einem Sprunge steht er an der Thüre und schleppt das todtblasse zitternde Wesen wie eine Beute in die Mitte des Gemaches. Doch da verläßt ihn die Kraft, er wankt, stößt die Frau von sich und sinkt in einen Stuhl.

Sie kniet entfernt von ihm. Ihre großen traurigen Augen hängen an seinem zerstörten Gesichte, näher und näher schleppt sie sich auf ihren Knien, die gefalteten Hände strecken sich zu ihm empor und ihr blaßes Antlitz fällt auf seine Füße

nieder. Wie dunkle Schlangen rollen ihre Locken über den weißen rosendurchwirkten Teppich, sie liegt stumm vor ihm, und läßt seine Füße.

Er beugt sich zu ihr nieder und betrachtet mit seltsamer Aufmerksamkeit die weiße Linie, die das dunkle Haar theilt, es ist als könnte er an nichts denken, als an diesen Scheitel, aber der Hund neben ihm röhelt und zuckt, und er sieht, daß er sich fest an das Halsband des Thieres hält, so fest, daß er den Hund fast erdrosselt hätte. —

Wie sie so vor ihm liegt und ihre gepeinigste Seele stumm zu Gott fleht, daß er sie hier sterben lasse, da fällt ein einziger brennender schwerer Tropfen auf ihren Scheitel, sie schreckt auf, sie umklammert die Knie ihres Gatten, ihre Zähne schlagen krampfhaft aneinander und wie eine Sterbende ächzt sie: „Weine nicht!“

Sie faßt seine eiskalte Hand, sie rüttelt ihn, sie schreit ihm zu: „Um der Barmherzigkeit willen, weine nicht, tödte, zertrete mich, aber weine nicht — rede, rede, Du unglückseliger Mann! — Ich weiß, was ich aus Dir gemacht habe — die Reue, die Verzweiflung, die Sehnsucht trieb mich zu Dir zurück — Reichthum und Liebe ließ ich, um Verachtung und Strafe von Dir zu holen — hab' Erbarmen, — rede!“

Er faßte sie an den Schultern, bohrte sein Auge in das ihre und frag mühsam: „Warum gingst Du von mir?“

„Kenne es Wahnsinn, Rausch — ich weiß es nicht — ich weiß nur, wie elend es Dich und mich machte“ . . . .

Er hob müde die Hände von ihren Schultern, schüttelte die Frau von sich und wies nach der Treppe.

Noch einmal sah sie verzweifelt stehend zu ihm empor, dann zog sie ihren Mantel zusammen und schritt gegen die Thüre. Wie sie die Hand an die Klinke legte, flammte es auf in seinem Antlitz, mit einem raschen Griff erfaßte er sein Gewehr, legte auf sie an, und warf es im nächsten Augenblick achselzuckend fort. „Geh“, flüsterte er heiser, „geh“ für immer, Du kamst zu spät.“ —

Er trank die Flasche leer und stierte mit rothunterlaufenen Augen hinaus auf die Schneefelder.

Er sah, wie sie mit demuthsvoll geneigtem Haupte dahinschritt durch die bleifarbene Morgendämmerung. Große weiße Schneeflocken wirbelten und tanzten um die dunkle Gestalt. Der schwarze Mantel und ihre langen Locken flogen schwer hinter ihr. Er sah sie den Fahrweg entlang gehen, immer neben den hohen Pappeln, die sich mehr und mehr zusammen zu drängen schienen — nur undeutlich sah er jetzt ihre Umrisse durch den wirbelnden Nebel — dort schlossen sich die Pappeln, sie war verschwunden.

Mit nervösem Zittern richtete sich der Mann jetzt hoch auf, machte in der Luft die Geberde als brähe er etwas Unsichtbares entzwei, dann lehnte er sich in den Stuhl zurück, ließ den Kopf auf die Schulter sinken und flüsterte mit einem schläferigen Lächeln — Zu spät! —

## Proben aus Giusli's Gedichten.

Von Robert Hamerling.

## 1. Strafcodex für Staatsbeamte.

Unser weiser Landesvater  
Hat zur Förderung des Staatsrechts  
Streng verfügt mit eigenhänd'gem  
Hochverhehlichem Erlasse,

Dass fortan auf g'raden Wegen  
Wandle jeder Angestellte:  
Andernfalls will er bestraft ihn  
Nach dem folgenden Gesetze.

Wenn ein königlicher Ramm'rer  
Ober Sekretär, ein Schlaupfopf,  
Stopft in alle Löcher seine  
Creaturen, dumme Teufel —

Wenn ein Kanzler kein Profitschen  
Sucht in Schuld und Steuerfachen,  
Mancherlei Begehlichkeiten  
Für's Gemeinwohl entwickelnd —

Wenn ein Polizeinspector  
Hält den Sack — wenn ein Spion,  
Um den Sold nicht zu verlieren,  
Einen Hochverrath erfindet —

Das sind Dinge, ganz verzeihlich,  
Das sind menschlich kleine Schwächen,  
Ueber die der Landesvater  
Seine Hand nicht streckt zu strafen.

Doch im Fall des Kassendiebstahls  
Gilt als Regel: Wer genug stahl,  
Um zu leben von der Beute,  
Diesen soll man laufen lassen.

Und wer wenig stahl, der finde  
Gnab' im Fall, daß constatirt ist,  
Dass er stahl um Geld zu setzen  
In das königliche Lotto.

Plündert uns ein öffentlicher  
Architekt, ein Wegbauführer,  
Hat sofort im Land man eine  
Neue Steuer auszuschreiben.

Ein Gerichtsdiener, verurtheilt  
Wegen Roheit, wird enthoben  
Und befördert anderswo zum  
Wirklichen Gerichtsbewalter.

Einen königlichen Rath, der  
In der Sitzung gähnt, den hat man,  
Weil ankündend ist das Gähnen,  
In den Ruhsland zu versetzen.

Reigt er seiner Woge Jünglein  
Dorthin wo die Spende größer,  
Gebe man statt der Gallerie,  
Ihm mit vollem Gold den Abschied.

Ein Minister, der ein Schafskopf,  
Soll, weil er mit Fürsten umging,  
Den Geheimrathstitel haben  
Und das Kreuz pour le mérite.

## 2. Das Pabstthum des Pater Peter.

Pater Petrus ist ein freundlich-  
Schlichter Mann, ein wahrer, braver,  
Welcher lebt und leben läßt.

Anspruchlos, genügsam ist er,  
Vom Ertrag des kleinen Gärtchens  
Bringt er seine Tage hin.

Küßlich nun geschah's, da träumt' ich  
Von dem wunderlichen Manne,  
Daß man ihn zum Papst erwählt.

Auf dem Stuhle von Sanct Peter  
Wurmt' ihn erstlich der Gedanke  
An die Schuldenlast des Staats.

Er behielt vom Vatican  
Wos den letzten Stof: die andern  
Wab er weg an Rietspartei'n.

Aufhob er die Materia,\*)  
Und zur Schenke ließ er machen  
Das Castell Sant' Angelo.

Aus dem Quirinale macht' er  
Ein Spital für Priester, welche  
Leiden an der Wasserscheu.

Die Prälaten decimirt' er;  
Schizzen, Schweizer, Kleinnehmer,  
Und Legaten dankt' er ab,

Sammt dem ganzen Dienertroffe,  
Der des röm'schen Zwingers Saugschwamm,  
Krebsgeschwür und Schandpfluß ist.

Und er wollt', daß, so geläutert,  
Schuldfrei das gemeine Wehen  
Wieder fall' an's Volk zurück.

Seinen Cardinälen spielt' er  
Hundert Striche von derselben  
Stets originellen Art:

Mit den Ignoranten macht' er  
Rehhaus, und die andern schickt' er  
In die Seelsorg' auf Parrei'n.

Jedem Hemmschuh der Gedanken  
Schafft' er ab; den Index warf er  
In die Blut durch Henkershand.

Und geneigt stets zu verzeihen,  
Ließ er über seinen Beichtstuhl  
Schreiben: Dgatur omnibus.

Ueberzeugt daß die Extreme  
Lächerlich sind an sich selber  
Und sich oft berühren auch,

Wollt' er in der Christenherde  
Weder Teufel, weder Engel,  
Menschen nur von Fleisch und Bein.

Er verlangte, daß ein jeder  
Mann auch sei ein Mann von Ehre,  
Alles And're — transeat.

Gleichnern sowie Libertinen  
Weiderlei Geschlechtes wies er  
An zu strenger Contumaz

Einen abgeleg'nen Stadttheil,  
Abgesperrt, der, Scherzes halber,  
Christen-Ghetto ward genannt.

Kleinlich rütle Grubeleien  
Ueber religiöse Dinge  
Straft' er mit dem Kirchenbann.

Allzuvielen Palmenhulen,  
Allzuvielen Glodenläuten  
Straft' er mit dem Kirchenbann.

Priester, welche Kirchengüter  
Ueber das Bedürfnis häuften,  
Straft' er mit dem Kirchenbann.

Solch' seltsames Treiben schauend  
Im der Wirren meines Traumes,  
Kam es mir nicht anders vor,

Als sah' in isothemem Pabste  
Ich den Fürsten untergehen  
Und den Priester aufersteh'n.

Auf die Knieer sinken wollt' ich,  
Als den Blick mir abseits lenkte  
Einer fremden Stimme Klang.

Da erblickt' in einem Winkel  
Ich verschied'ne Kronenhäupter,  
Die sich gaben Kreuzgebouß.

Und von dießen Gängen einer  
Haranguirte die Versammlung  
Wie ein Stachelschwein so barsch:

„Nein!“ so rief er, „nicht gewähren  
Darf man lassen solch vertrackten  
Pabst, der den Apostel spielt;

Der da so in Christi Namen  
Mit des Evangeliums Rehen  
Fischen will was unser ist.

's ist ein Pabst, bornirt und ehlich,  
Dem es ernst mit seinem Amte:  
Geben wir ihm Rattengift!“

\*) Die päpstliche Ranglei.

## Romanzen, Legenden, Sagen und Verwandtes.

Von Bauernfeld.

## Marien-Sagen.

## 1. Aus der Wiener Himmelsfartgeße.

Im Kloster zur „Himmelsfartgeße“  
Alara, die Pfortnerin,  
War treu dem Dienst ergeben  
Der Himmelskönigin.

Und vor dem Heiligenbilde  
Tag stehend auf den Knien:  
„Ich liebe, Du weißt, den Ritter!  
Ach, hast Du mir's verziehen?“

„Er will mein Herr und Meister,  
Mein treuer Gatte sein;  
Ich weiß ihn ab, vernehm' ich  
Aus Deinem Munde: „Nein!“ —

Sie lauscht. Maria lächelt  
In stiller Gloria. —  
„Du schweigst? Du nickst? O Heil'ge,  
Ich danke Dir für Dein „Ja!“ —

„Die Pfortenschlüssel leg' ich  
Hier nieder vor dem Altare;  
Maria sie empfangen,  
Statt meiner sie bewahre!“ —

Vermählt und in der Fremde,  
Alara, die Fromme, Milde,  
Täglich mit ihrem Gatten  
Knielt vor Maria's Bilde.

Doch ward dem muntern Junker  
Das Beten schier zu viel;  
Er war von leichtem Sitten,  
Und liebte den Trunk, das Spiel.

Hofirt' auch hübschen Dienern;  
Die Frau, nachsichtig, mild,  
Verzieh ihm Manches, kniet er  
Nur vor Maria's Bild.

Doch er, erhitzt vom Weine:  
„Bin Ritter, frei und edel!  
Laß mich zufrieden, sag' ich,  
Mit Deinem Heiligtübel!“ —

Und so mit bösen Worten,  
Taumelt in's Schlafgemach,  
Liegt bald in wirren Träumen;  
Sie blickt ihm trauernd nach.

Knielt vor dem Heiligenbilde,  
Und unter Thränen klagt:  
„Dein „Ja“, es brachte mir Unheil —  
Ach, hättest Du „Nein“ gesagt!“ —

Mit Schmerzen überdenkt sie  
Der Ehe kurzes Glück;  
Den Fehltritt will sie büßen,  
Rehrt flugs in's Kloster zurück.

Und an der „Himmelsfartgeße“  
Tritt ihr Maria entgegen:  
„Die Schlüssel will ich wieder  
In deine Hände legen.“

Nicht ahnen die Klosterleute,  
Dah Schwester Alara entwich:  
Ich hab' deinen Dienst verrichtet  
In deiner Gestalt, für dich.

„Dein eig'nes schwaches Herze  
Hat dich in Irre getrieben;  
Doch will ich dir verzeihen,  
Weil du mir treu geblieben.“

„Nicht „nein“, noch „ja“, das merke,  
Sprach ich im Gotteshaus;  
Und wenn ich künftig schweige,  
So lege dir's kläger aus.“



## 2. Maria und der Maler.

Der Maler malt ein Marienbild,  
Das blickt so innig, so hold und mild!  
Er malt auch den Teufel daneben,  
Recht häßlich, so recht nach dem Leben.

Der Satan im Aerger streckt seine Krallen,  
Und will den Maler überfallen;  
Maria im Bilde rührt die Hand,  
Und droht dem Teufel, der flugs verschwand.

## 3. Maria und die Mutter.

Eine Mutter betet brünstig  
Vor der Statue Maria's,  
Die das Jesu-Kindlein hält  
Holben Kückelns in den Armen.

„Hast Dein Söhnlein!“ ruft die Mutter —  
„Bist auch glücklich, daß du's hast!  
Sieh', mein Sohn ist weit von hier,  
Ist gefangen, wohl gar tobt!“

„Lebt er noch, o so befrei' ihn,  
Send' ihn mir zurück, du Heil'ge!  
Bis dahin nehm' ich Dein Kind  
Mir als Pfand und trag's nach Hause.“ —

So geschah's. Der kleine Jesus  
Ward auf einem Purpurteppich  
Hingestellt. Die besten Speisen  
Sehnte ihm die Mutter vor. —

Nächsten Morgen kam der Sohn  
Wohlbehalten aus dem Feldzug.  
„Dich hat mir die Mutter Gottes  
Neu geschenkt! Sie sei gepriesen!“ —

Und die Erdenmutter stellt ihr  
Flugs das Jesulein zurück.  
„Nimm nicht übel meine Unart —  
Weißt ja, wie wir Mütter sind!“

## Die neue Magdalena.

Die schöne Gräfin trauert  
Um ihren geliebten Gatten —  
„Die Welt ist für mich abgethan,  
Seit er im Reich der Schatten!“ —

Die fromme Gräfin Beate  
Legt ein Gelübde ab,  
Im härenen Gewande  
Pilgert zum heiligen Grab.

Mit treuen Kreuzesbrüdern  
Singt sie die Mänei;  
Bei Kasalon gerathen  
Sie alle in Sklaverei.

Ach, im Harem die Dame!  
Die treuen Brüder indessen  
Bei harter Arbeit bekommen  
Mehr Schläge als zu essen.

Die überfromme Gräfin  
Kastet' ihren schönen Leib;  
Den wilden Savannen  
Gefiel doch das liebliche Weib.

Und mancher Scheit vergnügte  
Sich an Beate's Reizen;  
Was blieb der Armen übrig?  
Zu dulden und sich zu bekrenzen! —

Das Lösegeld kam endlich,  
Die Gräfin war befreit,  
Verließ die Heidenländer,  
Versäumte keine Zeit!

Doch eh' sie kehrte zur Heimat,  
Lenkt sie den Schritt nach Rom,  
Wirft vor dem Papst sich nieder  
In Petri heiligem Dom.

Und unter Thränen beichtet,  
Was sie erleiden müssen;  
Die unfreiwilligen Sünden,  
Sie seht sich, sie abzudühen.

Doch aus des Papstes Munde  
Ward ihr das Wort verständigt:  
„Du hast ja nicht, du Reine,  
An dir nur ward gesündigt!“

„Absolvo te.“ — Er reicht ihr  
Zugleich die Tugendrose. —  
Beate trocknet die Thränen,  
Zufrieden mit ihrem Loos.

Bald saß sie nun zu Hause,  
Im stillen deutschen Franken,  
Bei ihren blöden Mägden,  
Und hatte ihre Gedanken.

Das Schloß war kahl und einsam,  
Kein Wecheln und kein Wandern,  
Der Schloßhund selber gähnte,  
Es giß ein Tag dem andern.

Ein plumper schwäbischer Junker  
Wach um der Wittwe Hand,  
Er hatte sehr viele Aynen,  
Und wenigsten Verstand.

Die Gräfin keufzte und bangte,  
Wußt' nicht, wie ihr geschah,  
Und sagte in der Zerstreuung  
Zu seinem Werben: Ja.

Noch bald saß bittere Reue  
Der Gräfin zart Gemüth —  
Es naht der Polterabend,  
Die Braut erschrickt und — flieht!

Sie zieht durch Städte und Länder,  
Zieht bis zum brausenden Meer —  
Da klingt's ihr aus schäumenden Wogen,  
Der Bufen wird ihr so schwer!

Delphine plätschern und springen  
Im flüssigen Element;  
Die Luft geschwängert mit Düften —  
Wohl aus dem Orient!

Die Myrthen- und Ambragerüche  
Sie wehen aus Morgenland,  
Erzählen so süße Märchen,  
Und duften so penetrant.

Auch an die Datteln und Feigen  
Rahmt es die flüchtige Braut —  
In Deutschland reifen nur Äpfel,  
Und Rüben und Sauerkraut.

Da hält sich Beate nicht länger,  
Es rauschen und locken die Wogen,  
Und nach dem gelobten Lande  
Ist sie auf's Neue gezogen.

„Lebt wohl, Ihr Mägdle und Junker,  
Leb' wohl, mein schläfriges Franken!  
Nach dem glühenden Oriente,  
Dahin steh'n meine Gedanken!“

„Wo Jesus Christ geschritten,  
Wo seine Spuren hatten,  
Wo er gelitten, im Lande  
Der Leiden und Leidenschaften.“

„Wo Jakob gestreut die Nadel,  
Wo Wunder wurden verrichtet,  
Wo das hohe Lied der Liebe  
König Salomo gedichtet!“

„Wo Maria mit dem Kindlein,  
Und die mit der küßenden Thräne,  
Die viel geliebt, der viel auch  
Vergehen — Magdalene!“ — — —

Die süßen Wasser rieseln,  
Die Meereswogen rollen —  
In Deutschland die fromme Gräfin  
Vergeffen und verschollen.

Die süßen Wasser rieseln  
Am Bosporus in den Gärten —  
D'rin wandelt eine Schöne  
Mit dem statklichen Gefährten.

Der Türke schmaucht behaglich  
Die duffige Kartose —  
Es schmückte seinen Turban  
Die päpstliche Zugendrose. •

## Der Herzensschlüssel.

Luftspiel in einem Aufzuge von Hieronymus Lorm.

(Zum ersten Male aufgeführt im Hofburgtheater am 21. Mai 1851.)

## Personen.

Herr von Wohlmann, Gutsbefitzer.

Mariette, seine Tochter.

Claudine, ihre Gesellschaftlerin.

Baron Doran.

Salthazar Mühltinger.

Ein Diener.

Die Handlung spielt auf dem Gute Wohlmann's.

Scene: Ein Pavillon; rückwärts geöffnete Glasfäden, die den Garten erblicken lassen. Blumengefälle rechts und links im Hintergrunde. Im Vordergrunde rechts dem Zuschauer ein Tischchen, um welches mehrere elegante Gartenstühle stehen. Links ein Tischchen, darauf Albums und ein Zeichentisch.

## Erster Auftritt.

Mariette (links im Hintergrunde, seitwärts, an einer Tapentür mit Auf- und Zuschüssen beschäftigt).  
Claudine (rechts am Tische sitzend, eine Tapetrolle in Händen).

Claudine. Was machen Sie denn, Mariette? Ich höre Sie nun schon eine halbe Stunde den Schlüssel in dieser curiösen Thüre hin- und herbrechen und das ewige Anarren ist die einzige Antwort, die ich bekomme.

Mariette. Ach, Claudine, wenn Sie das Anarren dieses Schlüssels verstanden! — Es ist ein schwärmerischer Geseug!

Claudine. Alle Achtung vor dem Talent Ihres Schlüssels — aber er ist keine Jenny Lind; mir bräuf't der Kopf!

Mariette. Und mir das Herz!

Claudine. Sehen Sie sich zu mir, kleine Spühn! (Es geschieht.) Und nun lassen Sie meine profanen Ohren in gewöhnlicher Menschensprache hören, was in Ihnen vorgeht. Sie sind schon während des ganzen Vormittags in einer Bewegung, wie Sie es nicht an Ihrem Verlobungstage waren. Seitdem sind schon sechs Monate, also Zeit genug, sich zu fassen!

Mariette. Ja wohl, aber wer kann für neue Ereignisse stehen?

Claudine. Für eine Braut darf es gar keine neuen Ereignisse mehr geben.

Mariette. Und doch, Claudine, könnte ich Ihnen eines mittheilen, — aber es ist ein Geheimniß, so merkwürdig, wie noch nie eins verschwiegen wurde.

Claudine. Eine Braut darf auch gar keine Geheimnisse mehr haben.

Mariette (aufstehend). Immer und ewig „Braut“! So oft ich diese Kette Kirren höre, erfährt mich doppelte Lust, sie zu sprengen.

Claudine (aufstehend). Was höre ich? Mariette? Ich weiß, Sie lieben den Baron, woher auf einmal dieser Wankelmuth?

Mariette. Wankelmuth? Ich bin kein weiblicher Ritter Loggenburg, der auf zwei Meilen Entfernung gebulbig harret, das Antlitz nach der Stadt gewendet, bis es dem Lieblichen gefällt, sich zu zeigen. Wissen Sie, daß es nun schon vier Wochen sind, daß ihm dies nicht gefallen hat? Ja, Sie Glückliche, Sie brauchen nicht wie ich die Tage der Vernachlässigung zu zählen.

Claudine. Sie zählen die Tage bis er kommt, — nun Gottlob! dann hat es noch keine Gefahr.

Mariette. O, Sie schreiben dies auf Rechnung meiner Empfindung, Sie haben Unrecht, Claudine, es ist bloß meine Empfindlichkeit, die zählt.

Claudine. Sie wird schwinden.

Mariette. Und der letzte Rest von Gefühl mit ihr.

Claudine. Der Baron wird heute, längstens morgen kommen.

Mariette. Es ist zu spät.

Claudine. Ein garstiges Wort, das selbst in der Weltgeschichte nicht mehr beliebt ist. Es kann Ihr Ernst nicht sein, Mariette.

Mariette. Ich hoffe, Sie davon zu überzeugen. Sie wissen, es war der heißeste Wunsch meines guten, lieben Vaters, daß ich mich dem Baron verlobe, es war auch sein heißester Wunsch, wie er mir oft bekehrte und — (mit unerbittlicher Empfindung) vielleicht auch der meine. So geschah es denn, aber es war ein Unrecht von mir, Claudine, — mich band ein früheres Verhältniß.

Claudine. Es ist nicht möglich. Lassen Sie sehen, Sie sind erst achtzehn Jahr alt. Seit Jahren sind Sie nicht von diesem Gute gekommen und ich nicht von Ihrer Seite. Nun, ich möchte doch etwas bemerkt haben, wenn sich außer Ihrem Vater und dem Baron Dorfan noch Jemand um Sie bewegt hätte.

Mariette. Es war früher, ehe ich die Ihre Ihrer Gesellschafterin hatte, Claudine.

Claudine. Da hatten Sie ja noch eine Gouvernante.

Mariette. (schämte). Trophem.

Claudine. Da waren Sie ja noch ein Kind.

Mariette. (wie oben). Das schadet nicht.

Claudine. Ich erkaune! Erzählen Sie!

Mariette. Nun gut, ich will Ihnen vertrauen, Sie müssen mir aber auch eine gleichgestimmte Seele zeigen, Claudine, und mich in Allem unterstützen.

Claudine. Was Sie wollen; sprechen Sie nur!

Mariette. Nun, es kam eines Tages ein sehr liebenswürdiger junger Mann zum Besuch hierher —

Claudine. Wie alt, Mariette? Ungefähr?

Mariette. Das ist gleichgültig; — wenigstens sechzehn Jahre!

Claudine. Ein respectables Alter! Nun weiter!

Mariette. Nun, er forderte mich auf, mit ihm zu spielen —

Claudine. Piquet oder Coarcté?

Mariette. (verlegen). Nein.

Claudine. Also Clavier?

Mariette. (wie oben). Nein, er war ein so großer Jugendfreund, er wollte mir durchaus zeigen, wie die jungen Leute in der Stadt sich unterhalten, wenn die Collegiumsstunden vorbei sind.

Claudine. Fahren Sie fort!

Mariette. Wir trieben es eigentlich nur als ein pädagogisches Studium; ich war sehr eifrig, ich lief in das Bibliothekzimmer und da war es meine Aufgabe hinter einer spanischen Wand versteckt so lange zu warten, bis er mich zufällig finden wird. Ich wartete auch sehr fleißig und aufmerksam, es dauerte aber sehr lange, und da ich um keinen Preis so nachlässig hätte sein mögen mein Versteck zu verlassen, so nahm ich ein Buch auf, das vor mir aufgeschlagen war und in dem die Brille meiner damaligen Gouvernante als Lezeichen lag. Ich hatte sie oft über dem Buche weinen sehen und las sehr neugierig dort weiter, wo sie aufgehört hatte. Es war ein Roman von Lafontaine und als mein Balthazar mich endlich fand —

Claudine. Balthazar heißt der junge Mann?

Mariette. Ja, und als er kam, sah er mich in Thränen gebadet; wir sahen bis zum Abend, weinend über das Schicksal der beiden Liebenden, und als es dann so dunkel wurde, daß wir nicht mehr lesen konnten, gelobten wir einander so treu zu sein, wie Ottomar und Euphrosine (so glaub ich, hießen sie) und schwuren uns eine so ewige Liebe als nur möglich ist.

Claudine. Unerlöblich! Und die Anwendung auf heute?

Mariette. Ich bin noch nicht zu Ende, Claudine. Als wir das Bibliothekzimmer verließen, war es zum Glück Mondschein, wie im Roman. So wandelten wir denn auch wie jene Liebenden im Garten schmachend auf und nieder, langsam und wehmuthsvoll. Denn ach! auch wir mußten uns trennen, Balthazar mußte mit seiner Mutter wieder nach Hause. Da erinnerte ich mich, daß ich ja auch wie Euphrosine eine geheime Thüre weiß, durch welche der Geliebte bis zu mir bringen kann. Sehen Sie, Claudine, das ist die Thüre dort zum Pavillon, von der Sie selbst erst heute erfahren haben. Ich erbettelte mir vom alten Kammerdiener, der mir nichts verlangen kann, sogleich den Schlüssel und erklarte Balthazar, daß wenn er jemals wieder zu mir kommen wolle, das nicht auf gewöhnlichem Wege sein darf, sondern er muß über die hohe Gartenmauer springen und dann an diese Thüre pochen.

Claudine. Von der Mauer herabspringen! Da verschlägt er sich ja die Nase!

Mariette. Ein Liebender verschlägt sich niemals die Nase! Sie sind sehr prosaisch, Claudine. Auch wollte Balthazar sogleich den Versuch machen, er fand so großes Gefallen an der Idee mit dem Schlüssel; ich hatte aber auch

eine solche Freude daran, daß ich ihn nicht hergeben mochte. Wir hätten uns bald gestritten, ganz gegen allen Brauch in Lafontaine, wenn ich ihn nicht am Ende durch einen heiligen Eid beschwichtigt und getröstet hätte.

Claudine. Und wie lautet dieses feierliche Gelöbniß?

Mariette. Ich versprach ihm und mir, daß ich den Schlüssel nie ohne mein Herz, mein Herz nie ohne den Schlüssel wegshenken werde.

Claudine. „Falschheit, dein Name ist Weib!“ sagt irgendwo ein verrückter Schauspieler, aber er hat Recht! der arme Valtosar!

Mariette. Sagen Sie der arme Baron!

Claudine. Wie?

Mariette. Er hat weder mein Herz noch (den Schlüssel zeigend) den Schlüssel dazu. Sehn Sie, (ein Stuhl aus der Schürzentasche ziehend und den Schlüssel hineinlegend) ich bewahre ihn sorgfältig auf, er ist noch nicht verschluckt. Als ich mich dem Baron verlobt hatte, konnte ich mich nicht überwinden meinem Bräutigam zu geben, was eigentlich einem Andern versprochen war, und jetzt freut es mich, daß ich den Schlüssel noch habe, daß ich mich damit noch nicht für ewig mit dem Unabkorkbaren zusammengesperert habe.

Claudine (nach einer Pause). Sagen Sie mir doch, Mariette, Hand auf's Herz, hat Valtosar Sie wieder besucht, seit Sie den schlechten Roman mit ihm gelesen und den noch schlechteren gespielt haben?

Mariette. Der arme junge Mensch! Er ist vorerst in die weite Welt gegangen, ganz wie Ottomar, und ich habe mich ihm oft gedacht, wie er auf einer einsamen Insel im Weltmeer sitzt, voll Treue und Unglück.

Claudine. Auf einer einsamen Insel ist es keine Kunst treu und unglücklich zu sein. Das ist übrigens gut; soll der Roman vollständig sein, so muß es am Ende heißen: „man hat nie wieder etwas von ihm gehört.“

Mariette. Man hat allerdings wieder etwas von ihm gehört, Claudine. Ich weiß sehr genau, daß er zuletzt wieder nach der Stadt zurückgekehrt ist, aber da war ich schon Braut und sein gekränktes Gemüth erlaubte ihm natürlich nicht, mich zu besuchen. Er hat Recht, ich verdiene es nicht.

Claudine. Aber warum sind Sie denn eben heute mit der Thüre und dem Schlüssel so lebhaft beschäftigt?

Mariette. Das ist eben das unergründlich tiefe Geheimniß!

Claudine. Noch ein Geheimniß?

Mariette. Es wird bald keines mehr sein und darum will ich es Ihnen sagen (vertraulich und eifrig). Ich habe an meine ehemalige Gouvernante geschrieben, sie soll den Sohn ihrer Freundin heute zu mir senden, ich erwarte ihn noch diesen Vormittag; er wird über die Mauer springen, an die Thüre pochen und ich werde sie ihm öffnen.

Claudine. Was soll daraus werden?

Mariette. Was der Himmel will! Ich werde ihm sagen, daß mich keine jahrelange treue, stumme Liebe gerührt hat, die nie etwas von sich hören ließ; daß ich ihm meines Schwures eingedenk nun den Schlüssel und somit mein Herz überreiche.

Claudine. Vergessen Sie, daß Sie's Braut find?

Mariette. Ich werde suchen zu vergessen, daß ich es gewesen bin. Ja, ich warte nur, daß mein Vater von seinem Gang zum Förster zurückkehrt, ihm will ich erklären, (mit theilnehmender Stimme) daß ich mit dem Baron, der mich seit Wochen keines Besuches, keines Briefes, keines Wortes gewürdigt hat, für immer brechen will, meine Verbindung ist gelöst.

Claudine. Ich sehe den Herrn von Wohlmann kommen und denke, er wird Ihr Köstchken zurecht setzen, trotz seiner übertriebenen Zärtlichkeit für Sie. Ich lasse Sie allein mit ihm, Mariette, und hoffe, Sie vernünftiger wieder zu treffen. (Als im Garten noch links sich wendend, von rechts durch den Garten erscheint.)

## Zweiter Auftritt.

Herr von Wohlmann. Mariette.

Wohlmann (Mariette, die ihm entgegengeht, umarmend). Guten Morgen, Löchterchen! Die Försterleute lassen Dir ihren Respect vermelden und Du möchtest bald zu ihnen hinauskommen. Der kleine Junge ist auch wieder ganz wohl und springt mit dem Hund um die Wette auf allen Vieren.

Mariette. Sie sind wohl recht ermüdet, Papa?

Wohlmann. Nicht im mindesten, mein Kind; ich war zu Pferde. Willst Du in den Wald?

Mariette. Nein, ich möchte nur wissen, ob Sie nicht vielleicht heute noch nach der Stadt fahren?

Wohlmann. Gott bewahre! Ich war erst vor einem Monat dort und habe sie noch ganz gut in Erinnerung und zu mehr taugt sie mir nicht als zu wissen, wie sie aussieht, damit ich mich recht freuen kann, nicht drin zu sein. — Aber hast Du irgend einen Wunsch?

Mariette (verlegen). Nicht so eigentlich, ich...  
man seht sich, man ist bange, man hat dem  
Bräutigam ein böses Wort gegeben, drauß ist  
er lange nicht gekommen; nun bereut man, nun  
soll der Papa die lebendige Neue vorstellen, soll  
mit zärtlichem Gesichte den Vogel zu den Füßen  
des stolzen Thaubüchens locken. Alle Wetter,  
Kind! was machst Du aus mir? Sehe ich aus  
wie der Liebesgott? Du mußt Dir schon selber  
helfen!

Mariette. Gewiß, Papa, das will ich; so  
weit es in meiner Macht steht. Aber diesmal ist  
der Fall so ernsthaft, Vater, daß meine Kraft  
allein nicht ausreicht. Darum wende ich mich  
an Sie, meinen liebsten, meinen einzigen Ver-  
trauten, meinen Engelspapa, der sein Kind nicht  
unglücklich machen will.

Wohlmann. Wie tragisch, Mariettchen!  
Run laß hören! Du machst mir Angst!

Mariette. Glauben Sie ja nicht, mein theu-  
rer Vater, daß es sich hier um Launen, einen  
kindischen Verdruß zwischen zwei Verlobten han-  
delt. Ich bin tief gekränkt worden und Ihre  
Ehre fordert es wie die meine, daß ich mir volle  
Genugthuung schaaffe, Genugthuung vom Baron  
Dorjan.

Wohlmann. Das ist ein sehr gefährliches, Ich  
glaube, Du willst Dich schlagen, Du bist eine  
emancipirte Frau geworden. Run, ich lasse Dir  
meinen größten Säbel laden und meine besten  
Pistolen schleifen. Gib nur Acht, daß Du Dir  
nicht weh thust!

Mariette. Sie spotten, Vater, und hören  
nicht den Schmerz, der aus mir spricht. (Weinend.)  
Ach, ich bin sehr unglücklich!

Wohlmann. Um Gotteswillen, Kind, was  
hast Du? Alles was Du willst! Soll ich Dein  
Cartellträger sein, soll ich den Baron fordern?

Mariette. Ja, Sie sollen fordern, daß er  
Ihnen meinen Verlobungsring zurückstelle, Sie  
sollen nach der Stadt und ihm erklären, daß  
ich nichts mehr von ihm wissen will, daß wir  
für ewig geschieden!

Wohlmann (betrübt). Du bist von Sinnen,  
mein Kind, was ist Dir, was hat Dir der Ba-  
ron gethan?

Mariette. Als wir das letzte Mal schießen,  
war er traurig und bekümmert, kalt und un-  
freundlich. Ich fragte um die Ursache, er gab  
keine Antwort und ging. Seitdem war er nicht  
mehr hier und hat sein Ausbleiben mit keiner  
Sylbe entschuldigt. Die zärtliche Zuneigung,  
die ich ihm ausdrückte, schien ihm ungerührt ge-

lassen zu haben, mein Zorn regte ihn zu keiner  
Rückfrage. Ich habe die Kälte und Gleichgültigkeit, die ich endlich in  
meine Seelen legte, klammerte ihn nicht. Er  
schwieg hartnäckig. Sie sehn wohl, Vater, er  
ahnt voraus, er wünscht, daß geschehe, was  
ich von Ihnen verlange.

Wohlmann. Also er hat Dir nicht geschrieben,  
das ist kein ganzes Verbrechen! Ihr Frauen  
seid sonderbare Spekulanter was die Liebe be-  
trifft; Ihr wollt sie nicht in harter Münze,  
als That und Leben sichtbar ausgeprägt, Ihr  
wollt sie vor allem andern in Papieren, in Brief-  
papieren. Je höher die Masse eurer Papiere  
steigt, desto gesicherter glaubt Ihr euren Reich-  
thum an Liebesglück. Mein armes Kind, mein  
briefarmes Kind, Du wirfst den echten Werth  
der Liebe erst kennen lernen, denn die Seele  
Dorjan's ist spiegelklares Silber und sein Herz  
ist treu wie Gold.

Mariette. Mir hat er keine Probe davon ge-  
geben. Ich liebe ihn nicht mehr.

Wohlmann. Du wirfst ihn wieder lieben  
lernen nach der Hochzeit.

Mariette. Davon kann gar nicht mehr die  
Rede sein. Wollen Sie Ihr Kind als ein  
Opfer an den Altar schleppen?

Wohlmann. Ein so gefährliches Verlangen  
ich wirklich zu sein; ich bestelle mir einen rothen  
Mantel dazu wie der Bösewicht im Trauerspiel.

Mariette. Und wenn ich mich nach der  
Trauung in grenzenloser Verzweiflung vom  
Kirchthurm herunter stürze?

Wohlmann. So laß' ich unten Stroh  
breiten, damit Dir nichts geschieht.

Mariette. So muß ich Ihnen denn ein Ge-  
ständniß machen, Vater, ich muß Ihnen endlich  
sagen, was ich bisher versiegelt in meiner Brust  
verschloß, um Ihr Glück nicht zu trüben. Sie  
glauben, daß ich mich leichtem, freudigen Herzens  
mit dem Baron verlobt habe, ich habe Sie ge-  
täuscht, um Ihre Willen getäuscht, denn schon  
hatte ich einem Andern Liebe geschworen, dem  
mein Herz früher gehörte.

Wohlmann (ernst). Und das konntest Du  
mir verschweigen, Deinem Vater, der Dir nie ein  
ernstes Verlangen verlagte, der Dein Vertrauen  
verdient hätte?

Mariette. Ich glaubte Sie so glücklich zu  
machen durch meine Einwilligung. Der Kummer,  
den mir Dorjan jetzt bereitet, hat mich zum Be-  
wußtsein meines Verrathes gebracht. Ich liebe  
einen Andern; werden Sie noch so grausam  
sein, Vater, mich zu zwingen?

Wohlmann. Und wer ist — —

Mariette. Davon später, ein andermal. Erst muß zwischen mir und dem Baron entschieden sein.

Wohlmann (sehr ernst). Du hast sehr Unrecht gethan, Mariette, mir zu schweigen und Dich dem Baron zu verloben, wenn er nicht, wie ich dachte, Deine erste Liebe ist. Ich bin Dir zu gut, um Dich zu einem Schritte zu zwingen, den Du Dir nie vergeben könntest, ich bin Dorfan zu gut, um ihm zu einem Weib zu verhelfen, das nicht mehr ganz sein ist. So sei denn mein liebster Traum geopfert!

Mariette (gerührt ihn umschlingend). Mein theurer Papa!

Wohlmann. Leb' wohl. Ich fahre nach der Stadt, ich will den Baron sprechen, vielleicht weiß er trotzdem Dich noch einmal zu gewinnen. Jedenfalls soll sich Alles sanft und freundschaftlich lösen.

### Dritter Auftritt.

Ein Diener. Die Vorigen.

Diener. Der Herr Baron Dorfan sind herben aus der Stadt gekommen und lassen sich melden.

Wohlmann. Wie gerufen! Führe ihn so gleich hierher!

Mariette (für sich). Mir pocht das Herz!  
(Diener ab.)

### Vierter Auftritt.

Wohlmann. Mariette.

Wohlmann. Das ist Gottes Schickung, die Dorfan in diesem Augenblicke zu Dir führt. Du sollst Dich noch einmal mit ihm verständigen, ich lasse Dich allein mit ihm. Erwäge die Verhältnisse, prüfe Dich genau, damit Du nicht am Ende den Baron und mich und vielleicht auch Dich wegen einer Grille unglücklich machst; ich kehre bald zurück und beharrst Du dann auf Deinem Entschluß, so geschehe denn Dein Wille durch die Glocken, im Garten nach links, ab.)

Mariette. So förmlich hat er sich erst anmelden lassen, — das war sonst nicht der Fall. Ohne Zweifel, es ist eine Schickung, daß er jetzt kam, seine Erscheinung wird mich lehren, ob ich Recht habe, ihm aufzugeben.

### Fünfter Auftritt.

Baron Dorfan (durch den Garten von rechts kommend, in Trauer gehüllt, sehr ernst und gemessen). Mariette.

Dorfan (nach einer Verbeugung). Es ist lange, mein Fräulein, daß ich diesen Augenblick nicht

genuß, ich empfinde in diesem Augenblicke ganz, wie viel ich entbehrte.

Mariette. Gewiß, Herr Baron, Sie haben mich überzeugt, daß Sie es nicht früher empfunden haben. (Sie weint ihn, sich zu sehen; er nimmt an Tischens rechtes Plaz, sie setzt sich an das Tischchen links und beginnt zu zeichnen.)

Dorfan. Sie zeichnen, mein Fräulein, es gibt keine lieblichere Beschäftigung für Frauen in einsamen Stunden, und die Stunden sind nirgendso einsamer als an dem Orte, wo man glücklich — geweint ist.

Mariette. Gewesen? Ich bin es noch, ja ich glaube, ich war nie glücklicher als — seit sich Niemand um mein Glück gekümmert hat.

Dorfan (halb für sich). Um so besser!

Mariette (für sich). Schmerzlich wiebeholdend. Um so besser?

Dorfan. Wer in sich selbst so viel Genügsamkeit findet, über den hat das Schicksal keine Macht, womit es auch immer bedrohen mag.

Mariette. Gewiß, Herr Baron, ich habe auf Alles verzichtet gelernt, auf Alles. Ich genüge mir allein. (Nach einer Pause, gezwungen munter.) Doch das will nicht sagen, daß ich ganz ohne Neugierde wäre für das, was andere Menschen interessiert. Ich bin ein unerfahrenes Landmädchen, erzählen Sie mir, wie man in der Stadt lebt, z. B. wie man dort liebt.

Dorfan. In der Stadt? Dort liebt man gar nicht, man heirathet bloß.

Mariette. Da ist es bei uns Einfältigen auf dem Lande ganz anders; hier liebt man auch nicht — aber — man heirathet auch nicht.

Dorfan. Dürfte ich Ihnen übrigens davon sprechen, nicht wie man in der Stadt liebt, sondern wie ich liebe —

Mariette. Nein, Herr Baron, das weiß ich bereits vollkommen gut. Davon nichts mehr!

Dorfan (aufstehend, lebhaft). Nein, Mariette, das wissen Sie nicht, Sie beurtheilen mich falsch. Aber Sie werden mich noch heute kennen lernen und mich mindestens bedauern.

Mariette (aufstehend). Sie spielen die Prinzessin Turandot allerliebste; ich fürchte nur, ich werde nicht so glücklich sein, den Preis der Räthselösung zu erhalten.

Dorfan. Ich bin gekommen selbst alle Räthsel zu lösen. Wo ist Herr von Wohlmann?

Mariette. Ich zweifle nicht, daß Sie zu meinem Vater gekommen, warum wären Sie auch sonst erschienen? Wollen Sie nur einen Augenblick Geduld fassen!

Dorfan. Bevor ich mit Ihrem Vater spreche,

Mariette, vernehmen Sie noch einmal ein Geständniß, welches ich hier oft in seliger Lust abgelegt, das ich jetzt tief traurig wiederhole: (mit Feuer) ich liebe Sie, innig, herzlich, unendlich! Es gibt, außer meiner Ehre nichts in der Welt, das ich höher anschlage als das Glück Ihres Besitzes. Wie gerecht Ihnen auch Ihr Jorn scheinen mag, Alles, was ich that und unterließ, geschah aus Liebe und aus Liebe allein. (Zärtlich:) Glauben Sie mir?

Mariette. Sie haben mich auf eine Weise vernachlässigt, daß es schwer ist zu glauben. Nicht durch Worte werden Sie mich zurückgewinnen, die Sie durch Ihre Handlungen verloren haben.

Dorjan. Darf ich mich dem süßen Gedanken hingeben, Mariette, daß Ihre Kälte, Ihr Widerstand, Ihr Schroffes Wesen nur eine Folge Ihrer verwundeten Liebe sind, ein, wenn auch schmerzlicher Beweis, daß ich geliebt bin?

Mariette. Wie? Sie irren, Herr Baron, ich kenne Sie jetzt. Auch bin ich nicht schroff; meine Gedanken sind nach einem andern Ziele gewendet.

Dorjan. Ist das wirklich der Fall, Mariette? Ich will annehmen, daß ich Unrecht habe, daß ich arg gegen Sie gesündigt, aber was verzeiht Liebe nicht? — Sie lieben mich nicht mehr?

Mariette. Liebe verzeiht Alles, was — Liebe sündigt. Ihr Vergehen war nicht das der Liebe und des Vertrauens, so sind denn auch meine Liebe und mein Vertrauen dahin und — jierliche Reden werden sie nicht wieder herbeischaffen.

Dorjan (im schmerzlichen Tone, wie zu sich selbst). Sie lieben mich nicht mehr?

Mariette. Ich denke Sie zu überzeugen. (Sie zieht das Schlüssel aus der Tasche und öffnet es.) Betrachten Sie dies; es ist ein kindisches Wort, das ich Ihnen jetzt sagen werde, aber mein Herz ist auch kindisch und es liegt in diesem Worte: der Schlüssel öffnet eine geheime Thüre, von der nur ich weiß. Ich habe geschworen, daß nur derjenige ihn bekommen soll, den ich wirklich liebe, daß ich mein Herz nie ohne diesen Schlüssel verschanken werde. Sie sehen, ich habe ihn noch und — (sie in die Tasche schauend) behalte ihn noch.

Dorjan (mit erzwungener Kälte). In diesem Falle, mein Fräulein, kann ich Sie nur beglückwünschen, Sie nehmen mir einen Theil der Schmerzen ab, mit denen ich hieher kam. Ich werde der einzige Unglückliche sein. Ich freue mich mit der Ueberzeugung, die Sie mir in diesem Augen-

blicke gegeben, es thut mir um Ihre Willen wohl, daß Sie mich nicht mehr lieben.

Mariette (einige Schritte von ihm weg in den Vorbergründ tretend, für sich heftig). Was ist das? verdöhnt er mich? Es ist klar, er will brechen, er hat nur nach einem Vorwand gesucht; es gilt jetzt nur ihm zuzukommen. (zärtlich laut:) Herr Baron, Sie haben mir genug gesagt, ich verstehe endlich, was Ihr heutiges Kommen bedeutet, nämlich die Fortsetzung Ihres Ausbleibens. Dieses letzte, ich muß gestehn, würde mir jetzt minder beleidigend scheinen. (Verzagung. Sie will abgehen.)

Dorjan. Mein Fräulein, Sie mißdeuten jedes meiner Worte und ich sehe ein, daß dem nicht anders sein kann, so lange ich nicht Alles ausgesprochen. Warten Sie auf Ihren Vater!

Mariette. Ach ja, der Vater! ich will — hier ist er schon!

### Sechster Auftritt.

Wohlmann. Die Vorligen.

Wohlmann (schüttelt Dorjan die Hand). Guten Morgen, Baron! Sehr erfreut Sie zu sehn! Tausendmal willkommen! (Er wendet sich, während Dorjan die am Tische liegende Zeichnung zu betrachten scheint, zu Mariette, im Vorbergründ. Kurz, leichtes Sprechen.) Seid Ihr einig?

Mariette. Ja — zur Trennung! Er liebt mich so wenig, wie ich ihn. Noch ein Wort von Ihnen, Vater, und es ist entzwei!

Wohlmann. Du willst — Du bist entschlossen?

Mariette. Unwiderstlich!

Wohlmann. Weißt er's?

Mariette. Halb und halb! Nichts ausgesprochen!

Wohlmann (zärtlich laut). Herr Baron — (er kauft der eger) Alle Wetter, Dorjan, wir sind alte gute Freunde, wie jung (scherzend) und schlecht Sie auch sind — zwischen uns bedarf es keiner langen Reden. Also die Sache steht so: —

Dorjan. Entschuldigen Sie, Herr von Wohlmann, mein theurer Freund, wenn ich Sie unterbreche, allein jedes Wort, das hier noch gesprochen würde, könnte nur zu fernem Mißverständnissen führen, denn ich nicht Allem eine nothwendige Erklärung voraussende. Erlauben Sie mir daher (sich an Beide richtend) Ihre Aufmerksamkeit einem Moment in Anspruch zu nehmen. (Wohlmann drückt ihm sich zu setzen. Er und Mariette nehmen ihre früheren Plätze ein, rechts und links. Wohlmann in der Mitte zwischen beiden, etwas mehr zurücktretend.)

Dorjan. Sie haben mir, mein verehrter Freund, stets ein zuborkommendes, ein unbedientes



Wohlthun gewidmet und keinem andern Grunde schreibe ich es zu, wenn unter den Vielen, die danach trachteten, Ihnen die ausschließliche Liebe eines holden blühenden Wesens zu entziehen, den Zauber, den sie in Ihr Leben wirft, mit Ihnen zu theilen, ich der Einzige war, dem Sie diesen Raub zu verzeihen schienen. Dennoch weiß ich — und dies ehrt Ihre väterliche Sorgfalt — an Ihrer Tugend für mich hatte auch der Umstand Antheil, daß Sie mich im Besitz der Mittel wußten, einem innerlich so reich ausgestatteten Frauenleben den entsprechenden äußern Glanz zu verleihen. Sie wußten, daß dieses Auge von jeder Sekunde des Daseins nur Wonne empfangt, wie es selbst nur Wonne hervorbringt. Dieser Nacht mir bemußt konnte ich den Versuch wagen, ob mir eine noch beneidenswerthere zu Gebote stünde, nicht nur ein Leben mit weltlichen Freuden, auch ein Herz mit wahrhafter Liebe zu erfüllen. (Zu Mariette gesprochen.) Ich war eine kurze Zeit so glücklich, daran glauben zu können.

(Pause.)

Mein Bruder starb. Sie sahen mich seinem Tod beweinen, obgleich ich auch sein Leben zu beweinen gehabt hatte. Denn in sinnloser Genüßsucht taumelnd, gewohnt er das Leben nicht, er wurde vom ihm verschlungen; ich sah ihn dem Abgrund zufliegen, ohne ihn aufhalten zu können, — endlich hat ein rascher Tod ihn vor einer langen Reue bewahrt. (Zu Mariette.) Wie lieblich wurde ich oft von diesen Lippen geküßt, Sie wußten nicht, daß mich das Mißgeschick zwingen könnte, sogar auf diesen Trost zu verzichten, wofür es keinen mehr gibt. Vor einigen Wochen theilte mir die Wittwe meines Bruders, die er im Moment einer excentrischen Raune geheirathet hatte und die ihm redlich geholfen, jede Tollheit durch eine noch ärgerere gut zu machen, die Nachricht mit, daß die Gläubiger seinen Nachlaß mit Beschlagnahme belegt und daß dieser nicht ausreicht, sie zu befriedigen. Es konnte mir nicht in den Sinn kommen, die Ehre meines Namens preiszugeben, — ich bezahlte. Es war der kleinste Theil, neue Gläubiger erschienen, noch hatte ich Hoffnung mich mit ihnen abzufinden, ohne mich gänzlich zu opfern. Bis dies entschieden, sollte kein Wort, keine Erwiderung von mir die Liebe eines Mädchens nähren, auf das ich verzichten zu müssen fürchtete. Das beleidigte, das tallgewordene Herz der Geliebten sollte ihr die nothwendige Trennung zu keinem Unglück mehr machen. Noch hoffte ich — aber es kamen

Schriften vor — (zögernd) deren Vernichtung den Verlust eines Vermögens aufwiegt, — ich vernichtete sie und fühle mich reich — nur ein Bettler zu sein.

(Pause.)

Nicht und Ehre gebieten mir ein Verhältniß zu lösen, jetzt, da nicht mehr die Bedingungen vorhanden sind, unter welchen es geschlossen worden, unter welchen es einzig zu einem Ihrer würdigen, zu einem legendreichen Bunde hätte werden können. (Zu Mariette) Eine Lichtgestalt des Lebens, sollen Sie nicht seinen Nachtheilen nahe kommen, bloß um das Dunkel derselben sichtbar zu machen. — Ihnen, mein theurer Freund, gebe ich das Wort zurück, das mich zu Ihrem Sohne hätte machen sollen, ohne deshalb die Gefühle eines solchen hinzugeben. (Er erhebt sich; die Andern ebenfalls.) Sie, mein Fräulein, haben mir dargezogen, daß ich nicht ohne Erfolg gesucht, Sie mir zu entfremden, daß Ihr Herz zum Glück unter dem Schlag nicht allzusehr leiden wird, der das meine vernichtet. Leben Sie wohl.

Wohlmann (mit Würde). Bleiben Sie! Mariette, hier hat Niemand mehr zu sprechen als Du. Du bist meine Tochter, denke ich.

Mariette. Herr Baron, können Sie die Albernheit eines Kindes vergessen und vergeben? Ich stand nie dem Ernst des Lebens gegenüber und so wußte ich nichts von wichtigeren Beweggründen, ich glaubte mich berechtigt über Ihre lange Abwesenheit zu grollen. Wenn dies Strafe verdient, so ist sie mir schon hinlänglich dadurch zu Theil geworden, daß Sie mich nicht für würdig halten, mit der Ungunst der Verhältnisse zu rivalisiren. Verschonen Sie mich ein zweites Mal mit Ihrer Hand und ich werde glauben, daß ich dadurch Ihrer Liebe doppelt gewiß bin. (Sie reicht ihm die Hand, die er einen Augenblick entzückt an seine Lippen drückt, dann wie von einem plötzlichen Gedanken betroffen sich abwendet und in sich versunken steht.)

Wohlmann (leise zu Mariette). Du hast Dich der Ehre wie eine Felbin geopfert; ich danke Dir! (Er wendet sich zu Torjan und schüttelt ihm die Hand.) Es bleibt beim Alten! (Er geht ab, man merkt, um eine innere Bewegung zu verbergen.)

### Siebenter Auftritt.

Mariette, Dorjan. (Mariette macht einige Schritte nach dem Tischchen links und steht dann geraden Hauptes. Torjan hat den Kopf nach ihr gewendet und betrachtet sie aufmerksam.)

Dorjan. Mein Fräulein!

Mariette (aufmerksam). Warum so fremd? Hab ich keinen bessern Namen als „Fräulein“?

Dorjan. Es wird mir schwer an mein Glück zu glauben, Mariette, wenn ich Sie, die Verkörperung all meines Glückes nicht heiter sehe.

Mariette (mit erzwungener Heiterkeit). Bin ich es nicht, Dorjan? Sie wären der Erste, der dies fände. Papa und Claudine behaupten, ich wäre immer heiter, ich wäre schon lachend auf die Welt gekommen.

Dorjan (mit Begehung). In diesem Augenblick, Mariette, sind Sie so heiter wie man es — nach einer guten Handlung ist. Das Bewußtsein —

Mariette. Gute Handlung? Und ich soll doch erst eine üben; ich soll in das Dorf hinunter, nach meinen Kranken sehn. Wollen Sie mit, Dorjan?

Dorjan. Theuerste Mariette, ich weiß, daß Sie in Ihrem weiblichen, poetischen Sinne auf den Besitz materieller Güter nie eine unehle Rücksicht nahmen, aber wer bürgt mir dafür, daß Sie nicht auf den Verlust eine allgütige nehmen? Ich ertrüge es nicht.

Mariette. Streichen wir dies Kapitel aus unsern Unterredungen, ich bitte, Dorjan; ich will nichts mehr davon wissen.

Dorjan. Und ich nur so viel, ob es die Liebe allein war, die Sie mir wieder geschenkt hat.

Mariette. Gewiß, Dorjan, ich bin Ihnen von Herzen gut.

Dorjan. Sie sagten heute, Mariette, Sie lieben mich nicht mehr, der Gedanke daran will mir den Himmel verschließen, in den ich schon einzuziehen glaubte.

Mariette. Wenn Sie ein zweifelnder Reher sind, wie soll ich Ihnen den Himmel aufsperrn?

Dorjan. Sie haben den Schlüssel dazu.

Mariette (betreten, halb für sich). Den Schlüssel!

Dorjan. Ja, Mariette; ich verlange keinen neuen Schwur, ein schon geleisteter kann mir beweisen, ob ich geliebt bin. Sie selbst erzählten mir, daß Sie Ihr Herz nie ohne den Schlüssel verheirathet werden und wenn ich wirklich Ihr Herz habe, Mariette, (Ich auf ein Aeußeres niederlassend, halb komisch, halb ernsthaft) meine Königin, wenn ich wirklich der Herr Ihrer Herzenkammern bin, so verweigern Sie mir den Kammerherrenschlüssel nicht, die sichtbare Probe Ihrer Gunst. Dann will ich mich dem Glauben an Ihre Liebe überlassen, dann will ich kein zweifelnder Reher mehr sein, sondern fromm wie der heilige Schlüsselbesitzer St. Peter.

Mariette (verlegen). Wie kindisch, daß Sie ein albernnes Mädchengeflüster so ernst nehmen!

Dorjan (beigehend). Den Schlüssel, Mariette! Mariette. Kann ich Ihnen eine bessere Probe meiner Gunst geben, als meine Hand?

Dorjan. Lassen Sie mich nicht glauben, daß mein Mißgeschick der Schlüssel zu Ihrer Hand war, während ich den zu Ihrem Herzen nicht finden konnte.

Mariette (mit steigender Verwirrung). Aber was liegt daran! Ich bin — ich will — Dorjan, sehn Sie auf!

Dorjan. Den Schlüssel, Mariette!

Mariette (gefaßt). Denken Sie denn nicht daran, daß wir noch eine ganze Ewigkeit zusammenleben werden? Es ist also noch Zeit. Ich will eine kluge Frau sein und Ihrer Liebe immer noch etwas zu erobern übrig lassen. Das wird einen guten Ehemann geben.

Dorjan. Zu viel Politik für ein liebendes Herz. Haben Sie keinen bessern Grund, den Schlüssel nicht jetzt zu geben?

Mariette (mit komischem Ernst). Einen sehr wichtigen: Ich will nicht.

Dorjan. Noch einmal, Mariette, den Schlüssel!

Mariette (schreiend). Nein!

Dorjan (außer sich). So weiß ich, was ich davon zu halten habe. (Er will ab.)

Mariette (ihn fassend). Um Gotteswillen, wohin?

Dorjan (sich prüfend in die Augen sehend, die so dann verdagen niederläßt, nach einer Pause, innig). Mariette, ich konnte früher nicht an mein Glück glauben, es würde mir schwer, so bald an mein Unglück zu glauben. Ich gebe Ihnen einige Zeit sich zu besinnen, ich gehe indes Ihren Vater sprechen. (Ab.)

### Achter Auftritt.

Mariette (sie sieht dem Abgehenden nach, dann zieht sie das Etui heraus, öffnet und betrachtet es). Den Schlüssel? — (Sie schließt es und in dem sie es mit entschlossener Miene wieder in die Tasche schiebt.) Nein! Es ist wahr, ich bin ihm sehr gut, er ist so edel und liebenswürdig und dennoch, wer weiß? — Wäre er nicht heute mit seinem Gefährtniß gekommen, hätte es nicht die Ehre erfordert, ihn nicht in dem Augenblicke aufzugeben, wo ihm keine schlimme Lage ein treues Aussehen um so wünschenswerther macht — wer weiß, ob ich noch seine Braut wäre! Er ist gewiß sehr ritterlich und angenehm, aber er reicht nicht an das Ideal meiner Jugend, an die Leidenschaft meiner frühesten Kindheit! Was? Was? Sühne Kindheit! (Sie macht einige Schritte.) Und Alles sollte ich dem Manne opfern, an den mich das Schicksal bindet, sogar meinen

Schmerz? Nimmermehr! — (Nach einer Pause, schließl.) Aber wo bleibt denn Balthazar! Ich habe ihn ja für heute bestellt und er könnte längst hier sein. Jetzt wäre der passendste Moment zu kommen, (Sie sieht sich nach allen Seiten um) ich bin allein; ich will doch laufen, ob er nicht schon über die Mauer klettert. (Sie geht zur Tapetenthüre und lauscht, bald laut rufend:) Balthazar! (Einige Schritte weggehend.) Mir zittert das Herz! Wenn die profane Gläubige doch recht hatte, mit ihrem abscheulichen Katzenerschlagen! (Sie lauscht wieder, stärker rufend:) Balthazar! (wieder weggehend.) Es ist doch gut, daß ich den Schlüssel noch habe, wenn ich ihn dem Baron geben und er läme nun und pochte an die Thüre und ich könnte nicht öffnen, die ganze Romanistik der Liebe ginge dabei zu Grunde. Balthazar soll den Schlüssel bekommen, damit er sieht, daß ihm mein Herz treuer ist als mein Schicksal. Dann lasse ich die Thüre sogleich vermauern, das ist Entsagung und Vorsicht zugleich. Aber wo bleibt er? (Wie vorher laufend und wieder weggehend.) Wie er nur aussehn mag nach so langen Jahren! Ich stelle mir ihn vor: groß, ernst, bleich, in Trauer gekleidet um sein Schicksal, edel, schön, beinahe wie (zu sich verstehend, träumerisch) wie — halbbetrunken, leide vor sich hintragend wie den — Baron. — (Sie schreit plötzlich auf, zur Thüre hingehend.) Höre ich nicht etwas? (In lebhaftester Bewegung den Schlüssel hervorziehend, ihn in die Thüre steckend und laufend:) Im Gotteswillen, das ist er! Balthazar, gib Acht! Komme lieber auf dem geraden Wege, ich liebe Dich dennoch! Ich bitte Dich, Balthazar!

### Neunter Auftritt.

Balthazar. Mariette.

(Balthazar ist durch den Garten den rechts kommenden eingetreten und bleibt an der Schwelle der Glasthüre stehen. Er ist modisch gekleidet, dunkel gekleidet, unter dem breiten Kragen trägt er eine Menge Pachte von blauem Papier und über einem Arm noch besonders einen Frauenstul.)

Mariette (nach ganz an die Wand gedrückt laufend, wieder rufend.) Balthazar!

Balthazar. Hier, mein Fräulein!

Mariette (wendet sich lebhaft erschreckt um, sieht ihn einen Augenblick an, geht einige Schritte mit entgegenstreckter Hand auf ihn zu, bleibt stehen, läßt die Hand sinken und setzt ihn wieder aufpassen an).

Balthazar. O, ich dachte es wohl, daß ich mit offenen Armen empfangen werde, in jedem Haus, wo junge Damen sind! Meine Mutter sagte mir, daß Sie noch mir geschickt haben, Fräulein, und da ich weiß, daß Sie Braut sind,

Fräulein, so habe ich gleich die besten Musterstoffe mitgebracht, Fräulein.

Mariette. Sie sind Baltha — Sie sind Herr Rühlings?

Balthazar. Balthazar Rühlings, Fräulein; zweiter verantwortlicher Kom — wie sagt man es? Geschäftsführer der Robotaarenhandlung Lampe & Comp. hat für jede Saison die vorzüglichsten Artikel auf dem Lager, als da sind: Barège, tolle du nord — (er unterbrecht sich) aber Sie erlauben, Fräulein, daß ich hier ablege, ich habe die Arme so voll und ganz respektwürdig den Hut noch auf dem Kopf. (Er geht in den Vorberaum und legt die Pachte auf den Tisch und Sessel rechts ab. Dann nimmt er den Hut ab und macht dabei ein hübsches Compliment.)

Mariette (die während er sprach ganz bestirnt hin und her ging und dann stehen blieb, ihn zusehend, wie er die Pachte ablegt, macht jetzt, sein Compliment entsetzt, mit constraineder Miene einen Satz, Gegenfeitiges Ansehen. Pause.)

Balthazar. Sollten Fräulein etwas besonders Vorzügliches wünschen, bitte mir geneigtlich auszusprechen. Ich schmeichle mir zwar Fräulein Geschmack errathen zu haben und (die Pachte schnell aufhebend) bin überzeugt, Fräulein Erwartung vollkommen zu befriedigen.

Mariette. Ich wollte nur wissen (sie steht) —

Balthazar (einen Stoff ausbreitend). Hier dieser etwas süße Herbststoff für Abende auf dem Lande jedenfalls gutdächtig für Fräulein Gesundheit. (Zieht ihn, hält ihn vor sich, ihn betrachtend.) So um den Leib genommen, wirkt er halten bis zu Fräulein Fuß. (Wirft ihn auf den Sessel. Andere Stoffe aufnehmend.) Taffetas glacé, creppe de Chine, mousseline des Indes — —

Mariette (geschwiegen). Sagen Sie mir doch, Herr Rühlings, — ich glaube gehört zu haben — von Ihren Verwandten — daß Sie einige Zeit auf Reisen gewesen, — sogar im überseeischen Ländern — vielleicht auf einer einsamen Insel —

Balthazar. Insel? Wie können Fräulein so etwas von mir glauben! Ich war allerdings auf Reisen, aber einige Stunden von der Stadt im sogenannten — Stolpersdorf, in einer sehr (wegweisend) billigen Materialwaarenhandlung, wegen Vorberreitungsweisungen. Das war aber keine Insel und ich habe mich sonst nur in den besten Kreisen der Residenz bewegt.

Mariette. Ich meine, ob gar keine Erinnerung, gar keine, Herr Rühlings, vielleicht an eine schönere Zeit in Ihnen lebendig.

Balthazar (sehr verlegen, mit der Miene des Nichtverstehens nachstotternd). Lebendig?

Mariette (etwas bitter). Wie muß Ihnen denn zu Ruche sein, wenn Sie die Gegenwart an der Vergangenheit abmessen?

Balthazar (kühn lächelnd). Ich verstehe Frau: lein nicht! (Nicht langsam die Kiste aus der räucherigen Tasche und hält sie schüchtern hin:) Abmessen?

Mariette (wacht sich unwillig ab und macht einige Schritte nach dem Tischchen links, während er die Kiste in der Hand, mit der Miene der Bestraubung stehen bleibt, nach einer Pause, gleichgültig hingeworfen). Sind Sie nie früher hier gewesen, Herr Nüßlinger?

Balthazar (begeistert). O ja, ja! ich erinnere mich! Mit meiner Mutter bin ich vor vielen Jahren oft in die Gegend gekommen; ich war dazumal noch ein hoffnungsvolles Kind. Ich weiß nur nicht, was es hier oder in der Nachbarschaft. Meine Mutter sagte, ich wäre damals sehr dumm gewesen — nun, man entwickelt sich erst mit den Jahren. Sollte ich damals etwas angestellt haben, so bitte ich noch nachträglich zehntausendmal um Verzeihung. Um jedoch das Gespräch von diesem lieblosen Gegenstand — ich will sagen, unliebhamen, — abzuwenden, erlaube ich mir neuerdings (er geht wieder zum Tischchen rechts und nimmt die Kiste auf) dem Gesprächsstoff mit diesem Stoff zu vertauschen. Ha! ha! (er lacht).

Während dieser Rede hat sich Mariette mit dem Ausdruck tiefer Bittergefühlenheit an das Tischchen links gesetzt, ohne mehr auf ihn hinzusehen. Bei seinen letzten Worten tritt Claudine von links ein.)

### Zweiter Auftritt.

Claudine. Die Vorigen.

Claudine. (Sie bleibt Balthazar betrachtend, der ihr eine tiefe Verwundung macht, einen Augenblick vermuntert stehen, dann zu Mariette davorstehend, lächelnd:) Was sehe ich, Mariette, Sie haben sich ja ein ganzes Modemagazin herbeigezaubert. Nun, Sie verstehen es schon, Dame vom Welt zu sein. Das freut mich.

Mariette (ohne ihre Stellung zu verändern, verlegen). Zufall, Claudine, — ich meinte, daß Ihnen vielleicht auch willkommen wäre —

Claudine. Allerdings. (Zu Balthazar.) Aus welcher Handlung sind Sie? (Sie geht ihm näher und betrachtet die Stoffe.)

Balthazar (heiß). Lampe & Compagnie!

Claudine. Nun, das ist hübsch! — (Zu Balthazar Mariette zurecht:) Es muß ein guter Engel sein, der Sie in unsere Ginde herausgeschickt hat.

Balthazar. Kein guter Engel, sondern eine alte Gouvernante.

Mariette (von ihrem Sitz auf). Ach, lassen Sie

doch das unnütze Gerede, Claudine, der Herr wird beschäftigt sein —

Balthazar (mit einer verbindlichen Verbeugung zu Mariette). Bitte sehr, Fräulein, keineswegs! (Zu Claudine:) Eine Freundin meiner Mutter, an die Fräulein geschrieben hat, daß ich mich heute hier einfinden soll, wo man (auf die Kiste zeigend) das Wertheuerste empfangen wird, was es gibt.

Mariette (wacht bei diesen Worten ihren Schlüssel verächtlich auf den Tisch, an dem sie sitzt).

Claudine (gebeut). So? — (Nach einigem Nachsinnen:) Wie heißen Sie denn, mein Herr?

Mariette (außer sich, lebhaft, wach zu Claudine). Dieser Herr heißt Herr Nüßlinger!

Balthazar (sehr freundlich). Ganz richtig, Fräulein, Balthazar Nüßlinger, zweiter verantwortlicher —

Mariette (setzt auf ihrem Sitz zurück).

Claudine (ihn unterdeckend). Es ist gut. (Sie macht einige Schritte und beobachtet Mariette, die nicht darauf achtet. Zu Balthazar:) Nehmen Sie gefälligst die Stoffe indeffen nur wieder mit. Wir werden morgen selbst nach der Stadt kommen und das Beste auswählen.

Balthazar. Wie Sie befehlen. (Er nimmt die Kiste wieder auf.) Bitte nur nach mir zu fragen in der Handlung, es ist wegen des Manier der Bedienung.

Claudine. Schon recht. Lassen Sie sich doch einige Erfrischungen im Hause reichen, Sie haben sich so weit heraus bemüht, Sie werden fatiguiert sein.

Balthazar (verbindlich). Es ist mir ein Vergnügen, fatiguiert zu sein und werde von dem Erfrischungen gefälligst Getränke machen. Ich muß übrigens um fünf Uhr wieder in der Stadt sein.

Claudine (sich von ihm abwendend, gedankenlos). Um fünf Uhr.

Balthazar (nichtig). Unabänderlich! Wie ein festgesetzter Preis! (Er hat sich die Kiste aufgeladen und macht Verbeugungen nach allen Seiten, worauf nur Claudine wiedergrüßt.) Empfehle mich zu Gnaden allerseits! (G6.)

### Dritter Auftritt.

Claudine. Mariette.

(Claudine setzt sich an das Tischchen rechts, nimmt ihre Taschenuhr auf und sieht schweigend. Mariette hebt schüchtern den Blick zu ihr auf, was Claudine nicht zu bemerken scheint.)

Mariette (plötzlich aufspringend, mit großen Schritten umhergehend). O, ich bin das unglücklichste Geschöpf, auf das die Sonne scheint!

Glaudine (gleichmüthig, feststehend). Warum denn?

Mariette (in der Aufregung ihr Taschentuch zwischen den Händen drehend). Enttäuscht, verrathen, betrogen, verloren, vernichtet! auf ewig!

Glaudine (wie früher). Das wäre ja Schade! Aber wieso denn?

Mariette. O es schlägt kein Herz in Ihrer Brust, wenn Sie das nicht begreifen.

Glaudine (ruhig). Erklären Sie mir es, damit es zu schlagen anfängt.

Mariette (weich). Wie, Sie wollten mich glauben machen, daß Sie nicht errathen, wer hier von uns ging? Ich ehre Ihre Zartgefühl — aber Sie müssen sich doch erinnern, Claudine, daß wir heute schon von diesem Herrn Wählinger gesprochen haben.

Glaudine. Nun und was folgt daraus?

Mariette. Sie verstehen noch nicht? Haben Sie denn nicht bemerkt, daß er ein Ungeheuer, ein Cannibale, ein Chinese, die Lächerlichkeit selbst geworden ist?

Glaudine. Sie müssen ihn ja nicht heirathen.

Mariette (mit kaltem Graße). Das ist es ja eben! Statt mich in Sehnsuchtsqualen nach ihm zu verzehren und ein Opfer schmerzlicher Enttäuung zu sein, muß ich nun in aller Gewandtheit trachten, daß mir der abgeschmackte Mensch nur aus dem Sinne kommt!

Glaudine. Das ist ja gut.

Mariette. Absehnlich ist es! Wie ist es nur möglich, daß aus einem so liebenswürdigen Knaben eine so lächerliche Person werden kann?

Glaudine. Er ist vielleicht nicht schlimmer als viele Andere. Aber das Ideal, von welchem Sie träumen, wird nicht leicht Jemand erreichen.

Mariette (lebhafte, freudig). O, es existirt leibhaftig!

### Zwölfter Auftritt.

Wohlmann. Die Vorigen.

Wohlmann. Alle Weiter, Kind! Du hast wieder verdorben, was Du gut gemacht hatte! Der Baron ist von neuem halb außer sich!

Mariette. Der Baron? Was gibt es denn?

Wohlmann. Er hat mir seine Sachen en détail auseinandergelegt, sie stehen gar nicht so

schlimm. Als ich ihm meine Freude darüber ausdrückte, war er ganz besonnen und meinte, es wäre nur deshalb gut, weil Du nun nicht mehr großmüthig zu sein brauchst, er wolle kein Opfer, Du liebst ihn nicht mehr.

Glaudine. Was diesen letzten Punkt betrifft, Herr von Wohlmann, kann ich Sie vollkommen beruhigen, nicht wahr, Mariette?

Wohlmann. Sprich aufrichtig, Kind; es kann mir nicht einfallen Dich für Dein ganzes Leben unglücklich machen zu lassen, wenn man es mit Ehre ändern kann.

Mariette. Rachen Sie mich immerhin so unglücklich, Papa!

Wohlmann (nachdenk). Soll ich Dich als ein blutiges Opfer an den Altar schleppen?

Mariette. Sie haben sich ja schon einen rothen Mantel dazu bestellt!

Wohlmann. Aber wenn Du Dich nach der Trauung vom Kirchturme herunterstürzt?

Mariette. Das macht nichts, Papa! Sie lassen ja Stroh breiten!

Wohlmann. Und Deine frühere Liebe?

Mariette. O still, Papa, das hab' ich nur geträumt!

### Dreizehnter Auftritt.

Dorjan. Mariette. Wohlmann. Claudine.

Mariette (Dorjan entgegengehend und ihn in den Vordergrund führend). Dorjan! Mein geliebter Eduard!

Dorjan. Das ist Ihre wahre Stimme, Mariette! Sie lieben mich, Du liebst mich!

Glaudine (die den Schlüssel vom Tisch genommen, auf welchen ihn Mariette gesetzt; auf den Baron zeigend). Darf ich, Mariette?

Wohlmann. Was sperrt dieser Schlüssel?

Mariette. Er sperrt eine Vergangenheit zu, in der die Fantasie allein mächtig war.

Glaudine. Und wenn ich ihn dem Baron übergebe?

Mariette (den Schlüssel aus Gläubins Hand nehmend, schallend). Wenn er ihn noch nimmt — (freudig) dann sperrt er eine Zukunft auf, in der die Liebe waltet.

Dorjan (rühmend). Er erschließt mir ein Paradies! (Ausrufung.)

(Der Vorhang fällt.)

## Am Positip.

Von Karl Boermann.

Nicht in Neapel, dem Schwülen: am Strande des rauschenden Meeres  
 Wohnten der Maler und ich, draußen am Fuße der Höh'.  
 Aber mein Freund ging täglich, um Skizzen zu malen, in's Freie,  
 Während, an Bücher gebannt, einsam im Zimmer ich blieb.  
 Doch mich verführte der Blick. Von den Rädern der stolzen Karossen  
 Wirbelte Goldstaub auf; leuchtendes Gold in der Glut,  
 Welche die sinkende Sonne von Ischia handte herüber,  
 Reisigerer Staub, der dem Blick reizende Schönen verhüllt.  
 Hinter der Straße das Meer, noch wallend vom gestrigen Sturme,  
 Rastig und schroff von Sorrents purpurnen Felsen begrenzt!  
 Blau ist das Meer, es ist feucht: Dem Feuchten im Aug' Aphrodites  
 Gleicht es; es packt mein Herz plötzlich mit Schauern der Lust.  
 Thor ich, noch immer im Zimmer und über den Büchern zu brüten,  
 Welche die griechische Welt grau nur mir malen in grau!  
 Ach! und mein herrliches Herz heißt blühendes, glühendes Leben!  
 Ach! und das ewige Meer lächelt so feucht doch und blau . . .  
 Siehe, da bin ich! es neht der gerrinnende Schaum mir die Sohlen,  
 Während der schimmernde Sand leicht durch die Finger mir perlt  
 Und mit dem nordischen Blond, das lockig die Schläfen mir kränzt,  
 Kühlend ein Lusthauch spielt, feucht von der Nähe der Flut.  
 Lusthauch, Rauschen der Wellen und Fülle von leuchtendem Farben  
 Köhen des grübelnden Hirns feine Gespinnte gemach.  
 Nenn' ich es Schlummer? die Farben, die glühenden, schwinden dem Auge,  
 Nur durch's Ohr noch vernehm' dumpf ich das Rauschen des Meers.  
 Welch ein Gesicht! urplötzlich umleuchtet mich seltener Lichtglanz,  
 Der, wie den Wolken der Mond, dunkelen Wogen emsteigt.  
 Heller und heller erscheint er; mich faßt unendliches Sehnen;  
 Aber die Sehnsucht wird schnell mir und göttlich erfüllt.  
 Denn in dem Lichtglanz seh' ich ein Weib sich den Wellen entheben,  
 Blendenden Leibes ein Weib, herrlich und hoch von Gestalt.  
 „Da! ich erkenne dich, Weib! du heißest, du bist Aphrodite;  
 Tochter des wogenden Meers, Mutter der Liebe zugleich!  
 Sei mir gnädig, o Göttin, vergeiß' den Gedanken, in denen  
 Bleich dein Bild mir bisher, bleich und verkümmert gelebt!  
 Konnt' ich es ahnen nach Allem, was eifriger Marmor und Bücher  
 Lehren von dir, wie schön, Göttin, wie herrlich du seist?“  
 Halbmittheilig und halb wie zum Spotte die Lippen verzogen  
 Sah sie mich an. In's Mark drang mir ihr leuchtender Blick.

„Wahrlich, du sagst es,\* so sprach sie und sprach kein weiteres Wort mehr;  
 Aber sie lächelte doch wieder veröhnlich mich an;  
 Und sie verschwand nicht gleich: sie ließ mich im Anshaun schwelgen  
 Bis sie verschwand und ich wach lag in dem Sande des Strands.  
 Nacht nun war es; doch daß ein Nachen dem Ufer sich nahte,  
 Hört' ich am Ruderertakt, sah ich am Leuchten des Meers.  
 Bald an der Stimme auch erkannt ich den fleißigen Fischer, der Landwirths  
 Steuerab den hellen Gesang: „Santa Lucia“ begann.  
 Auf den Gesang hin kam die Geliebte des Burschen gesprungen;  
 Neben mir stand sie am Strand dunkel in dunkler Nacht.  
 Doch ich erkannte den Schatten, erkannt' es am reizenden Umriß,  
 Daß ihr die Chariten all' weihend die Stirne geküßt.  
 Lieblich entspann sich melodischer Ruf und ein Neben und Lachen,  
 Bis mit der Woge der Rahm leicht an dem Sande sich stieß,  
 Bis er, an's Ufer gesprungen, mit Kuß sie begrüßt und Umarmung,  
 Reg' und Geräthe sodann sorglich in Ordnung gebracht,  
 Und sie fortzog, um in der Hütte mit ihr zu verschwinden,  
 Deren geöffneter Thür winkendes Feuer entzünd.  
 Einsam lag ich, bis laut ich des Fremdes, des nordischen Rainers,  
 Rufende Stimme vernahm und ich erwidert den Ruf.  
 „Find' ich dich endlich!“ so rief er: „Es harret im Zimmer die Lampe,  
 Mühsam gesammelter Stoff harret des ordnenden Geiſt's!“  
 Nichts zu erwidern vermocht' ich; ich dachte nur Vieles und Jenes,  
 Während der Freund mich zurück führte zum Staub des Berufs.  
 Schweigend wandelten wir; die Nacht war köstlich; der Vollmond  
 Hub sich im Osten empor hinter dem Rauch des Besuchs.  
 Mächtig und breit goß über das Meer sich der silberne Lichtglanz  
 Und mit dem Mondlicht kam heilige Stille herab;  
 Ja, so leis nur rauschte das Meer noch, daß wir das Brausen  
 Hörten der mächtigen Ruß, welche Anapel bewegt.

## Sprüche.

### 1. Von Theodor Aufrecht.

Gönst'st Raum du einem Feind,  
Zum Schaden wird er leicht;  
Der Docht verbrennt das Oel,  
Das Nahrung ihm gereicht.

Zwar saht auf schwarzer That  
Nirwana strafend ihn; —  
Doch — schone keinen Feind! —  
Das Oel, das Oel ist hin.

„Geschmack ist eine Phrase  
In Zweifel steh' und Kampf.“  
Dem Gödzen ohne Rache  
Behagt kein Cyferdampf.

Gehörte den Moralisten die Schur,  
Sie stuhnten mit gleicher Scheere  
Die Schafe zu, wo Mutter Natur  
Veräumet Nacht und Lehre.

Steif aufgepflanzt in Reih' und Glied,  
Wie in dem Baume die Stöcke,  
Einstimmig blöken ein frommes Vieh  
Glückselige Lämmer und Böcke.

Der Riese soll, so gut es geht,  
Im kurzen Bett sich bequemem,  
Denn Individualität  
Ist feindlich den Systemen.

### 2. Von Theodor Falke.

Die Glocke töhr' um ihren Ruhm betrogen,  
Hätten Freunde sie nicht in die Höhe gezogen.

Der reinste Schnee wird trübes Wasser geben;  
Der Schein erfreut mehr, als der Kern im Leben.

Ein Stein, der eingepflastert werden litt,  
Beflag' sich nicht, wenn Jeder nun ihn tritt.

Die Uhren gleich zu gehn sich nie befehren:  
Warum? Es will sich jede schlagen hören.

### 3. Von Richard Hamel.

Beim ersten Hauch, der dich befeht,  
Und bei des Herzens erstem Pochen  
Bist du dem Tode schon vermählt.  
Das Leben sind die Fliederwöden.

### 4. Von Agnes Kayser-Langerhanns.

Du willst auf Rosen wandeln?  
Streu' keine Roseln aus:  
Nur edelmüthig Handeln  
Zieht Frieden dir in's Haus.

Wenn Adam und Eva noch wollten  
Auf Erden und wären sich hold —  
Den Apfel, in dem sie sich theilten,  
Nähm' Adam nur, wenn er von Gold.



## 5. Von O. L. Hermann.

Erwarte nicht dein ganzes Heil  
Von einem Ding, von einem Tag;  
Erfüllter Wunsch ruft neue nach,  
Der Fäden viele braucht das Seil.

Wie dein Thun was Rechtes tauge?  
Was du sollst, empfinde stündlich,  
Was du willst, behalt' im Auge,  
Was du kannst, erwäge gründlich.

Jeder, der mehr will als er kann,  
Quält sich umsonst und ist übel dran.  
Kann er mehr als er leisten will,  
Muß er sich halten mäuschenstill;  
Merkt' es die Welt, so wird sie ihn fassen,  
Wird ihm nicht Rast nicht Ruhe lassen.  
Nur wo Wollen und Können gleich,  
Gibt es auf Erden ein Himmelreich.

„Du bist ein entsehllicher Egoist.“  
Auf meine Besserung dürft Ihr hoffen,  
Sobald ich — laßt mir die kurze Frist —  
Einen Lufter angetroffen.

Was maltirait Ihr unsre Zeit,  
Und wiederholt lang und breit,  
Daß dies Jahrhundert nicht gekheit,  
Ihr argen Schwärzer?  
Es gab von je, und gibt auch hent'  
So Wein, wie Kräher.

Die Löwen in der Hefelhaut,  
Mit denen läßt sich's wagen;  
Die Hefel in der Löwenhaut  
Sind schlimmer zu ertragen.

Bedenk' es wohl: Dein Echo tönt die Welt,  
Sie spiegelt nur dein liebes Ich getreulich;  
Zufried'ner Sinn erblickt, was ihm gefällt,  
Verdroß'ne Laune sieht die Welt abscheulich.

Mögen sie denken, mögen sie reden,  
Ist doch einmal die Erde nicht Eden.  
Läßt du dich jeden Narren verdröhnen,  
Wirst du für seine Thorheit büßen.

## Bürger's politische Ansichten.

Nach ungedruckten Briefen, Gedichten und Aufsätzen seines literarischen Nachlasses.

Von Adolph Strodtmann.

Der Fluch nationaler Zersplitterung und politischer Ohnmacht, welcher seit dem dreißigjährigen Bruderkriege auf Deutschland lag, spiegelt sich noch während des ganzen achtzehnten Jahrhunderts in dem geringen Maß von Theilnahme, das die Mehrzahl unserer hervorragenden Schriftsteller den wichtigsten Weltereignissen ihrer Zeit und der Entwicklung des staatlichen Lebens ihrer Nation zuwandte. Selbst der nord-amerikanische Freiheitskampf, welcher in Frankreich den durch Voltaire's und Rousseau's Schriften genährten Rüststoff revolutionärer Ideen nach wenigen Jahren zur hellen Flamme emporzuschlagen ließ, vermochte in deutschen Seelen kaum hie und da ein Fünkchen aufwallenden Zornes über die Schmach der heimischen Zustände zu wecken. Wir wußten in der That, außer der Erzählung des Kammerdieners in „Kabale und Liebe“, kaum ein Zeugniß dafür beizubringen, daß sich ein deutscher Schriftsteller jener Zeit zu einem Schrei der Entrüstung über den Verkauf deutscher Landesfinder nach Amerika bewogen gefühlt hätte; nicht einmal Seume, der doch selbst eins der unglücklichen Opfer dieses Seelenschachers war, nicht er einmal fand in seinem Schicksal einen berechtigten Grund, die Zustände, welche ihn und Tausende seiner Brüder in eine so traurige Lage versetzt hatten, als eine Ausgeburt frevler Despotenwillkür zu verdammern. Es ist lehrreich und bedeutungsvoll, daß das erste Aufkeimen einer politisch freien Gesinnung in unserer Literatur genau mit dem ersten Erwachen eines starken Nationalgefühles zusammen fällt. Mögen wir heut zu Tag immerhin die schwülstige Bardensprache in Klopstock's Hermannsdramen belächeln, wie sie schon vor hundert Jahren von Manchem belächelt ward: aber vergessen wir nicht, daß an diesen Dramen und an den schwungvollen patriotischen Oden ihres Verfassers sich jener Tyrannenhaß und jene Freiheitsbegeisterung der Dichterjünglinge des Göttinger Hainbundes entzündeten, welche in den Liebern von Voß, Gahn und den Grafen Stolberg eine Saat ausstreuete, die zuvor nicht auf deutschen Boden gefallen war. Zu dem Kreise dieser Jünglinge, wenngleich nicht direct zu den Mitgliebern ihres Bundes, gehörte auch Bürger, und seine mir vorliegenden Nachlasspapiere liefern den unzweideutigen Beweis, daß er die Jämmerlichkeit der politischen Zustände seiner Zeit aufs tiefste empfand, und seinen Freiheitsidealen bis an sein Lebensende die unverbrüchlichste Treue bewahrte. Ich will dies an der Hand einiger bisher unveröffentlichter Documente zeigen, unter welchen die mir erst kürzlich bekannt gewordene Sammlung der Briefe Bürger's an Goedingk von besonderem Interesse ist.

Die Freundschaft dieser beiden Dichter, deren Geburtsstätten wenige Meilen von einander entfernt lagen, stammte bereits von der Schulbank her, und wurde, mit einer einzigen längeren Unterbrechung, durch einen regen brieflichen Verkehr bis zum Tode Bürger's von beiden Seiten in stets sich gleich bleibender Wärme unterhalten. Bei aller Verschiedenheit der Charactere und der späteren Schicksale, hatten Beide doch

manchen Geisteszug und manches schwere Herzeleid mit einander gemein. Wie Bürger, fühlte auch Goedingk sich lange Jahre hindurch gedrückt und unbefriedigt in den kleinlichen Amtsverhältnissen eines abgelegenen Gartzstädtchens, und suchte in der Poesie Trost und Erholung von der langweiligen Monotonie seiner Berufsarbeiten; aber er besaß sittlichen Stolz und Pflichtgefühl genug, letztere darum nicht, wie Bürger, unmutig zu vernachlässigen, sondern seinen hoffärtigen Vorgesetzten und Kollegen durch sein Beispiel zu beweisen, daß seine dichterischen Bestrebungen ihn nicht hinderten, ein eben so tüchtiger und practischer Beamter, wie irgend Einer von ihnen, zu sein. Es war ihm, wie er einmal an Bürger schreibt, ein Vergnügen, „solche Menschen, die da wädhnen, aller Welt Wissen und Können bestehe in dem, was sie wissen und können, zu überzeugen, daß er den Dienst so gut verstehe als sie selbst, die Schätzers, die Jedem, der einmal ein Paar Bogen Verse hat drucken lassen, kein Körnchen ihrer allwissenden Weisheit zutrauen.“ Wie Bürger, strebte auch Goedingk in seinen Liedern und Episteln nach volksthümlicher Einfachheit und Allgemeinverständlichkeit des Ausdrucks, freilich ohne sich mit so künstlerischem Tacte, wie Jener, vor der Klippe platter Trivialität zu bewahren; wie Bürger, entnahm auch er den Stoff seiner Gedichte mit Vorliebe wirklichen Herzenserlebnissen und subjectivsten Empfindungen, — die „Lieder zweier Liebenden“ sind geradezu der versificirte Liebesroman, den er mit seiner nachmaligen ersten Gattin vor der Hochzeit durchgespielt; — ja, es fehlte wenig, so hätte sich auch bei ihm das tragische Schicksal Bürger's wiederholt, durch die im täglichen Verkehr einer gemeinsamen Häuslichkeit aufkeimende Liebe zur jüngeren Schwester seiner Frau in die qualvollsten Konflikte gestürzt zu werden, — eine Gefahr, welcher er vielleicht nur durch ein größeres Maß von Selbstbeherrschung und Gewissenhaftigkeit seines minder leidenschaftlichen Temperamentes entging. Wie Bürger, heirathete er dann nach dem frühen Tode seiner ersten Frau deren Schwester, mit welcher er bis an ihr Lebensende mehr als dreißig Jahre einer glückvollen Ehe verlebte. Zu all' diesen Berührungspunkten umschlang die beiden Freunde noch das Band einer gleich freien politischen Gesinnung, welche an den großen Welt-ereignissen den lebhaftesten Antheil nahm, und Jeden von Ihnen in seinem Kreise nach Kräften für den Sieg seiner humanen Ideen von Volkswohl und Fortschritt der Menschheit wirken und streben hieß.

Ein glühender Haß gegen Fürstenwillkür, Adelsübermuth, Archonten-Nepotismus und politische Barbarei zieht sich durch den ganzen Briefwechsel Bürger's und Goedingk's, wie er sich auch in ihren Gedichten oft genug Luft macht. Bürger's Jornlied des Bauers „an seinen durchlauchtigen Tyrannen“, dies an Kraft und Kühnheit unübertroffene Vorbild unserer späteren social-politischen Dichtung, entstand lange vor der französischen Revolution. Von noch ingrinnigerer Bitterkeit ist Goedingk's verwandtes Tableau „Die Parforce-Jagd“, das fast um dieselbe Zeit veröffentlicht ward, und dem eine Reihe eben so satirischer Hohn- und Spottgedichte wider jene Despoten- und Adelswirthschaft folgte, gegen welche sich schon mancher Stachel seiner ältesten Epigramme gerichtet. Schon in den „Liedern zweier Liebenden“ antwortet er der Geliebten, welche ihn vor seinem Gang zur Satire, vor „dem Spott, der leis und laut nicht Ordensband, nicht Zepter schonet“, gewarnt hatte:

O, weiches Rantchen! alles Blut  
Muth mit der Gall' ein Herz durchwühlen,  
Wenn Fürstengroll und Uebermuth  
Mit Menschen, wie mit Fliegen spielen.“

Und in einem Sinnegedichte auf Aretin heißt es bezeichnend:

Taf' er den Muth besaß, den Großen Spott zu singen,  
Trug eine goldne Kett' ihm ein.  
Zur Kette könnt' auch ich's wohl bringen,  
Nur müßte sie von Eisen sein.

Erinnern wir uns an das Schicksal, welches den unglücklichen Dichter Schubart wenige Jahre später ereilte, so liegt allerdings der Gedanke nahe, daß auch Goedingt als Lohn für seine freie Sprache leicht ein Hohenasperg hätte finden mögen, wenn er nicht im Staate jenes großen Monarchen gelebt hätte, der das ihn selbst verhöhrende Pasquill niedriger zu hängen befahl, und der seinem Volke ein unbefränkteres Maß von Denk- und Pressfreiheit gestattete, als irgend ein Regent seiner Zeit. Das begriff auch Goedingt sehr wohl, als er, welcher schon auf der Schulbank des Hallenser Pädagogiums ein trotziger Tyrannenhasser war, in einer Epistel an seinen einstmaligen Lehrer, den Magister Schrader, schrieb:

Noch schallt dein Spruch in meinen Ohren,  
Dem über mich dein Mund einst that:  
„In keiner Republik geboren,  
Wirst du in jedem andern Staat,  
Als diesem, den dein Fuß betrat,  
Nicht glücklich, wo nicht gar verloren!“

Bereits seine älteste Epistel (an den aufgeklärten Pfarrer Goldhagen) führt den Gedanken aus: „Dient nicht dem Fürsten, dient dem Staat!“ und diesen Gedanken hat Goedingt zur Richtschnur seines ganzen Lebens gemacht. Wenn er später auf der Stufenleiter des Beamtenthums dennoch fast die höchste Staffel erstieg, so hatte er seine glänzende Carrière wähehlich keiner demüthigen Kriecherei, sondern lediglich dem höheren Orts erkannten Verdienste seiner ungewöhnlichen Pflichttreue und Thätigkeit zu verdanken. Er vermied den Umgang mit den Großen der Erde, statt denselben aufzusuchen, er antwortete einer Dame, die ihm die Reize des Hoflebens geschildert, daß ihm die unabhängige Einsamkeit seines Landhauses um seine Fürstengunst feil sei:

Hier schlend' ich oft, ein echter Sohn des Teut,  
Auf das Tyrannenvolk, das darsch vom Thron gebrut,  
Und wähnt, der Rest der Menschen sei nichts nütze,  
Als Sklav zu sein von seiner Herrlichkeit,  
Der Wahrheit Donner und des Spottes Wüthe . . .  
Was geht denn Euer Fürst mich an?  
So lang' ich Brod und Wasser haben kann,  
Bedarf ich keines stolzen Fürsten Gnade.  
Und wenn er nicht zu mir herab sich lassen kann?  
Gut! Mein sei immerhin der Schade!  
Ich kriech' nicht zu ihm hinan.

Und seinem alten Lehrer gibt er die Versicherung:

Dies weiß ich, daß dein Freund noch liebt,  
Was damals er als Jüngling liebte,  
Und über das sich noch betrübt,  
Was ihn als Knabe schon betrübte.  
Die wackern Helden des Homer  
Lieb' ich, o Freund, noch jezt so sehr,  
Als in dem siebenzehnten Jahre;  
Doch, tritt ein Nero nur hervor,  
So heben jezt noch meine Haare  
Die Nachtmäh' auf dem Kopf empor.  
Wie damals ich dem schwarzen Brette

Und Carcer (denn mein Ehrgefühl  
Ging willig) Troß geboten hätte,  
So ach! ich meinen Kopf so viel  
Noch jezt, als einen Pappenspiel,  
Gilt's für der Menschheit erste Rechte.  
O Schande Rom's, daß Nero kühl  
Das Blut der Bürger zapft' und rechte,  
O Schand', daß er so spät erst fiel!  
Allein, wann setzen je die Knechte  
Der Wollust ihren Kopf aufs Spiel?

Goedingt dürfte wohl der einzige deutsche Schriftsteller gewesen sein, der, wie Mirabeau in seinem „Rath an die Hessen und die übrigen von ihren Fürsten an England verkauften Völker Deutschlands“, in seinem „Kriegslied eines Provinzials“ die deutschen Truppen geradezu auffoderte, mit den amerikanischen Rebellen, die sie mit offenen Armen aufnehmen würden, gemeinschaftliche Sache zu machen. Zu den beredesten Zeugnissen der politischen Gesinnung dieses edlen, mit Unrecht fast ganz in Vergessenheit gesunkenen Dichters gehört ferner noch ein „Goldbüsch“ betitelter, Straßlied an die Deutschen, das, wie alle vorhin mitgetheilten Verse, geraume Zeit

vor dem Ausbruche der französischen Revolution geschrieben ist, und in dessen ersten Vorwürfen gewiß ein heilsamerer Patriotismus lag, als in allem großprahlerischen Bardengebrüll. Und eben so selbstbewußt, wie Schiller zwanzig Jahre später „die deutsche Muse“ preist, die „ihre Blume nicht am Strahl der Fürstengunst entfaltete“, singt Goedingk schon in der Epistel an den Herrn P. W.:

In Frankreich suchte sonst der Schmeichler  
und der Lums  
Nur Goldsand in der Hippotrene.  
Wir hatten nie Auguste und Mäcene,  
Das, was wir sind, sind wir allein durch uns.  
Ein wahres Glück! Denn es ist mit der Kunst  
Wie mit der Tugend; wer nicht liebt  
Am ihrer willen liebt, nur liebt um Fürstengunst,  
Der fühlt ihr Neuhes nur, nicht ihre innre  
Freude.

Ein wahres Glück! Weil das, was tief vergraben  
Im Schutte der Barbaren lag,  
Der Menschheit ältesten Vertrag,  
Wir dadurch bloß hervorgezogen haben . . .

Auf ferner denn zum allgemeinen Krieg  
Um Wahrheit! Nicht um Gold, um Titel und  
um Bänder!

Wir haben keine Jahrgeldbenden,  
Doch unter war am öftersten der Sieg!

Das also war der Mann, mit welchem Bürger so viele Jahre hindurch seine Ideen und Gefinnungen austauschte, und bei welchem er sicher war, für seine Klagen und Hoffnungen stets die wärmste Theilnahme zu finden. Bürger, der sich bekanntlich im Sommer 1782 mit der Bitte um Anstellung im preussischen Staatsdienste direct an Friedrich den Großen wandte, war schon lange vorher bemüht, dem erstickenden Druck seiner kleinstaatlichen Verhältnisse zu entinnen. „Geben Sie mir nur an die Hand, auf welche Art ich zu guten Connexionen im Preussischen gelange,“ schrieb er den 29. Juni 1775 an Goedingk. „In diesem fatalen aristokratischen Lande eckelt's mich, das liebe Leben, das ohnehin so kurz ist, zu verschwenden.“ — Goedingk aber war mit den Zuständen in Preußen, trotz der relativen Freiheit unter dem Regimente Friedrich's II., eben so wenig zufrieden. Im April 1776 übersandte er Bürger einen, wie es scheint, humoristischen Aufsatz, den „Versuch eines deutschen Wörterbuchs“. „Bei meinem Wörterbuche,“ klagt er in den Begleitzeilen, „hab' ich manchen Seufzer ausgestoßen, daß man auch im Preussischen noch nicht frei genug schreiben darf, wenn man nicht ein Privatmann ist, der sich um alle Excellenzen nichts schiert. Doch das wollen wir beide auch schon noch werden, und dann sei der Himmel den Narren gnädig!“ — Im Frühling 1777 verweilte Bürger einige Wochen bei seinem Freunde, dem Stabssecretair Voie, in Hannover, und wurde dort von den einflußreichen Mitgliedern des königlichen Regierungscollegiums sehr freundlich aufgenommen. Er erstattete Goedingk über diese Reise einen scherzhaften Bericht: „Übrigens dienet zu wissen, daß die hohen und niedern Potentaten Hannovers sich ziemlich beßissen haben, uns hier, da und dort ein- oder zweimal satt zu futtern, wofür wir denn freilich auch daß genothsacht wurden, gemeiniglich die letzte Komödie zu recensiren, oder über unsern Homer und übrige poetische Arbeiten Red' und Antwort zu ertheilen.“ — Goedingk hatte in derselben Zeit eine Reise nach Braunschweig und Wolfenbüttel gemacht, und war als Dichter in ähnlicher Weise mit Gastgelagen setirt worden. Er hatte es abgelehnt, sich dem Herzoge von Braunschweig vorstellen zu lassen, wie auch sein Gebicht an Herrn von S. in D. erwähnt:

Nein, Freund! ich mag nicht vorgestellt  
Bei deinem Fürsten sein,  
Weil er's für große Gnade hält,  
In hohen Augenchein,  
Gleich einem Thier der neuen Welt,  
Von ihm genommen sein.

— — — — —  
Denn siehst du, eitel bin ich nicht,  
Doch stolz in hohem Grad.

Und an Bürger antwortete er: „Mir ist's ungefähr in Wolfenbüttel und Braunschweig so gegangen, wie Ihm. 's ist mein Seel' doch schnurrig, daß Leute, die unser Ginen wie [Benjamin] Michaelis verhungern ließen, ehe sie einen Dukaten beitrügen, uns ins Hospital zu laufen, 30 Thlr. an ein Souper wenden, uns zu begaffen.

Diese verdamnte Bemerkung hatte mir den Kopf so verrückt, daß ich mich bei dem hohen Adel beider Städte in schönen Credit gesetzt haben werde. Ich sollte auch die Gnade haben, dem Herzoge von Braunschweig den Rockschöß zu küssen, allein dafür ist mir des Herrn Gevatters Bart lieber, ob er gleich wohl nicht so weich sein mag."

Wenige Wochen nachher starb Bürger's Schwiegervater, der Amtmann Leonhart auf Riedel, und Bürger bewarb sich um die erledigte Stelle. „Nun wollen wir mal sehen," schrieb er an Goekingf, „ob die Magnaten so fertig sind, einem armen Poeten welllement zu helfen, als ihn zu einem Souper einzuladen. . . . Die Soupers geben uns die Großen, weil wir Verse machen können, sehr geschwind; aber sehr langsam, wiederum weil wir die leidigen Verse machen können, geben sie uns Amt. Wenn ich durchdringe, Herr Gevatter, so kann Er das in der That für einen der glänzendsten Siege halten, welche jemals die Mufen ersochten haben." Wie man weiß, ersuchten die Mufen nicht den Sieg — nachdem Bürger mit größter Anstrengung den Wirtswaß der vielfach vernachlässigten Amtsgeschäfte in Ordnung gebracht, erhielt ein bevorzugter adliger Bewerber die Stelle.

Goekingf hatte seinerseits ähnliche Erfahrungen zu machen. Auf seine Gedichte pränumerirten freilich die Fürsten und der Adel sehr bereitwillig, was ihn jedoch nicht abhielt, ihnen die Wahrheit eben so derb zu sagen — „denn sie hätten meinerhalb ihre Thaler sonst behalten können;" — aber in Berlin hielt man ihn mit leeren Beförderungsaussichten viele Jahre lang hin, ohne ihm Wort zu halten. Schon Anfangs 1779 schrieb er an Bürger, als die angestrengte Arbeit ihn aufs Krankenlager geworfen hatte: „Neun ganzer Wochen hatt' ich gefessen, Prosa und Reime zusammengeschrieben, um einen Theil der nach Berlin, für ein gnädiges Versprechen, bei einer der ersten Gelegenheiten als Rath placirt zu werden, verzeigten Gelder wieder zu verdienen; länger wollt's aber nicht gehen, zc. zc." Und vier Jahre später klagte er: „Auch ich, mein Lieber, bin meines Lebens satt, müde und überdrüssig in dem verfluchten Reich. Zwar hab' ich nur noch Einen zu einer Kriegs Rath-Stelle in dem Departement des Ministers Schulenburg vor mir; aber selbst diese Aussicht macht mir keine Freude, da ich mit den Jahren immer unfähiger werde, Subaltern von Schurken und Dummköpfen zu sein, gegen die kein Remedium stattfindet, als ihre Schurkenstreiche und Dummheiten bei dem Minister zu denunciern. Das ist aber ein trauriger, mir verhaßter Beheß." Aus Mißmuth und Liebe zur Unabhängigkeit war er damals schon entschlossen, den Staatsdienst zu verlassen und mit einem Freunde eine Erziehungsanstalt auf dem Schlosse zu Grünigen zu errichten. Doch scheiterte dieser Plan an dem Widerstande der Regierung, ihm das Schloß für den angebotenen Zweck zu vermieten. Erst nach sechzehnjährigem Ausharren auf seinem verlorenen Posten wurde er als Domainenrath nach Magdeburg und zwei Jahre später als Kriegs- und Steuerrath nach Wernigerode versetzt; aber er blieb aus bitterster Verstimmt gegen die Leiden der Beamten-carrière selbst in den preussischen Staaten, und hielt es für eine Gewissenspflicht, seine Söhne vor derselben zu bewahren und sie lieber dem Militärdienste zu widmen. „Alle Stipendien in unsrer Familie," schrieb er an Bürger, „haben mich nicht bestimmen können, einen meiner Söhne den Studien zu widmen. Das härteste Brod in unserm Lande ist man im Civildienst. . . . Und siehe! es ist ein elendes jämmerliches Ding um den ganzen Civildienst, wenn man zum Stehlen zu ehlich ist. . . . Es ist mir völlig unbegreiflich, wie ich in Deutschland habe bleiben können, ob ich gleich noch in einem der erträglichsten Länder lebe." Und als er im Sommer 1789, zur Aufindung für die mühevollen Dienste, welche er fast zwei Jahre hindurch der Prinzessin Friederike durch Ordnung verwickelter Geschäftsaffären erwiesen hatte, in den Adelsstand erhoben ward, schrieb er in demselben Sinne: „Den Adelsbrief habe ich unsrer Prinzessin Friederike zu danken, deren Angelegenheiten als Pröbstin zu Quedlinburg ich bisher besorgt habe. Sie hat sich dadurch ein Geschenk für meine Mühe erspart. Mir selbst hilft es — gerade Nichts! Denn auf Stellen, die nur Edelleuten gegeben werden, mache ich keine Ansprüche. Meinen beiden Jungen aber, wovon der eine schon Soldat ist und der andere es

werden soll, sobald er das 11te Jahr erreicht hat, können die, allein von Ratten benedite, 3 Buchstaben gut zu statten kommen. Um seinen Preis möchte ich einen von meinen Söhnen dem traurigen preussischen Civildienst bestimmen, dessen Hauptcharacteristik Pferde-Arbeit und Zeischen-Futter ist." Den gleichen Rath ertheilt er Bürger in Betreff seines eigenen, ihm von der geliebten Molly hinterlassenen Sohnes: „Wozu ist er bestimmt? Laßt ihn Alles in der Welt werden, nur laßt ihn nicht studieren. Gebt ihn bei ein Vergewert, bei einem Forstbedienten, einen Marktshneider, einen Baumeister, Kaufmann, Salzwert, oder wohin Ihr sonst wollet, nur, wenn Ihr den Jungen lieb und seine liebliche Mutter noch nicht vergessen habt, so laßt ihn nicht studieren.“ — „Ich bin nur noch da, mich für Andre zu placken,“ heisst es am Schlusse desselben Briefes. „Sollte ich es für mich selbst auf diese Art thun, so würde ich lieber nach Pennsylvanien gehen und irgend eine Bergspitze mit einer schönen Aussicht urbar machen. Ich umarme Euch von ganzem Herzen und wünsche mir weiter Nichts als das Glück, Euch hier in meinen verschwiegenen vier Wänden an meine Brust zu drücken. Das allein könnte mich auf eine geraume Zeit mit meinem Sklavenleben ausöhnen, und vergessen machen, daß ich saurer Brod esse, als der Tagelöhner in meinem Stalle.“

Bürger sowohl wie Goedingk waren jederzeit mit Freuden bereit, ihre poetischen Interessen gegenüber den großen Weltereignissen in die Schanze zu schlagen. „Wohin es auch sei,“ schrieb Goedingk bei Gelegenheit des bairischen Erbfolgekrieges im Frühjahr 1778, „dahin folg' ich meinem Schicksale mit frohem Herzen. Ruhe und Dichten ist zwar gut zu seiner Zeit; wenn Einem aber jene zu einsdümig, dieses zum Ekel wird, so macht man wohl einmal so Ems mit.“ Und Bürger schrieb um dieselbe Zeit an Voie, den Herausgeber des „Deutschen Museums“: „Das Kriegsgeschrei, das von allen Seiten her erschallt, ist mir blos des Museums wegen unangenehm. Sonst wackelt mir das Herz dabei für Freude. Der Friedenshumpf muß mal wieder ein wenig umgerührt werden.“

Es versteht sich von selbst, daß Bürger sowohl wie Goedingk bei ihren demokratischen Gesinnungen den Ausbruch der französischen Revolution mit nicht minderem Jubel begrüßten, als Klopstock, der schon im December 1788 seine bekannte Ode „Les Etats Généraux“ im „Neuen deutschen Museum“ veröffentlicht hatte, und bald andere schwungvolle politische Hymnen auf die junge französische Freiheit folgen ließ. Der alte Klein, dem jede respektswidrige Auflehnung gegen die gottbegnadete Allmacht und Weisheit der Fürsten ein Grauel war, beschwor seinen theuren Bürger, sich von diesen revolutionairen Bestrebungen fern zu halten: „Am Gotteswillen, stimmen Sie in Klopstock's Lärmtrommel nicht ein, und wehren Sie (denn ich habe nicht daran gedacht, darüber ihn Etwas zu sagen) unsern noch feurigen Herrn Bouterwel, daß auch er nicht einstimmt!“ Aber er predigte tauben Ohren. Schon im Frühling 1790 muß Bürger seinem Schwager Georg Leonhart, welcher als Fähndrich bei den Münster'schen Truppen den Feldzug gegen die belgischen Patrioten mitmachte, derb genug seine Mißbilligung dieses Eingreifens der deutschen Reichstruppen in einen ihnen ganz fremden Rechtshandel erklärt haben; denn der junge Landknecht antwortet ihm: „Du schändlicher Prophet! Wenn ich wüßte, daß Deine ruchlose Wahrsagung oder gar Dein hämischer Wunsch Schuld dran sein könnte, daß es uns so niederträchtig ergangen ist, siehe, ich wollte alle Fürsten und Potentaten anrufen, Dich, wo sie Deiner habhaft werden könnten, aufzuraffen und am höchsten Galgen zu knüpfen; ich wollte dann mit kaltem Blute zusehen und, wenn's Roth thäte, selbst Hand mit an's Werk legen.“ Auch der „aristokratische Hund“ F. V. Meyer, wie Bürger diesen alten Göttinger Freund in einem Briefe an Goedingk titulirt, schüttelt mit vornehmern Eynismus den Kopf über den republikanischen Feuerspeer der Dichters, der selbst nach der Uebergabe von Mainz an die Franzosen immer noch der Revolution das Wort redete. Meyer schreibt ihm am 9. Juli 1793: „Geliebter Herrscherlingschreck, keinem Herrscher furchtbar! Über Politik und Metaphysik werden wir beiden uns nie vereinigen. Ihr verlangt und ordnet immer Alles a priori, und

ich kenne Nichts, was meine nie zu besiegenden Zweifel einigermaßen bestimmen kann, als Erfahrung. Wenn indeffen alle Demagogen Euch gleichen, so möchte ich mir wohl gefallen lassen, sie am Ruder zu sehn. Denkt aber, daß so elende Bursche als George Böhmer und Webedind Rainz mit eiserner Ruthe beherrschen, und fragt Euch selbst, wie Euch die Collegenschaft derselben gefallen würde? Doch verehr' ich im Voraus die Träume, die Ihr, will's der Himmel und die heilige Guillotine, einmal wahr machen werdet, nur behüte mich der Himmel, Augenzeuge davon zu werden. Vielleicht reinigt ein Gewitter die Luft, aber ich mag mich nicht an den Ableiter binden. Gehabt Euch wohl! Und laßt Euch den Berg, die Bergleute, Berggefinnungen und Bergthrannei gut bekommen. Es sind doch keine vornehmen Leute. Das ist immer ein großer Trost. Vive la Constitution! Tout ce qui commence par Con, finit par être fouta.\* — Aus dem Ende Januar desselben Jahres stammt Bürger's politische Weissagung: „Wofern die aristokratischen Despoten Großbritanniens sich nicht noch zu rechter Zeit bekennen, und den Frieden mit Frankreich dem ungerechten Kriege vorziehen, so werden sie sich eine fürchterliche demokratische Ruthe vor ihre äppigen aristokratischen Arse binden. Der stolze übermüthige Pitt wird seine Rolle als verachteter Sch—kerl endigen. Die Göttin der Freiheit und Gleichheit verleihe dazu ihren Segen.“ — Ein paar Monate später antwortet er auf einen Brief Goedingk's, der ihm einige poetische Beiträge für den *Rufenalmanach* gesandt hatte: „Was ich auf Verse zu sagen weiß, wenn sie auch gleich von dem Engel Gabriel, ja, was das Höchste ist, von mir selbst wären, das ist so viel, als sich allenfalls übersehen und von einer faulen Hand bestreiten läßt. Wer hätte das vor diesem gedacht, daß es mit einem poetischen Christenmenschen so weit kommen könnte? Ich kann nicht begreifen, wie Andere, z. B. Gleim, das Verswesen bis ins höchste Alter hinein noch so con amore treiben können. Wenn es nicht Noth halber geschähe, so sähe ich keine poetische Zeile, nicht einmal von mir selbst, noch an. Wundert Euch also nur nicht, wenn mir Eure letzte Sendung nur insofern willkommen ist, als ich dadurch mehrere Seiten des künftigen *Rufenalmanachs* auf eine honorige Art anfüllen und der Sammlung vor dem verlustigen Publikum ein stattlicheres Ansehen verschaffen kann. Mich selbst interessiert es unendlich mehr, was Ihr mir in ehrlicher Hausmannsprosa von Euren täglichen Lebensbegegnissen aus Eures Herzens Schrein mitzutheilen habt. Lieber G., woher kommt das? Kommt es daher, weil ich alt werde? Das denke ich bisweilen, und es wandelt mich eine kleine Unruhe deswegen an. Gleichwohl fühle ich mich in vielem Betracht oft noch so jugendlich, als vor 30 Jahren, und wenn ich nicht durch meine Kinder eines Andern belehrt würde, so würde ich mir bisweilen einbilden, ich hätte so eben meinen ersten Ausflug gethan, und hätte die ganze Lebensbahn noch vor mir. Ich bin daher fast mehr geneigt, diese Umstimmung dem politischen Zeitlaufe zuzuschreiben, der mich unwiderstehlich mit sich fortweist. Wahrlich, kein Liebesabenteuer hat je mein ganzes Wesen so sehr in sich hinein verstrickt, als das gegenwärtige große Weltabenteuer, von welchem ich keinen Ausgange sehe, ja nicht einmal zu ahnden im Stande bin. Ihr werdet es nunmehr schon aus dem Geruche abnehmen, wo der Hund bei mir begraben liegt. Das ganze Cadaver will ich Euch nicht wieder aufdecken, da wir in Zeiten leben, in welchen Einen so gern Alles, was eine Nase hat, anschnüffelt, und die Keßerei gar oft auf eine eben so gründliche Weise herausgebracht wird, als die Kinder es mittelst des Reimes: *Müßier auf dieser Bank, ist ein großer Gestalt u. u. herausbringen*, wer von ihnen etwas hat streichen lassen.“

Goedingk erwidert in Uebereinstimmung mit diesen Gefinnungen: „Euer Geständniß, lieber Bürger, in puncto der Versmacherei ist mir hundertmal lieber als wenn Ihr meine Verslein noch so schön gewint gefunden hättet. Warum wir keinen Geschmack mehr an der leidigen Poesie finden, das erklärt sich so leicht! Dagegen sollte es mich sehr wundern, wenn Poß z. B. jemals aufhören sollte, in Versen und was dem anhängig ist, zu leben, zu weben und zu sein. Eine einzige Depesche von Dumouriez interessiert mich mehr, als Vossens schönste Hexameter oder Ramlers pomphafteste



Obe." Im Uebrigen hatte Goekingf durch den Krieg gegen Frankreich Mancherlei zu leiden. Sein ältester Sohn machte den Feldzug von 1792 mit und wohnte den Gefechten von La Lune und Valmy bei, und der Vater hatte daheim als Kriegsrath alle Hände voll zu thun. „So entfernt auch der Schauplay des Krieges von uns ist," schrieb er am 7. Januar 1793 an Bürger, „so viel macht der Krieg selbst mir dennoch zu schaffen. Bald muß Fourage für die Durchmärsche zusammen gebracht, bald sollen Fuhrleute für die neuen Montirungsstücke geschafft, bald Marquetender engagirt, bald Subjekte zu Unterbedienten für das Proviandamt ausfindig gemacht werden; kurz es vergeht kein Tag ohne solche Schererei, und alle übrige Geschäfte haben dabei immer ihren Fortgang. Mein Vater muß an diesem verdammtm Metier mehr Freude gefunden haben als ich. Hätte ich auch zehn Jungen, so würde ich doch zu gewissenhaft sein, um Einen dazu zu ergreifen. Es ist eine traurige Aussicht, daß ich mich bis an den letzten Tag meines Lebens so werde fortquälen müssen, ohne jemals die Süßigkeit des Privatstandes geschmeckt zu haben. Ehemals fühlte ich das so nicht. Meiner Geschäfte waren weniger, und die Zeit, die mir übrig blieb, widmete ich der Literatur, darüber vergaß ich das übrige. Auch waren meine Arbeiten von der Art, daß höchstens dem Kopfe dafür ekelte, jezt aber leide ich selbst so viel, als der, dem der Sohn oder das Pferd genommen wird." Gewiß zeugen diese Worte von einem edlen Charakter, und gewiß war es für Goekingf eine doppelte Pein, sich alle diese Lasten um eines Krieges willen aufgebürdet zu sehen, der auf die Niederwerfung der Freiheit eines fremden Volkes gerichtet war. „Ist es denn wirklich wahr," frag er verwundert, „daß Chur-Hannover seine Truppen gegen die Franken marschiren lassen will? Das ist mir sehr unerwartet. Ich brachte auf meiner Rückreise (von Coblenz) einige Tage in Gesellschaft der Gesandtin v. Ompteda zu, und nach Allem, was ich von ihr hörte, schien es mir unglaublich, daß Hannover jemals einen weiteren offensiven Antheil, als höchstens durch sein Reichs-Contingent, nehmen könne. . . . Wie viel, liebster Bürger, gäbe ich für Einen Abend, den wir hier an meinem Windofen bei einer Schale Punsch verplaudern könnten. Ich dächte Euch doch Manches zu sagen, das Euch sehr interessiren würde, und ihr dort schwerlich erfährt, da Niemand gern seinen Briefen Alles anvertraut."

Der anfängliche Rückzug der Revolutionsarmee und die ersten Niederlagen desselben im Jahre 1792 hatten Bürger so überrascht und empört, daß er einen Augenblick fast in dem Glauben an die französische Republik irre ward, und sein entrüstetes „Straßlied beim schlechten Kriegsansange der Gallier" dichtete, das er mit dem verwandten Epigramm „Unmuth" im *Musen Almanach* auf das Jahr 1793 drucken ließ. Letzteres lautete:

Der Heuter hole sie, die schönen Seifenblasen  
Von euerm Freiheitsmuth und seiner Riesenkraft; !  
Wenn beides schon im ersten Kampf erschlappt!  
Mit Häuten schlägt den Feind und nicht mit Rednerphrasen!

Wie sehr Goekingf auch in diesem Punkt die Stimmung seines Freundes theilte, sagt uns die Bemerkung in dem eben erwähnten Briefe: „Euer Unmuth hat trefflich gewirkt. Aber nun dürft Ihr vielleicht es nicht einmal gut wagen, den braven Leuten Gerechtigkeit widerfahren zu lassen."

Außer den genannten und anderen, meist epigrammatischen Gedichten über die politischen Zeitereignisse, welche Bürger in den *Musen Almanachen* veröffentlichte („Die Tode", „Vorschlag zur Güte", „An einen Zeitschriftsteller", „Freiheit", „Entsagung der Politik"), finden sich in seinem handschriftlichen Nachlasse mehrere bisher ungedruckte Sinnprüche und Fragmente unvollendeter Lieder, welche der französischen Revolution ihre Entstehung verdanken, und hier folgen mögen:

## Franken und Franzosen. [August 1791.]

Die Edlen, die nicht mehr an alter Seuche kranken,  
 Nennt nicht Franzosen mehr! Sie heißen edler Franken!  
 Begriff und Wort Franzos ist nur für das geprägt,  
 Was noch in Mund und Schooß die alte Seuche hegt.

[1792.]

Die Könige, ihr Herrn des heimlichen Gerichts,  
 Verschulden wenig oder nichts.  
 Die Stümper schont mit euren Rächerlingen:  
 Laßt die Minister drüber springen!

[Ende 1792.]

Uns, die wir nicht, wie ihr, vom Recht zu herrschen denken,  
 Uns, Gott sei Dank! zwar nicht an Herz und an Verstand,  
 Doch mindestens an Auge, Mund und Hand  
 Durch Knebel, Bind' und Strick bestmöglichst zu beschränken,  
 Steht euch, so lang' es geht mit euren Herrscherränken,  
 Für euer hohes Wohl — ihr nennt es Vaterland,  
 Ihr schlauen Herrn — mit nichts zu verdenken.  
 Doch wendet sich, wie man Exempel hat,  
 Troß ihr — — H. und J. [immermann] das Blatt,  
 So wird's uns hoffentlich auch Knecht nicht verdenken,  
 Wenn wir zu unterm Wohl — sonst hat dies schwerlich Statt —  
 Euch an den Strick, den ihr uns brecht, ein wenig — henken.

[Fragment. Ende 1792.]

Der Freiheit droht mit Blei und Eisen  
 Der stolzen Unterdrücker Wuth.  
 Ich aber will sie dennoch preisen,  
 Und will's mit unerschrocknem Muth.  
 Denn seit der Schöpfung allen Weisen  
 Galt Freiheit für ein edles Gut.

[Anfang 1793.]

Zum bösen Spiel gewisser Kraten  
 Schweigt billig selbst ein edler Mann,  
 Wenn er durch seine Wort' und Thaten  
 In sein Verderben zwar gerathen,

Alein das Spiel nicht bessern kann,  
 Doch wer die Menschheit diesen Kraten  
 Durch Lob und Beifall kann verrathen,  
 Den spre mir der Schinder an!

[Fragment. Sommer 1793.]

Für Wen, du gutes deutsches Volk  
 Behängt man dich mit Waffen?  
 Für Wen läßt du von Weib und Kind  
 Und Heerd hinweg dich raffen?  
 Für Fürsten: und für Adelsbrut,  
 Und für's Geschmeiß der Pfaffen.

Sie nennen's Streit fürs Vaterland,  
 In welchen sie dich treiben.  
 O Volk, wie lange wirst du blind  
 Beim Spiel der Gaukler bleiben?  
 Sie selber sind das Vaterland,  
 Und wollen gern bekleben.

War's nicht genug, ihr Sklavenjoch  
 Mit stillem Sinn zu tragen?  
 Für sie im Schweiß des Angesichts  
 Mit Frohnen dich zu plagen?  
 Für ihre Geißel sollst du nun  
 Auch Blut und Leben wagen?

Was ging uns Frankreichs Wesen an,  
 Die wir in Deutschland wohnen?  
 Es mochte dort nun ein Bourbon,  
 Ein Ohehose thronen.

— — — — —  
 — — — — —



werden mögen? Wie davon die Herzen zu Hunderttausenden erwärmet und erweitert werden, wie Millionen Arme gestärkt und gestählt sich erheben, die Gruel des alten Unrechts hinwegzuschaffen, und die Schmach der Knechtschaft zu rächen, welche Jahrhunderte lang auf der Menschheit mit der Last ganzer Gebirge ruhet? Soll uns die heilige Rohe nicht mit ergreifen, welche in tausend und tausend edlen Brittenherzen für die in ihren schwarzen amerikanischen Brüdern niedergeschmettete Menschheit lobet? Soll ewig unerwacht und unaufgeregt die von dem großen Urheber der Natur auch in uns gelegte Kraft ihren Todtenschlaf halten, die Kraft, welche in Gallien den furchtbaren Thron in einem Ru zertrümmerte, an welchem der Despotismus mit seinen Millionen Dienern Jahrhunderte lang gebaut hatte, und welcher wie ein unerschütterliches Gebirge dastand? Denken wir, fühlen wir gar nichts dabei, wenn eine Handvoll Belgen es nicht einmal erträgt, daß eine mit Millionen Schwertern bewaffnete Regierung auch nur ein Haardreie an dem Rechte ihrer Verträge schmälere? Soll kein einziges unserer Herzen bei allen solchen seelenerhebenden Erscheinungen höher und lauter schlagen? O meine Brüder, das sei ferne von uns, ferns von uns, die wir uns des Namens freier Männer anmaßen!

Aber was will ich denn wohl? Will ich etwa die Herzen meiner Brüder mit den Wigen der Berechtiamkeit entzünden, daß sie ihre Arme mit Lanzen und Schwertern bewaffnen, hinauszuflügen in den allgemeinen Aufruhr, der unsere Hallen draußen rings umtobet? Ja, ja, das möchte ich! Für Menschenrecht und Freiheit möchte ich einen jeden von Ihnen bewaffnen — aber nicht mit Lanzen und Schwertern, welche der Waffenschmied schmiedet: sondern mit Waffen, welche mächtiger sind, als diese, Waffen, unter deren Schlägen selbst die ehernen Lanzen und Schwerter der Ungerechtigkeit und Tyrannei wie Glas zerplittern, vor denen die donnernenden Rachen ihrer Geschülpe verstummen, Mauern und Wälle ihrer Festen zertrümmert wie Kartenhäuser umfallen.

Sie dürfen fragen, meine Brüder, welches ist die Freiheit, darob wir kämpfen sollen? Ist sie mehr, als leeres Wortschall und Name? Dürfen wir ihr noch hulbigen, wie der unabhängige Sohn der Natur, welcher in den Wäldern umher streift? Haben wir ihren Vorrechten nicht auf ewig entsagt, nachdem wir in den Kreis der bürgerlichen Gesellschaft eingetreten sind? — Und wenn ja von ihren Gerechtsamen uns noch etwas übrig geblieben ist, wo nehmen wir Vermögen und Kraft her, die Hand der Gewalt, umgeben von immer bewaffneten Heerscharen, diese eiserne Hand aufzubrechen, welche uns das Unrige vorenthält?

O meine Brüder, wenn ich Ihnen alle diese und mehr Fragen, welche Sie mir entgegen setzen könnten, zu voller Gnüge beantworten wollte, so dürfte uns leicht die Morgenröthe des künftigen Tages über dieser Rede beschleichen. Nur Weniges und im Allgemeinen kann ich für heute darauf antworten. Mein Thema ist aber so reich, so herrlich und so erhaben, daß es mich in Stunden der Gesundheit des Geistes und des Leibes noch Jeter zu Betrachtungen anreizen wird, welche Ihnen an dieser Stelle mitzutheilen, ich mir zur angenehmsten Pflicht machen werde.

Freiheit, meine Brüder, wird nie zum Schatten, nie zum leeren Namen werden, wir mögen auch noch so enge 'in bürgerliche Gesellschaften zusammen rücken. Weit gefehlt, daß wir den höchsten und ewigsten Vorrechten der Freiheit entsagten, so treten wir nur darum in Gesellschaften zusammen, unterwerfen uns nur darum bestimmten Gesetzen und Handhabern dieser Gesetze, daß wir uns der edelsten Kleinode desto fester versichern. Nie, nie haben weder wir, noch unsere Vorfahren, bis zum ersten Stammvater unseres Geschlechtes hinaus, demjenigen göttlichen und gegenwärtigen Ausflüssen der Freiheit entsagt, welche uns als denkenden und empfindenden Geschöpfen unentbehrlich sind, zu physischer sowohl als moralischer Vollkommenheit und Glückseligkeit, sowohl in diesem irdischen Leben, als auch in demjenigen, welches wir noch erwarten, hinauszutreten. Hätten aber wir, oder unsere Väter es dennoch mit Wissen und Willen gethan, so wären wir Freveler an uns selbst, in uns Freveler an der Menschenwürde, und in der Menschenwürde Freveler an der Erhabenheit Gottes gewesen; und wir müßten eilen, uns des Verbrechens der beleidigten Menschheit und Gottheit zu entledigen. Wäre es nicht mit einem auf grünliche Einsicht sich stützenden Willen geschehen, wer sieht nicht, wie nichtigekend eine solche Entfugung kein und ewig bleiben müsse? Wäre sie uns vollends von der Liebergewalt der Tyrannei und des Despotismus abgedrungen, wer könnte zweifeln, daß der erhabene Proceß zur Wiederverlangung des Verlustes nicht jede Stunde mit Lebhaftigkeit erhoben, und mit Kraft, Nachdruck und unerschütterlicher Beharrlichkeit bis zum siegreichen Endurtheil hinausgeführt

werden dürfe? Kein menschliches Gesetz kann uns verbinden, als dasjenige, welches wir uns selbst, oder so gut als selbst, durch diejenigen auferlegt haben, denen wir unser Recht dazu freiwillig übertragen. Aber auch kein solchergehalt zu Stande gebrachtes Gesetz kann und darf uns verbinden, wenn es uns an unsern Fortschritten zu Leiblicher und geistiger Vollkommenheit und Glückseligkeit hindert. Wer sich solche Gesetze guthwillig gefallen, wer sie sich ohne Widerstand ausbringen läßt, wer nicht sein ganzes Vermögen aufbietet, sie zu zertrümmern, oder, wenn das sein Arm nicht mit gutem Erfolg vermag, sich ihnen, durch Verlassung einer so ungeschicklichen Verbindung, zu entziehen, der ist ein Beleidiger, ein Verräther an der Würde der Menschheit, und um so verächtlicher und abscheulicher, je mehr er sich als feigen, niederträchtigen, knochthigen Schwächling darstellt.

Ich kann und will diesmal nicht meine Blicke auf die mannigfaltigen Eingriffe in die heiligen und unveräußerlichen Rechte der Menschheit richten, welche von egoistischer Ehr- und Gobiucht geschehen sind, und die wiederherstellenden Hände der Weisheit und Stärke erwarten. Es ist mir genug, einen allgemeinen und hoffentlich echten Prüffstein dargeboten zu haben, woran sich erkennen lassen mag, was in dieser Rücksicht für Recht oder Unrecht gehalten sein möchte. Jede Schmälerung unserer Denk- und Rede- und Schreibfreiheit sowohl in geistlichen als weltlichen Sachen, jede Hemmung unserer Herzensergießungen, jeder Raub an unserm sowohl physischen als moralischen Eigenthum, welcher Aufklärung des Menschengesistes für Recht und Wahrheit, Veredlung des Gemüthes zu tugendhaften und großen Gesinnungen, Stärkung der geistigen und körperlichen Natur zu Thaten verhindert und vereitelt, welche die Bahn zur Vollkommenheit und Glückseligkeit ebnen, streitet wider die Gerechtfame der heiligen Freiheit, die uns gehören und ewig gehören werden. Gott und Natur gebieten uns, sie zu verteidigen, so lange wir sie besitzen; Gott und Natur gebieten uns, sie mit Aufwand aller unserer Kräfte wieder zu erobern, wenn wir sie mit, oder ohne unsere Schuld verloren haben. —

Aber mit welchen Waffen? — Dies ist die zweite Frage, auf welche ich noch mit Wenigem zu antworten habe. In dieser Antwort wünschte ich mich vorzüglich mit Einsicht und mit Wahrheit auszubreiten, wenn meiner heutigen Rede nicht ein kürzeres Ziel gestekt sein müßte, als hierzu erforderlich ist. Besonders möchte ich wünschen, daß mir die ganze Kraft der tiefdringendsten Verehrbarkeit hier zu Gebote stünde, weil nicht leicht eine andere mauerische Versammlung sein kann, welcher die unmittelbare geistliche Anwendung meiner Antwort so nahe liegt, als diese. Nicht sowohl Waffen des Leibes, als vielmehr Waffen des Geistes sind es, welche für Freiheit, Menschenrecht und Menschenwürde die glorreichsten Thaten verrichten. Jene richten wenigstens oft nur blutigen Unfug, ohne geistlichen Erfolg an; machen übel nur ärger, wenn sie nicht von diesen, welche Weisheit, Schönheit und Stärke herleihen, begleitet und angeführt werden. Der größte Theil unserer Versammlung besteht aus edlen jungen Männern, welche aus allen Himmelsgegenden her in dieser Stadt zusammen gekommen sind, ihren Geist für Menschenwohl auszubilden, und mit heilsamen Kenntnissen auszurüsten. Kann ich etwas Würdigers thun, als das Feuer, das gewiß schon in eines Jeglichen Busen brennet, zur höchsten Flamme anzufachen, damit sie im Sturme unaufhaltbarer Eroberung jener geistigen Waffen mit ganzem Vermögen sich bemächtigen, sie festhalten, mit ihnen wachen und schlafen, und durch unablässige Übung in den Künsten sie wirksam zu führen sich immer vollkommener machen? Ich nenne unter diesen Waffen und Künsten des Geistes jetzt nur die wichtigsten: Philosophie, Geschichte, Rechtskunde, und die Kunst, mit Fertigkeit zweckmäßig zu reden und zu schreiben. Ein gründliches Studium der Philosophie und der Rechtskunde eröffnet uns die Tempel der Wahrheit und Gerechtigkeit, und läßt uns die heiligen Göttinnen in ihrem vollen Glanze erscheinen. Die Bücher der Geschichte unterrichten uns von dem, was auszuführen möglich und nicht möglich war, und was wir zu thun oder zu lassen haben, wenn wir uns eines gewissen Erfolges versichern wollen. Die Geschichte muß durch ihre großen und glänzenden Beispiele unsern Muth zu Unternehmungen erheben, und unsere Standhaftigkeit, unsern edlen Trost im Kampfe mit Schwierigkeiten, Widerwärtigkeiten und Gefahren aufrecht erhalten. Die Bücher der Geschichte werden es fernem Nationen und Jahrhunderten, zum Trost und zur Ermunterung aller Bedrängten, in Galliens Beispiele verkünden, was für Ueberkraft in Bürger- und Volksarmen selbst über die zahllosen, geharnischten, waffengeübten Legionen des Despotismus verborgen ruhe, und was sie auszurichten vermöge, wenn sie sich nur anstrengen will. Nächst diesen

Studien, meine edlen jungen Brüder, veräumen Sie nicht, die Waffen mit Fertigkeit führen zu lernen, welche die schönen Schreib- und Redekünste Ihnen darbieten. Ihre Kraft gleichet der Kraft des goldenen Zweiges, mit welchem Aeneas sich selbst mitten unter die Ungeheuer des Tartarus wagen durfte. Schon das ferne Hersunkeln desselben verschreckte sie, wie der Wind die Spreu, von den Pfaden des durch die Schrecknisse der Nacht nach Elysium wandernden Helden.

O meine Brüder, dürfte ich mir schmeicheln, daß meine heutigen Worte, so wenig ihrer auch sind, dennoch als Stacheln in Ihren Bufen zurück bleiben, deren Gefühl Sie Ihr ganzes künftiges Lebenlang Tag für Tag erinnerte, durch die erwähnten Wissenschaften und Künste die Augen Ihres Geistes aufzuklären, Ihre Herzen zu erweitern, und mit großen, starken Gefinnungen zu erfüllen, die in Tapferthaten für das wichtigste aller menschlichen Besitztümer, für Freiheit, und auf diesem heiligen geeigneten Boden, für Vollkommenheit und Glückseligkeit des Menschengeschlechts ausfließen! — Ha! dürfte ich mir dessen schmeicheln, so würde ich glauben, seine einzige Stunde meines ganzen Lebens rühmlicher angewendet zu haben, als diese.

Lassen Sie sich in diesen Gefinnungen, in diesem Bestreben nie durch die Kleinmüthigen Zweifel eines erschloffenen, engbrüstigen, feigen Sklavensinnes irre machen! Wahrlich, wahrlich, ich sage Ihnen, es ist, im Ganzen genommen, Niemand ein Sklav, als der es sein will, oder der das glaubt, er müsse es sein. Kein Despotenfuß vermag festen und sichern Trittes auf einen Boden zu treten, als nur auf denjenigen, der sich selbst unter ihm in den Staub auf eine Menschen unwürdige Weise hinabdrückt. Siegreich und triumphirend wird meistens derjenige seine geistigen und leiblichen Sklavensesseln zersprengen, der sich fest und unerschütterlich vornimmt: Ich will sie zersprengen. O Kraft des großen gewaltigen Wortes: Ich will! weiche du nie aus dem Herzen irgend eines edlen Menschen, besonders nie aus den Herzen unkerer freigeistigen Brüder! Großes, gewaltiges heiliges Wort: Ich will, ich will, was meiner Würde, und der Würde der Menschheit geziemet! laß dich nimmer weder durch Feuer noch Schwert des Unterdrückers vertilgen! — Säh ist es und ehrenvoll, für das Vaterland zu sterben, lang einst ein edler Römer, und die erhabenen Töne hallten eine lange Reihe von Jahrhunderten entzückend bis zu unsern Ohren herunter; aber wahrlich unendlich süßer und ehrenvoller ist es, für Freiheit und Recht der Menschheit entweder zu siegen, oder in dem glorreichsten aller Kämpfe zu sinken. Und heißt denn das etwa zu viel gefordert, wenn es Hunderttausende gibt, die sich von der Laune eines einzigen Despoten für armseligen Sold hinwürgen lassen? — —

Gefegnet, dreimal gefegnet, meine Brüder, sei Ihnen nach dieser herzlichsten Ermunterung die Feier des heutigen Tages und die Stunden der geselligen Freude, denen Sie nunmehr entgegen gehen! — —

Trotz des etwas pomphaften, akademischen Tones, dünkt uns diese Rede ein wahres Meisterstück politischer Beredtsamkeit, das in jeder Musterammlung klassischer deutscher Prosa einen Ehrenplatz verdiente. Zugleich beweisen diese edlen, eben so begeisterten wie klar durchdachten Entwicklungen, daß Bürger, trotz aller unglimplichen Vernachlässigung, die ihm von Seiten des Universitäts-Curatoriums der hannövrischen Regierung widerfahren war, keineswegs aus persönlicher Verstimmung sich zu den Umsturzgeflüsten „catilinarischer Existenzen“ verlocken ließ, sondern in Folge einer ernstlichen historischen und philosophischen Erkenntniß aufs tiefste von den Freiheits- und Gleichheitsideen der französischen Revolution ergriffen war. Als er im Jahre 1793 für Girtanner's „Politische Annalen“ eine Geschichte der englischen Republik zu schreiben begann, wünschte er durch diese Arbeit ebenfalls in erster Linie das Verständniß der großen Weltbewegung in Frankreich zu fördern. Er sprach sich darüber offen und deutlich in der Einleitung aus: „Die großen und ungemeinen Erfahrungen der jüngst durchlebten Zeiten; die gänzliche Umwälzung eines uralten monarchischen Staates; die Entthronung und Gefangennehmung eines vor kurzem noch so hochgebietenden Königs; die Ruth- und Kraftäufferungen einer kaum geborenen Republik, mitten in ermüdenden Factionskämpfen; der hochdrohende und vielversprechende Einbruch zahlreicher, alttapferer, waffengeübter Kriegsheere, unter

Führern ohne Furcht und Tadel, in das Gebiet der Neugeborenen, gegen angeblich zusammengelaufene, zucht-, übungs- und fährerlose Haufen; gleichwohl ein unerwartet früher Auszug jener, ein unerwartet rascher Nachdrang und Einfall dieser in mehrere feindliche Länder, begleitet von sieg- und glorreichen Hauptschlachten und Eroberungen: alle diese und mehrere Erfahrungen erinnern an den kurzen, aber höchst merkwürdigen Zeitraum der britischen Geschichte, da England eine Republik war, und Großthaten, wie weder vor, noch nachher, vollbrachte. Es sei uns erlaubt, hiervon ein Gemälde, jedoch nur nach seinen Hauptzügen, zu entwerfen, ohne irgend einen andern Zwang, als den uns Vernunft und Geschmack auflegen; ein Gemälde zu reißend und heilsamem Nachdenken für Jedermann, sonderlich diejenigen, die mit Schwert oder Feder an den neuesten Begebenheiten Theil nehmen.“ Bei Alledem weigerte sich Bürger, seinen Namen dieser Arbeit vorzusetzen, weil er mit der Leitung des Göttinger'schen Journals in manchen Punkten nicht einverstanden war und der politischen Fähigkeit des Herausgebers mißtraute. Er schrieb an Goedingt: „Seit Anfang dieses Jahres habe ich mich in eine politische Kannengießerbude mit verbunden, die mir jährlich ungefähr 600 Thlr. einbringt. Das Profitchen schmeckt sehr gut; allein meinen ehrlichen Namen mag ich dabei nicht compromittiren, weil ich mit der Einrichtung des Wesens, worüber ich nicht Gewalt genug habe, eben nicht sehr zufrieden bin. Daher bleibt dies unter uns, und wenn Ihr gleichwohl hören solltet, Bürger arbeitet an den — [Politischen Annalen] mit, so seid so gut und sagt: Das glaube ich nicht. Stieße Euch indessen ein jagdbarer Hirsch oder Bär in Polen auf, so schießt ihn, und laßt ihn mir gegen willige Erlegung der Speisen zukommen. Es versteht sich, daß es für Euch ohne alle Gefahr abgehen müsse. Ich denke, daß Ihr mir zu Manchem weit früher verhelfen könnt, als man doch am Ende auf andern Wegen dazu gelangt. Ihr wißt ja wohl, die politischen Gerichte läßt sich das Publikum gern brüthfiedendheiß aufstischen, und alsdann sticht das Biest sie mit convulsivischem Entzücken, wenn es auch gleich Dreck wäre.“ — Goedingt antwortete: „Es gefällt mir, trotz den 600 Thlrn., eben nicht, daß Ihr an einem politischen Journal Theil nehmet, denn ich fürchte, entweder es möchte Euch Händel zuziehen und Eure Gemüthsruhe bestürmen, die nach so vielen Donnerwettern keine Windhosen mehr ertragen kann; oder Ihr müchtet früh oder spät bei einer nicht gleichgültigen Partei Euren literarischen Ruhm, oder gar Eure kosmopolitische Denkart compromittiren. Denn darauf rechnet doch nur nicht, daß das Ding lange vor dem Publikum verschwiegen bleiben sollte. Aber noch weniger rechnet auf Beiträge dazu von mir. Ich will Euch lieber 10 Gedichte als den kleinsten statistischen oder politischen Artikel schicken, und meine Ruhe dabei aufs Spiel setzen. Ich habe übrigens mein System ganz in der Stille für mich und ein Paar alte Freunde.“

Die letzte Bemerkung erklärt sich zur Genüge, wenn wir erwähnen, daß Goedingt inzwischen zu einer hohen Stellung im preussischen Staatsdienste berufen worden war. Wie wenig er sich dadurch zu einer Verleugnung und Aenderung seiner echt humanen politischen Grundsätze bestimmen ließ, mögen seine Briefe uns sagen. Am 19. April 1793 schrieb er an Bürger: „In 8 Tagen muß ich nach Posen abgehen, um dort die neuen Finanz-Einrichtungen auf preussischen Fuß machen zu helfen. Von Berlin aus begleite ich den Minister Bosh. . . . Daß ich zu einer solchen Commission nicht die entfernteste Veranlassung gegeben habe, könnet Ihr leicht denken. Trotz meiner 24-jährigen Dienstzeit ist mein moralisches Gefühl noch unverändert das nämliche, mit dem ich hinein trat, ja mir kommt es vor, als wenn es sich noch eher verfeinert hätte. Ungern gehe ich hin, wo ich (das kann ich wohl denken) ungern werde gesehen werden. Aber zwei Gründe haben mich bestimmt, diesen Auftrag nicht abzulehnen. Einmal halte ich es für verdienstlich, wenn ich bei dieser Gelegenheit mehr Gutes zu wirken suche, als ein Anderer vielleicht Lust oder Kraft haben möchte, und im Ansehn läßt sich vielen Dingen vorbeugen; ist die Sache aber einmal im Zuschnitt verdorben, so hält es sehr schwer, sie hinterher abzuändern, wenigstens in unserer Verfassung. Ueberdies mußte ich fürchten, daß man mich hier ewig hätte sitzen lassen, wenn ich

mich diesem eben so wichtigen als mühsamen Geschäft nicht hätte unterziehen wollen. Und doch möchte ich mein Leben lieber auf einer der Südsee-Inseln als hier in Wernigerode beschließen. Seid übrigens nicht bange, daß ich in Polen (oder Südpreußen, wie es künftig heißen wird) bleiben möchte. Es müßte mir außerordentlich gut geboten werden und Polen, seine Menschen und Gegend, wenigstens mir nicht mißfallen, wenn ich mich entschließen sollte, so weit umzuziehen. Doch hoffe ich auf alle Fälle, mir durch diesen Auftrag eine andere und bessere Stelle zu verdienen. O daß ich Euch doch noch einmal an mich heranziehen könnte, damit wir unsre alten Tage mit einander verplauderten, bis uns der Mund mit Erde gestopft wird.... Adieu, liebster Bürger! Denkt zuweilen an mich, wenn ich unter den Polacken sitze und in ihren Gesichtern die heimliche Begierde lese, daß sie mich möchten rein ausschmieren dürfen. O wie viel Stoff zum Denken und zum Empfinden gibt unsre Zeit! Doch gottlob! ich bin mit einem Freiheitsgefühl geboren, das mich überall frei sein läßt. Daß ich ums Geld Akten zusammenschreiben muß, ist ja nicht meine Schuld. Für die 20, höchstens 30 Jahre, die ich noch meine kleine Rolle (Gott sei Dank, daß sie unter solchen Umständen nicht größer ist!) zu spielen habe, ist's nicht der Mühe werth, weit aussehende Pläne zu machen. Ein Freund und (wenn's sein könnte) eine Freundin in der Nähe, ist Alles, was ich mir noch wünsche."

Wenige Monate später war Goedingk zum Geheimen Finanzrath in Berlin mit 2000 Thlr. Gehalt ernannt. Unterm 12. Juli berichtet er: „Vorgestern ward ich vereidigt, in das General-Directorium eingeführt, und erhielt mein Patent. In 14 Tagen reiset der Minister v. Bock wieder nach Südpreußen, und ich werde ihn abermals begleiten. Die Reise wird 6 Wochen dauern, weil sie rund an der ganzen Grenze herum, durch Thorn, und 4 Meilen von Warschau vorbei, gehen soll. . . Ich bin hier schon in voller Arbeit, und in den ersten 2 Jahren werde ich wohl selten oder nie einen ganzen Tag für mich haben. Es ist ungeheuer viel in der neuen Provinz einzurichten, denn es war bisher das Land der Unordnung. Der Boden ist indeß sehr fruchtbar, die Menschen sind von Natur nicht dumm, die Lage zum Handel ist vortheilhaft, sobald nur die Wartha und Prosna recht schiffbar gemacht sein werden. Kurz, es ist ein großer Schauplay, auf dem man seine Thätigkeit üben kann, und von den 1,100,000 Einwohnern, die die Südpreußen haben soll, freuen sich über eine Million auf die neue Ordnung der Dinge."

Schon bei der Rückkunft von seiner ersten Reise nach Polen meldete Goedingk dem Freunde in einem leider verloren gegangenen Briefe aus Berlin seine glänzende Beförderungsaussicht. Die Antwort Bürger's vom 18. Juni 1793 scheint zugleich sein letzter Brief an Goedingk gewesen zu sein; denn bald darauf befiel ihn die tödtliche Krankheit, von welcher er nicht wieder erstand. Der Anfang dieses rührenden Ergusses einer unregelmäßigen, bis an den Tod getreuen Freundschaft möge den Abschluß unsrer diesmaligen Mittheilungen aus dem Bürger-Goedingk'schen Nachlasse bilden:

„Manche, manche Freude, lieber G., habt Ihr mir zwar schon in meinem Leben durch Eure Briefe gemacht; aber kaum jemals eine lebhaftere, als durch Euren letzten. Meine Freude war so außerordentlich, daß sie mir selbst auffiel, und ich mich fragte: Aber warum freuest du dich denn gerade jetzt mehr, als beinahe jemals? Ich kann es mir nicht anders erklären, als auf folgende Weise. Das Andenken an jeden süßen Genuß, den mir Eure Freundschaft in längst verfloßenen Jahren gewährte, war theils durch Eure persönliche Anwesenheit vorigen Sommer, theils durch Eure Briefe wieder aufgefrischt worden; ich war so herzlich dazu gestimmt, das alte traute Lied mit seinen hundert und neunundneunzig Strophen mit Euch wieder a capite ad calceum durchzuleiern, und, so Gott wollte, noch hundert und neunundneunzig Strophen dazu zu machen, als so unerwartet Euer Brief mit der Nachricht ankam: In 8 Tagen gehe ich nach Polen, und wer weiß, ob ich nicht dort bleibe. —

„O gute Nacht denn, Goedingk!“ seufzte ich aus schmerzlich beklommenem Herzen. Wie kann man einander so weit noch abrufen? — Lieber, es war mir zu Muth



nicht anders, als ob Ihr mir plötzlich abgestorben wäret, da ich Euch doch so gern vorher noch einmal hätte sprechen mögen. Ich setzte mich hin, um Euch noch mit einem Briefe einzuholen; allein plötzlich fiel mir ein: Wer weiß, in wie vielen Monaten, wer weiß, ob er ihn jemals erhält, und wenn er ihn erhält, ob er jemals wieder darauf antworten kann. Alle diese und noch mehr fatale Wer weiß? lähmten mir Geist, Herz und Hand. Ich ließ die Feder fallen und seufzte: Gute Nacht, Goetzing! Zu diesem Seufzer ist die ganze Zeit her mein Herz gestimmt gewesen. Wenn Ihr dies mit mir erwäget, so wird es Euch, wie mir, begreiflich werden, warum ich mich so ausnehmend über den letzten Brief freute. *Opposita juxta se posita magis elucescunt.* Denn nun krähet mein Herz wieder: Guten Tag, lieber Goetzing! Gottlob, daß Ihr wieder da seid! Nach Berlin läuft ein Brief leicht so bald, als nach Wernigerode, und gesetzt Ihr wäret auch in Posen, so kommt mir doch in meiner jetzigen Freude der Weg von Göttingen bis nach Posen ebenfalls nur wie ein Raufensprung vor. Und der Berg Eurer neuen Geschäfte, der mir vorher noch so wolkenhoch vorkam, daß Ihr schwerlich noch darüber hinweg und nach Eurem alten Schulkameraden sehen könntet, kommt mir jetzt nicht höher, als das Geländer auf dem Rathhause zu Elrich, vor, auf welchem ich einst während der Vorstellung von Minna von Barnhelm saß und den Esel zu Grabe läutete, als der selige Herr — wie hieß er doch? — ehrsüchtigsoll vor mir mit seiner Rasenspiße die Spitze meines baumelnden Fußes berührte. —

So steht denn also nun meine Hoffnung, das alte trauliche Verkehr wieder anzufangen und fortzusetzen bis ans Grab, wieder in ihrer schönsten Blüthe? Ja! Euer Brief ist mir deß ein desto zuverläßigerer Bürg, je weniger ich in Eurer gegenwärtigen Lage schon so bald auf einen mit Billigkeit Anspruch machen konnte. Mehr, als aus Allem, erkenne ich aus diesem Briefe, daß Euch das Herz drängt, daß Ihr mich von Herzen lieb habt. Denn sonst hättet Ihr noch nicht so bald geschrieben.

Eure sehr wahrscheinlichen nähern sowohl als entfernten Aussichten zur Verbesserung freuen mich um Euret- und um meinethwillen. Um Euretwillen, weil Ihr, den ich liebe, ein statthafter Herr dadurch werdet. Denn seid Ihr erst Geh. Finanzrath, so sehe ich gar nicht ein, warum Ihr nicht auch eben so leicht noch Minister werden solltet. Um meinethwillen aber freue ich mich, weil ich — nicht etwa durch Eure Gönnerschaft und Vielvermögenheit alsdann noch auch etwas zu werden hoffe; denn ich weiß, daß ich zum Heller geschlagen bin und in meinem Leben kein Dukaten werde, — sondern weil ich alsdann Besizer eines moralischen Kabinettsstücks werde, das, wo nicht ganz einzig, doch höchst selten in seiner Art ist. Diese Seltenheit ist ein alter trauter Schulkumpan, der Minister wird, und gleichwohl mit Leib und Seele mein alter trauter Schulkumpan in Schimpf und Ernst bleibt, bis an sein seliges Ende. Ihr, lieber G., seid der Einzige, von dem ich mir's nun mit Zuverlässigkeit verspreche, daß er sich in diesem Stüde köstlich bewähren werde. Mehrere Beispiele, selbst aus meiner eigenen Erfahrung, ließen mich endlich sogar an der Möglichkeit bisher zweifeln. Frey Stolberg war weiland auch ein Kumpan; nun, ich kann zwar eben nicht sagen, daß die nachmaligen honores die mores auffallend verändert hätten; allein was gleich nicht so dick ist, um sich sagen zu lassen, das ist doch leicht dick genug, um wenigstens leise gefühlt zu werden. Hardenberg in Anspach war zwar nur mein Universitätsbekannter; indessen hat er mich doch nachher zu manchem Landgericht eingeladen, wo es gar sehr auf den Fuß der Freiheit und Gleichheit sowohl am Es- und Schenk- als am Pharaontische hinging. Auch von ihm kann ich eben nicht sagen, daß er mich nachher, da ich mich in einigen Angelegenheiten an ihn zu wenden hatte, als han- növerscher Minister behandelt hätte. Allein daß er ein Minister war, das sah und fühlt' ich denn doch. Nun vollends Goethe — ach! habe ich Euch wohl einmal erzählt, wie es mir mit Goethen ergangen ist?\*) — Hab' ich's noch nicht, so sagt

\*) Vergl. Briefe von und an G. A. Bürger. Band III, S. 70 f. und Band IV, S. 270 f.

mir's, damit ich Euch ein Beispiel von dem honores mutant mores aufstelle, das freilich für ein non plus ultra gelten kann." — Goekingk erwiderte: „Herzlichen Dank, liebster Bürger, für Eure Theilnahme. Bei Andern nimmt die Freundschaft mit den Jahren ab, bei uns nimmt sie mit der Zeit noch zu. Doch ist das wohl nur ein optischer Betrug. Mich dünkt, wir haben uns wohl immer gleich sehr geliebt, aber es uns nur nicht gleich oft gesagt. Eure und meine Lage waren oft ja auch so beschaffen, daß Einem die Lust wohl verging, die Klaglieder Jeremiä in Briefe zu verwandeln. . . . Es würde wahrlich ein Hochverrath der Freundschaft an meinem Herzen sein, liebster B., wenn Ihr es für fähig hieltet, sich um äußerer Zufälligkeiten willen ändern zu können. Von Goethe wundere mich das nicht. Thut mir den Gefallen, und erzählt mir, wie er mit Euch umgegangen ist. Ich habe schon Mehrere über ihn klagend gehört. Es ist übrigens nicht Verlust, sondern Gewinn, wenn man ein Herz einbüßt, das nicht einmal auf dem Probiersteine der Eitelkeit Strich hält. . . . Ich umarme Euch von ganzem Herzen, ganzer Seele und ganzem Gemüth. Alles bleibe so, wie es ist, bis an unsern Tod. Euer treuer Goekingk.“

Daß Goekingk, der mit seiner eminenten Geschäftstüchtigkeit bei unverändert humaner Gesinnung später noch höhere Ehrenstufen im Staatsdienste erklimmte, es übrigens nicht bei freundschaftlichen Gefühlen für Bürger bewenden ließ, sondern auch thatkräftigste, wenn auch leider erfolglos, bemüht war, ihn durch Berufung an eine preussische Universität oder in das Rathsscollegium zu Wschersleben seiner traurigen Lage in Göttingen zu entreißen, mag hier nur noch beiläufig erwähnt sein.

## Literarischer Winterfroß.

## Betrachtungen eines Oenoheders.

Zwei junge Männer saßen am Kamin, die Cigarre im Munde, und starrten nachdenklich in die Kohlen.

„Ich habe in diesem Winter fünfundsiebenzig Sonette gebichtet,“ hob endlich der Eine zu sprechen an. Seufzend wandte sich der Andere ab und sagte, in seine Hände blasend: „Ein strenger Winter.“

Ja, wüßte man von Allem, was in langen, langen Winternächten geschrieben wird, man würde den eis- und schneereichen Winter, der jetzt dem Frühlingsanfang des Kalenders entgegen geht, für noch viel strenger halten, als er in Wirklichkeit war. In dieser Zeit will es Einem ohnehin bedünken, daß der Winter immer härter und länger und der Frühling immer illusorischer werde. — In kleinen deutschen Städten zündet man des Nachts nicht die Straßenlaternen an, wenn die Blätter des Kalenders hell im Vollmondschein erglänzen. Schon mancher Lyriker hat bei diesem bloß gedruckten Licht des Vollmonds geschwärmt. Seit Jahren scheint es nun darauf angelegt zu sein, daß wir auch an einen Frühling glauben sollen, der bloß im Kalender die Knospen springen läßt. Im vorigen Jahre habe ich Mitte Juni geheizt und arbeite noch heute an der Ausgleichung dieser unmöglich zu ahnen getwesenen Belastung meines Jahresbudgets. Aber soviel ist gewiß: es muß doch im Kalender Frühling werden, und das deutsche Gemüth glaubt gar so gerne, was ihm vorge-schrieben ist, besonders wenn es irgendwie ein amtliches Gesicht schneidet.

Vorläufig fiken wir noch beim warmen Ofen, an der richtigen Stelle, um zu meditiren und zu medifiren. Man meditiert mit brüderlicher Liebe über die Welt, die uns ferne liegt, mit der wir uns nur in Gedanken zu beschäftigen haben; man medifirt mit lasseteschwefterlichem Eifer über die Welt, die uns die nächste ist und unser tägliches Leben ausfüllt. Und da wir gerade von einer Eigenthümlichkeit des deutschen Gemüths sprachen, das doch zu unsern nächsten Angelegenheiten gehört, so halten wir gleich diesen Gegenstand als den geeignetsten fest für vergnügliche Tadel-sucht am warmen Ofen.

Zu den herrlichsten Eigenschaften, die eine schreckliche Rehrseite haben, gehört im deutschen Gemüthe die Anhänglichkeit an traditionellen Ruhm. Sie wurzelt in der schon erwähnten leidenschaftlichen Gläubigkeit, in dem Hang, auch was bloß weltliche Wirkung und Bedeutung hat, zu einem Glaubensartikel, zu einer Religion, zu einem Götzen zu erheben.

Wenn nach Schlegel der Mensch im Allgemeinen eine ernsthafte, so ist der Deutsche insbesondere eine anbetungsfüchtige Bestie. Kopf und Herz genügen ihm nicht zur Verehrung dessen, was er einmal auf den Altar gestellt hat, es müssen auch die Kniee dabei sein, er muß davor im Staube rutschen können. Wenn er dadurch nicht zum Gelächler anderer Nationen wird, so hat er dies nur dem Umstand zu verdanken, daß sich diese nicht so genau, wie er selbst, um fremde Sitten und Literaturen kümmern.

Der größte Sohn Frankfurts hat an diesem wie an manchem anderen Orte sein Denkmal und aller Orten sind seine Werke verbreitet. Dazu gibt es Commentare zu jedem einzelnen Worte, dessen sich der große Mann bediente, Ergänzungen in Gestalt alter Briefe und sonstiger Aufzeichnungen, die er zu seinem Privatgebrauch abfasste, bis zu den Wäszzetteln herab, so daß es nicht hyperbolisch ist, zu behaupten: die Goethe-Literatur, wenn auch von jedem dahingehörenden Werke nur ein einziges Exemplar aufgestellt würde, erreicht bereits den Umfang der Alexandrinischen Bibliothek. Fast möchte man ihr zu dem gleichen Umfang auch das gleiche Schicksal wünschen. Mindestens aber sollte in der Sache jetzt schon genug geschehen sein.

Denn im Grunde handelt es sich doch nur um einen Dichter! Diese scheinbare Veringschätzung, als ob es sich mit einem Dichter nicht um das Beste in der Welt handelte, klingt frevelhaft im Munde eines Schriftstellers. Ich beileibe mich zu erklären, wie ich es meine. Im wörtlichsten Sinne handelt es sich nur um einen Dichter. Nicht dieser selbst ist dabei die Hauptsache, sondern der Handel, zunächst im gemeinen Sinne, um an dem Dichter zu verdienen, sodann auch in dem höhern Sinne, sich um den Dichter verdient zu machen. Diese letztere Absicht glaubt die Goethe-Literatur dadurch zu erreichen, daß sie ununterbrochen Werthe producirt, für welche das Verständniß der Dichtwerke erst einzutauschen, einzulösen sei. Wenn man aber auf diesen Handel einging, so käme man vor lauter Mitteln zum Genuße niemals zu diesem selbst. Es geht uns in der unabsehbaren Goethe-Literatur wie es dem arabischen Wanderer erging, der seinen Pfad verlor und in die Wüste gerieth. Er glaubte vor Hunger umkommen zu müssen, als er plötzlich einen Saft fand, der ihm Rüsse zu enthalten schien. Wie dachte er sich zu sättigen! Vergnügt schnitt er ihn auf und verzweiflungsvoll warf er ihn von sich mit dem Ausruf: „Ach, es sind ja nur Diamanten!“

Gewiß, die Goethe-Literatur enthält sehr kostbare Sachen, die an sich mitunter von großem kritischem und wissenschaftlichem Werthe sein mögen. Allein wir hungern in der Wüste dieses Lebens nach der unmittelbaren Frucht der Poesie, nach der weichen, süßen Kost unseres Gemüthes, nach der Stärkung aller unserer Seelenkräfte. Müssen wir da nicht den Stein von uns werfen, den man uns statt des Brodes reicht, und wäre er selbst ein Edelstein? Und ach, er ist nicht immer ein Edelstein, wie ich sogleich beweisen werde.

Zunächst aber frage ich, ist ein Dichter, je größer er ist, nicht um so mehr berechtigter, unmittelbar zum Kopf und zum Herzen jedes natürlichen Menschen zu sprechen, selbst, ungestört und ohne Dolmetscher? Der Dichter ist ein Liebender, der seine heißen Gefühle in den Busen der Menschheit auszusüßten strebt, und welcher Liebende würde es sich gerne gefallen lassen, der Geliebten nur aus weiter Ferne durch ein langes, plummes Sprachrohr verständlich zu werden? Ist es nicht, als ob die Nation taub wäre, die zarte Sprache des Dichters nicht unmittelbar vernehmen konnte und nun warten müßte, bis die Commentatoren das schon Ausgesprochene wieder sagen, die hohlen Hände an den Mund legend, um den Schall zu verstärken, und all die süßen Reden und sinnigen Gedanken der Nation laut in die Ohren schreiend? Was würde Goethe selbst zu seinen Commentatoren sagen?

Man könnte den übertriebenen Cultus für verstorbene Dichter, die leidenschaftliche Beschäftigung, nicht mit ihnen selbst, sondern mit den Nebenbedeutungen ihrer Werke und den Nebenumständen ihres Lebens aus der vorzugsweisen Neigung der Deutschen für poetische und literarische Interessen ableiten. Zwei Thatfachen jedoch verhindern diese schmeichehafte Conclusion. Zuerst widerspricht ihr die völlig erschreckende Scheu vor dem Bücherlaufen, wie sie eben nur bei der deutschen Nation herrschend ist. Sodann aber läßt die Viklipupli-Anbetung des todtten Dichters, wie sie sich in der Begünstigung der unversiegbaren Goethe-Literatur ausdrückt, schon deshalb keinen Schluß auf thatsächliches und fortwirkendes Verständniß des Meisters zu, weil man sowohl in den Sitten und der Lebensführung der Nation, als in

ihrer kritischen und ästhetischen Tageschriftstellerei blutwenig davon merkt, daß Goethe allgemein gelesen und in Blut und Fleisch seines Volkes übergegangen sei.

Somit leben die niemals verstummenden Commentatoren nur von der unausrottbaren Sucht der Deutschen, auf den Knien zu rutschen und Göhendienst zu treiben. Diese Art Dichter-Verehrung ist eben sehr bequem. Man braucht dabei, um sich den Anschein von Verständniß und Begeisterung zu geben, weder den Kopf noch das Herz zu bemühen, das Nachbeten feststehender Dogmen thut es auch und in hinreichendem Grade.

Darum kann davon nicht genug geliefert werden. Wer aber die Sache selbst denkend betrachtet, der wird über einen strengen Winter seufzen, wenn Heinrich Dänker wieder, wie jezt, eines seiner Bücher versendet, der große Handelsmann in Nachlaß-Waare, der besonders ein wohlfeilergerichtetes Goethe-Verehrungs-Geschäft betreibt.

„Charlotte von Stein, Goethe's Freundin. Ein Lebensbild, mit Benützung der Familienpapiere entworfen von Heinrich Dänker. Zwei Bände. Stuttgart, Cotta, 1874.“ So betitelt sich der literarische Frost dieses Winters. Doch, um gerecht zu sein, das Buch bringt zum Winter nicht blos schüttelnden Frost hinzu, auch die Veranlassung zum schüttelnden Lachen, die winterliche Karrensposse, den Carneval. Denn was uns bei den Chinesen und Japanesen mit Schauer erfüllt, wird hier zur reinen Komik chinesischer Lebensauffassung, freilich ohne dabei von der ursprünglichen Barbarei etwas aufzugeben. Wenn in China und Japan ein Verbrechen geschieht, so straft man nicht blos den Thäter, sondern auch seine nächsten Freunde, seine Verwandten bis in das dritte und vierte Glied. Und wenn in Deutschland ein Dichter unsterblich wird, so preisen Diejenigen, die eine specielle Literatur aus ihm machen, nicht nur den Dichter selbst, sondern seine auch ihm so entfernten Freunde und Verwandten durch minutöse Ausforschung jedes einzelnen ihrer Lebenstage und wie sie gegessen haben.

Eine Biographie der Frau von Stein zum Zweck einer Beleuchtung ihres Verhältnisses mit Goethe mag immerhin dankenswerth sein, obgleich kein kluger Mann, kein Kenner des Lebens und der Menschen voraussetzen wird, daß das Wesentliche und eigentlich Entscheidende in dieser Verbindung in Familienpapieren und sonstigen Aufzeichnungen niedergelegt sei und nicht vielmehr im unmittelbaren Verkehr beider Menschen geheim und Andern unerkennbar verlaufen wäre. Allein es bleibt der Neu- und Wißbegier immerhin interessant, neue Richter auf bedeutende Charaktere fallen zu sehen, neue Anhaltspunkte für plausible Schlussfolgerungen zu empfangen. Nun sehen wir einmal, was Heinrich Dänker zu diesem Zwecke leistet, wobei ich noch bemerken will, daß ich die bezüglichlichen Stellen nicht etwa mühsam aus dem Gehaltvollen Herauslaube, daß vielmehr solcher Inhalt unzählige Seiten füllt und allein es ist, was sie zu diesen Büchern anschwellen macht.

„An der sächsischen Tafel (17. Oct. 1775) befanden sich außer dem Herzoge, dessen Mutter und Bruder, dem Obermarschall von Wipleben nebst Frau, dem Oberhofmeister Grafen von Putbus nebst Frau und Charlotten, der mit dem herzoglichen Hofe eng befreundete Statthalter von Erfurt, Karl von Dalberg, der bereits vor drei Jahren als einundzwanzigjähriger Mann zu dieser Würde gelangt war, auch bei Charlotten wegen seiner, bei einem katholischen Geistlichen seltenen feinen Bildung und seines sinnigen Gemüthes sehr beliebt, die schon vor einigen Tagen angekommene Oberhofmeisterin der Herzogin, die Gräfin Wilhelmine Elisabeth Eleonore von Gianini, Stiftdame des sächsischen Frauenstiftes zu Herforden, eine heitere, lebenslustige aber streng auf Anstand haltende Dame, und vier Hofdamen, die zwei von der Herzogin gewählt, Fräulein Marianne Henriette von Wollwarth und Luise Adelaide von Waldner-Freundstein.“

So geht es weiter in infinitum, nur mit der holden Abwechslung, daß wenn Frau von Stein nicht an der Hostafel erscheint, wir von der Malice ihres Schnupfens

genaue Kunde erhalten, so daß wir zuletzt geneigt sind, eine strafbare Lücke darin zu sehen, nicht hinreichend von der Zahl der Taschentücher unterrichtet zu werden, welche Frau von Stein während ihres Schnupfens verbrauchte.

Nun kann selbst ein so geübter und untrüglicher Hostafel-Kopfweh- und Schnupfen-Erforscher wie Heinrich Dänher unmöglich von jeder Secunde des weiblichen Bösen authentischen Aufschluß hebringen und doch wird man nicht verkennen, daß jeder einzelne Hustenanfall einer Frau, welche mit Goethe in Verbindung stand, von unendlicher psychologischer und literarischer Wichtigkeit ist. Klang der Husten wie ein Wellen oder nur wie ein Räuspern? Da die sträflich leichtsinnigen Familienpapiere nichts Gewisses darüber sagen, so wird es wohl keinem Anstand unterliegen, daß der Katakomben-Interpret gegründete Vermuthungen an die Stelle setze. Ist doch die ernste Wissenschaft gerade in ihrer höchsten Entwicklung längst schon genöthigt, wo sie die Empirie im Stiche läßt, mit Hypothesen zu arbeiten. So erhalten wir denn sehr scharfsinnige Wahrscheinlichkeits-Berechnungen, was Frau von Stein an diesem oder jenem Tage gethan oder gelitten haben könnte, dürste, möchte. Sie wird wohl zu Hause geblieben sein, oder es läßt sich annehmen, daß sie den Besuch erwartete. Zum richtigen Verständniß der sämmtlichen Werke Goethe's ist damit keine Kleinigkeit geleistet.

Auch die Bekanntheit vieler fürstlichen und vornehmen Personen wird Frau von Stein damals in Pyrmont gemacht haben. In Weimar nahm sie wohl an der rŕfeier des siebenzehnten Geburtstags des Erbprinzen Theil."

Solche Conjekturen füllen wieder unzählige Seiten. Unwillkürlich muß ich noch einmal fragen: was würde Goethe zu seinen Commentatoren sagen? Wen unter ihnen würde er als seinen wahren Besizer und Kenner erklären? Im weissen Orient gibt es für manche unlösbare Frage eine mythische Einkleidung, welche beinahe die Antwort ersetzt. Im Orient erzählt man, daß ein edler und reicher Mann einen vorzüglichen arabischen Hengst besaß, auf dem er einst nach einer großen Stadt ritt, in der sich ein wegen seiner Salomonischen Richtersprüche vielberühmter Kadi befand. Auf dem Wege sah der Reiter einen lahmen Bettler liegen, der nicht weiter konnte, aber doch zum Arzt in derselben Stadt gelangen wollte. Der Reiter stieg ab, half dem Bettler in den Sattel und ging selbst, sein Pferd am Zügel führend, zu Fuße. In der Stadt angekommen, behauptete der undankbare und betrügerische Bettler, das edle Thier wäre sein Eigenthum. Der wahre Eigenthümer rief den Kadi. Dieser hörte die Reden Beider, ließ das Pferd besorgen und befahl den Streitenden, sich nächsten Tags wieder einzufinden. Da führte er den wahren Eigenthümer in den Stall und gebot ihm, aus den vielen vorhandenen Thieren sein Pferd sogleich herauszufinden. Dies leistete auch der Besizer. Allein der Bettler, mit dem dieselbe Probe vorgenommen wurde, kannte das Thier ebenfalls sogleich. Dennoch ließ ihn der Kadi in's Gefängniß werfen und sprach dem Andern sein rechtmäßiges Eigenthum zu. Denn bei der Annäherung seines wahren Herrn hatte das Pferd freudig gewiehet, bei der des Bettlers mit den Hinterfüßen wüthend ausgeschlagen. Die Manen Goethe's werden uns den Vergleich mit dem edlen Araber verzeihen. Würde Goethe nicht gegen die Annäherung eines solchen Buches sich wehren? Aber ach! wie schon Heine sagte: „Goethe ist todt und Edermann ist noch am Leben". Und solche Ueberlebende vermehren die Goethe-Literatur. „Ein strenger Winter."

## Kritische Rundblicke.

## Drama.

## Ein Signal für die Theater-Kritik.

In den Kulturen aller Zeiten und Völker findet zwischen Kunst und Handwerk ein beständiger Wechsellustausch statt. Was heute noch im Handwerk steckt, kann sich nach hundert Jahren zur Kunst entwickelt haben, und was vor hundert Jahren Kunst gewesen, geht vielleicht heute durch die Hände Aller und ist Handwerk. Nehme ich nur die Druckerei, die mein Manuscript drucken wird, zu meinem nächstliegenden Beispiel! Welch' einen hohen und fast zauberhaften Rang nahm der Buchdruck in seinem ersten Jahrhundert ein! Inhaber von Officinen waren nicht selten große Gelehrte und classisch gebildete Philosophen, welche ihre Textkritik sich selbst besorgten und Ausgaben von unsterblichem Werthe in die Welt sendeten. Auch die Setzer und Drucker müssen wir uns als Männer von jenem künstlerischen Range denken, wie er heute etwa den Photographen und Chromolithographen zukommen mag. In einer Reihe von geistigen Operationen hatten sie fortwährend Erfindungen und Entdeckungen zu machen, bis das Gemachte, bei der Vollkommenheit angelangt, eine erkennbare Handfertigkeit, ein Handwerk werden konnte.

Künste werden Handwerke und Handwerke werden Künste. Logisch ausgedrückt heißt das: Bald steigt ein Mittel zum Rang eines Zweckes auf, bald sinkt ein Zweck zum bloßen Mittel eines anderen Zweckes herab. Ich verhehle mir nicht, daß die Ausdrücke aufsteigen und herabsinken partielle Ausdrücke sind, die ich für meine Person gerne vermeiden würde, weil man die großen Weltprocesse überhaupt mit der stimmunglosen Unparteilichkeit eines Naturforschers ansehen soll. Aber die Menge drängt sie uns auf. Da die Menge bekanntlich optimistisch gestimmt ist, so liebt sie es leidenschaftlich, das ewig wechselnde Spiel der Verände-

rungen mit Schmeichelei stärkster Einseitigkeit als Fortschritt aufzufassen, und thut das so lange, bis die Unwahrheit dieser Anschauungsform mit Händen zu greifen und das bittere Wort Decadence nicht mehr zu verschweigen ist. Ein Parteiwort gegen ein anderes! Es ist nur das natürliche Gleichgewicht. Aber das letztere Wort fällt dann uns zu, die wir Demokraten heißen, bloß weil wir unparteiisch sind, was der parteiischen Menge allein schon dämonisch vorkommt.

Also mit einer anderen Wendung: Mittel werden Zwecke und Zwecke werden Mittel. Und nichts Anderes ist die Decadence und die üble Seite aller Geschichtsentwicklung, ja das wirkliche in der Weltgeschichte vorhandene Uebel, als daß jedes Mittel die verhängnißvolle Fähigkeit hat, sich an die Stelle des Zweckes zu setzen. Religionen gehen zu Grunde, weil die Kirchen, die ihre Mittel sind, sich zum Selbstzweck aufwerfen; blühende Staaten verschwinden, weil der Soldat, das Schuttmittel der bürgerlich friedlichen Arbeit, den Krieg als Selbstzweck verfolgt, und den Staat als Militärsaat in Militärverschönerungen versupft. Dieses Uebel stellt sich als letztes Resultat aller historischen Wandlungsprocesse ein, ist unentrinnbar und unüberwindlich. Daß Vermunft Anstien und Wohlthat Plage wird, geschieht einzig durch diese Mittel- und Zweckverhiebung. Und zwar im Größten wie im Kleinsten. In ganzen Kulturen und in jedem einzelnen Bruchtheil einer Cultur, — z. B. im Theater. Von diesem letzteren sprechen wir jetzt\*).

\*) In den nun folgenden Betrachtungen hat der Autor seine tragischen Bemerkungen maßvoll verallgemeinert und mit absichtlich übertriebener Bitterkeit ausgebeugt. Er will eindringlich züchtigen, wen's angeht, und eindringlich warnen, wen's nicht angeht. Man wird den Ernst in diesem Scherz und den Scherz in diesem Ernst verständlichvoll abzutragen haben. Sei dies ein Wegweiser.

Alle Leute erinnern sich noch, daß das Dichten eines Theaterstücks, welches heute eine Sache und ein Handwerk ist, noch vor einem halben Jahrhundert eine Kunst war. Der große dramatische Dicht-Künstler, Schiller, ist erst siebenzig Jahre lang todt, und sein Einfluß war groß genug, um auch nach seinem Tode eine Weile noch fortzuwirken. Ja, vielleicht wäre das dramatische Dicht-Handwerk sogar heute noch eine Kunst, wenn nicht entscheidende Umstände die Wirkung jenes Einflusses abgeklärt hätten. Die großen Dichter in Schiller's nächster Zeit, Kleist und Körner, schieben frühzeitig aus dem Leben, und das zweitnächste, vielleicht noch größere Dichterpaar, Grabbe und Werner, entwegte sich auf so abenteuerlich verworrene Bahnen, daß jaft sie es verursacht haben könnten, wenn durch die Sehnsucht nach Licht der Umwandlungsproceß der dramatischen Dichtkunst in ein Handwerk mit rapid zunehmender Fallkraft sich beschleunigte. Sofort stellten sich nun die hochgeschätzten dramatischen Dicht-Handwerker Löffler, Raupach, Birchpfeiffer, Palm u. A. ein, Namen, welche als Dichternamen bloß symbolisch sind und unter welchen wir uns eigentlich Schauspieler und Schauspielerinnen zu denken haben, wie z. B. unter dem Namen Galm die Namen Löwe und Kettich. So sind auf den Namen Wolter ein halb Duzend heutiger Dicht-Handwerker zurückzuführen, deren eigene Namen, gestalt- und unterschickslos, in jenem Frauennamen enthalten sind. Der Umlauf des Rades ist vollendet, von der ersten bis zur letzten Felle die Drehung rundum gegangen: der Schauspieler ist Zweck, der Schauspielsdichter kein Mittel und als solches — Handwerker geworden.

Im Handwerk seiner Zeitgenossen Jffland und Koke due steht sogar schon die majestätische Herangefahrt Schiller's und das Handwerk wuchert ihm hoch bis über die Knie heraus. Die Jäger, der Spieler, Menschenhaß und Reue, Johanna von Montfaucou dürfen sich mit entschiedenster Rivalität in ein Repertoire einlagern, welches ein gestirnter Himmel mit Sternen wie Wallenstein, Tell, Maria Stuart ist. Aber noch galt die Liride des dramatischen Kunstwerks. Der Zweck war noch Zweck und das Mittel noch Mittel. Noch war der Grundstein unverrückt, auf welchem ein Schiller stehen, noch war die Möglichkeit da, daß er überhaupt werden, noch war der Raum frei, in den er hineinwachsen konnte. Schiller bildet gleichsam ein momentan-großes Hinderniß im natürlichen

Verlauf der Mittel- und Zweckverschiebung. Dieses Hinderniß hat der Bahn der Zeit nunmehr überwinden, und heute sagt das Drama nicht mehr zum Theater: Ich will meinem Volke Großes und Hohes verständigigen, leihe mir deine Tuba dazu; sondern das Theater sagt zum Drama: Ich will einer sinnlichen Menge durch eine dramatische Abendunterhaltung möglichst viel Geld abnehmen, leihe mir deine Dienste dazu. Die Dienstleistung ist ein Libretto, welches die Schauspielkunst in ihre Musik legt. Form, Farbe und Schnitt dieses Lieferungsstückes wird von dem Dienstherrn oft aufs peinlichste vorgegeschrieben und die Vorschriften mit peinlichstem Gehorham vollzogen. Die Einführung der Lantide mußte sich zu diesem Gehorhame blindergebene Sklaven zu erkaufen und seitdem ist der Dienstherr vollends fattelst geworden. Daß das Drama einst Selbstzweck war, hat der heutige Dramatiker bei Buchdrucker-Todesstrafe zu vergessen, so gut wie der Römer der Kaiserzeit, daß Rom einst Republik war.

Die Geschichte des Theaters ist nichts als die Geschichte dieser Mittel- und Zweckverschiebung. Das Theater war immer gut, wenn der Dichter herrschte und der Schauspieler diente; es war und ist immer schlecht, wenn der Schauspieler herrscht und der Dichter dient. Heute ist es eine Städte-bewegende Frage, ob das Hoftheater in X oder in Y die bessere Julie „gewinnen“ wird und im Belleinstyl unterhält uns die ganze Journalistik über den Stand dieser brennenden Lebensfrage, zählt telegraphische Depeschen und berichtet von Stunde zu Stunde, ob der Contract gelingt, ob er seinem Abflusse nahe, ob er perfect ist. Aber die Ur-Julie aller Julien, Shakespeare's Julie? Siehe da, das war weder die gefeierte Seebach, noch die gefeierte Jannaschek, noch die gefeierte Biegler, noch die gefeierte Wolter, noch die gefeierte Vilsa Sulzowsky, ja sie war überhaupt kein Weib, sie war nicht einmal Julie, sondern Julius, nämlich ein bartloser Knabe. Dafür war Shakespeare — Shakespeare! Man hat oft bewundert, welche Schauspieler Shakespeare gehabt haben müsse, weil er solche Rollen schreiben konnte. Jaft auf das Gegentheil ist zu schließen. Ueber die Köpfe der Schauspieler hinweg, der armen sündigen Menschlein, müssen seine ungeheuren Ideal-Bilder durch Dichterswort und Zuschauer-Phantasie unmittelbar realisiert worden sein. Ein Feldenspieler wie der Christus, ein Charakterspieler wie der Judas im Oberammergauer Passionspiel, das und nichts Entwickelteres



war ohne Zweifel kein Schauspieler-Material. Hören wir ihn doch selbst! was verlangt er denn vom Schauspieler? Etwas die allernuesten Delikatessen: originelle Auffassung — geistige Durchdringung — psychologische Vertiefung — fein nuancirte Schattirung — Intentionen, Conceptionen, Interpretationen, und wie sie sonst noch heißen all' diese — Hallucinationen? Nichts weniger! Schlicht und altmodisch verlangt er bloß das Elementare: „daß die Miene zur Gebärde, die Gebärde zum Worte passe!“ Der reinste Oberammergau! Daran ungefähr hielten sich die Bauern des Passionspieles auch. Mit Einem Worte, Shakespeares berühmte Schauspielerlehre läuft eigentlich auf einen bloß negativen Sinn hinaus: — macht nur nicht dummes Zeug, das geschickte Zeug macht schon der Dichter!

In diesem Geiste, ja mit den nämlichen Worten hatte ich eines Tags Gelegenheit, an einen deutschen Theater-Intendanten zu schreiben und die Redaction der „Münchener Propyläen“, einer Wochenchrift von kurzer Dauer, welche Einsicht von dem Briefe gewann, hat die letzteren Theile desselben abgedruckt. Das war im Jahre 1869. Jetzt, nämlich im Jahre 1875, beginnt und endet Ludwig Speidel, der anerkannt erste Theater-Kritiker Wiens, seine Kritik über Arria und Messalina in völliger Uebereinstimmung mit diesem Standpunkte. Er schreibt auf der ersten Spalte:

„Das Stück spielt nur die Rolle einer Gelegenheitsursache, indem es der ersten tragischen Darstellerin des Burgtheaters Veranlassung gab, in ein paar Stunden ihre bestechendsten Eigenschaften zu entwickeln. Statt von der Messalina müßte eigentlich gleich von Charlotte Wolter die Rede sein, wäre es nicht hergebrachte Sitte, dem Poeten den Vortritt zu lassen und die Darstellung an der Dichtung zu messen.“

Er schreibt auf der sechsten und letzten Spalte:

„Messalina bin ich, kann die Wolter sagen, und Wilbrandt hat mir nur ein bißchen Zeit dazu geliefert.“

Man sieht also, der Gedanke liegt nicht mehr bloß in der Luft; er liegt schon in den Köpfen und auf den Zungen. Er verjagt über mehr als eine Schriftsteller-Feder. Der Eine sprach ihn gestern aus, der Andere thut es heute, der Dritte wird es morgen thun. Der Gedanke hängt an Gemeingut zu werden: das Drama ist ein Libretto der Schauspieler geworden.

Ist es aber an dem, so möchte ich nicht dabei stehen bleiben. Mir wenigstens hat ein Gedanke immer nur Werth als Vater und Erzeuger eines anderen Gedankens. Erst der Gedankenproceß macht das Geschehnde zur Geschichte.

Hat das Drama die Wendung von der Freiheit zur Dienstbarkeit, von der freien Kunst zum diemenden Handwerk durchgemacht, so kann und muß mir nichts so sehr auffallen, als wie die Theaterkritik diese Wandlung kennt, ausspricht — und doch wieder nicht kennt! Dächte sie ihren Gedanken zu Ende, so müßte sie sich ja fragen: was habe dann ich noch zu thun, ich, die dramatische Kunstkritik, welcher kein Kunstobject mehr zu Grunde liegt? Warum ziehe ich Menschen vor mein Tribunal, indem ich ihnen ausdrücklich bezeuge, daß sie vor dieses Tribunal gar nicht gehören? Warum beurtheile ich als Kunst, was ich in Einem Athemzug ein Handwerk nenne?

Weil es hergebrachte Sitte ist, antwortet Speidel. Aber am Hergebrachten und am Schlenbrian zu haften, ist doch sonst nicht die schwache Seite der Presse und am wenigsten ihres Feuilletons und der Feuilletonkritik. Dem bureaukratischen Schlenbrian seht sich die Journalistik ja ausdrücklich entgegen; jener, der eine consolidirte schwer bewegliche Masse ist, bleibt naturgemäß hinter der Zeit ein wenig zurück, diese aber will mit der Zeit gleichen Schritt halten, ja wo möglich der Zeit ein wenig vorausseilen. Wie kommt sie dann dazu, „hergebrachte Sitten“ mitzumachen und Reaction zu treiben? Ist denn die Theaterkritik nicht ein reactionäres und längst überlebtes Institut, sie, die noch immer als Kunst in Anspruch nimmt, was zu Großmutterns Zeiten Kunst war, was aber jetzt die Faisleus und die Handwerker treiben? Hat sie die letzten fünfzig Jahre verschlafen? Bleibt dieser Schlenbrian noch auf dem Laufenden mit dem modernsten Zeitgeiste?

Aber wäre es doch nur Reaction, Jopf, Schlenbrian, Hangen am Alten, kurz „hergebrachte Sitte!“ Dem Autor gegenüber wird es bedenklich mehr, nämlich eine Härte und eine Ungerechtigkeit, die man fühlen sollte. Ich wenigstens habe sie lebhaft gefühlt und in Nr. 1 dieser Hefte verprochen, mein Gefühl zum Ausdruck zu bringen, was ich hiemit thue. Mit einer Art sittlicher Nothwendigkeit kam ich bei der Frage an: Und wenn sich das Alles nun so verhält, welches ist dann überhaupt noch die Berechtigung der dramatischen Kunstkritik? Ist

es erlaubt, von einem Handwerke auf einem Kunsthandpunkte zu sprechen? Wäre es erlaubt, die Salzässer der Klemmer, Weiß-, Roth- und Gelbgießer an dem Salzfaße zu messen, welches von Benvenuto Cellini in der Wiener Umbraser Sammlung ist? Ein braver Mann will ein Bühnen- und Wolterstück schreiben, geht mit Fleiß und Talent seinem Handwerke nach und du chikanirst ihn mit veralteten Kunstforderungen, denen dieses fein Handwerk entwachsen ist! Mit welchem Rechte thust du das?

Mit dem Rechte der Satyre, welche besetzen will, könnte ich mir antworten; aber ich verzichte darauf, denn ich glaube es selbst nicht, daß die Satyre lehrert, bessert kann, oder je gebessert hat. Und dann — wir sprechen ja vom Theater und wie Vieles ist da im Laufe der Zeiten wirklich und ganz enorm besser geworden! Adrienne Recoureur sollte nicht einmal ehrlich begraben werden, aber heute weiß jeder Zeitgenosse ein Duzend Adriennen zu nennen, welche über Grafen- und Fürstentronen verfügen! Ist das nichts? In Ottomans Zeiten sind Dichter verhungert, in den unsrigen aber — verhungern sie auch, dagegen florirt doch das Handwerk, und ein Manufaktur wie „Die Grille“ konnte am Wiener Burgtheater allein 10,000 Fl. Tantième erzielen. Ist das nichts? Ter ein Eimer fällt sich und der andere leert sich. Welcher Vernünftige steht denn am Ziehbrunnen und will es so gut und gebessert haben, daß beide Eimer zugleich voll herauskommen? Jetzt ist die Reihe der Leere am Drama. Das ist eine historische Thatfache, aber kein kunstkritisches Object.

Ober noch ein national-ökonomisches. Da steht ein Theaterpalast für fünf Millionen, mit einem Inventar von einer halben Million, mit einem Gagenetat von einer Viertel-Million, also ein vollgefüllter Eimer der materiellen Entwicklung, aber die Zeitgenossen ringen die Hände — über den Verfall des Theaters! Was verfaßt denn? Weiter nichts als der Geist. Aber muß er denn nicht, wenn die Materie florirt? Wozu der Kärm? O über die Fortschritts-pfaffen und ihren Abglauben des absoluten Fortschritts, der doch allweg nur ein relativer sein kann, ein voller Eimer gegen einen leeren! Ruß man denn die Doctrin vom Capital und Proletariat auf jedem Gebiete von neuem dociren, z. B. dem des Theatergewerbes? Das Theater sagt zum Drama: Ich habe für fünf Millionen ein Haus, für eine halbe Million Costumes, Decorationen, Lampen und Instru-

mente, für eine Viertel-Million Gagencontracte, und du hast nichts — als einen Bogen Papier. Dient! — Natürlich dient der Bogen Papier.

Das Theater, wie es aus dem Fundament bis unter's Dach aufgemauert, wie es in all seinen Räumen erfüllt und ausgefattet aus Menschenhänden hervorgeht, stellt sich in Saft und Blut als ein Product der Gewerbe und der Handwerke dar. In diesen Riesenmagazinen eine Rolle Papier, ein poetisches Bühnenmanuscript hineingeworfen, — sollte der Riesenmagazinen nicht die Kraft haben, den winzigen Bissen in seinen eigenen Stoff sich zu assimiliren, in ein Product des Gewerbes und des Handwerks? Es müßte mit Wundern zugehen!

Goethe schreibt einmal an Heinrich v. Kleist — um aus dem Gedächtnisse zu citiren — ungefähre Folgendes: Das müßte mir ein schlechter Dichter sein, der nicht auf jedem Schauplatze, wo man über zwei Fässer ein Brett legen kann, ein gutes Drama aufzuführen wüßte. Im gegenwärtigen Gedankengang lautete das getrost: Ueberhaupt nur auf solchen und ähnlichen Schauplätzen ist das gute Drama eine Möglichkeit. Die zwei Fässer und das Brett können sich nicht maufsig machen, da ist der Dichter noch Alleinherr. Sind aber die zwei Fässer und das Brett ein Fünf-Millionen-Theater geworden, so reden sie dem Dichter so lange drein, bis die dichterische Freiheit aufhört. Ist Schatepspeare's Julie ein unbeherrschter Gymnasiast, so leistet die Schauspielkunst nichts und der ganze Theatergenuß concentriert sich auf die dichterische Leistung. Ihr kommt Alles zu Gute und alles Gute geht von ihr aus. Liegt aber der Theatergenuß beim Histori-Virtuosenhum und seinen erhöhten Preisen, gedumten Orchestern und ausverkauften Häusern, so ist es gänzlich gleichgültig, welcher Küchenjunge den Text, den Streuzucker auf die Torte, streut, wie denn ja die stumme Fremella allein schon der Tortengenuß sein kann und oft auch gewesen ist. So ist das Theater immer gut — in der Rasse der zwei Fässer und des Bretts, z. B. bei Schyllus, Schatepspeare, bis zu Goethe und Schiller herab, deren Theaterchen in Weimar, Jena, Leuchstädt u. von den zwei Fässern und dem Brett nicht allzuweit noch entfernt waren.

Ich kann die Kräfte des Instituts nicht an einen zweifelhaften Erfolg wenden, sagt heute der Fünf-Millionen-Director. Natürlich: wenn die zwei Fässer „ein Institut“ geworden sind, dann ist's mit dem flotten, frischen Kunsttreiben

vorbei! Dann heißt es nicht, Kunst-Director sein, sondern Steuer-Director sein und Finanz-Bureautatie treiben. Das „Institut“ kostet mehr und mehr Geld, dazu brauchen wir mehr und mehr Publicum — und die Wahrheit ist der Unfuss, hat der letzte Theater-Dichter gesagt, dem die — Handwerker nachfolgten! „Zweifelhaft“ ist jeder Erfolg, der es durch Geist und Bildung sein will; zu „verbürgen“ wagt eine fleuerkundige Regie nur demjenigen, der zu seiner Voraussehung die Schwächen, Leidenschaften, Liebhabereien und wohl auch Gemeinheiten der sinnlichen Masse hat. Daher das Drama, als es noch eine Kunst war, „rührende“ Wirkungen suchte, seit es aber ein Handwerk geworden, auf „packende“ und „schlagende“ Wirkungen ausgeht. Packen und Schlagen sind sinnliche, sogar grobsinnliche Ausdrücke, und als solche ein ungemein richtiges Selbstportrait des heutigen Theaterjagons, welcher im Nisientempel nur noch Ausdrücke brauchen kann — vom Wehger-handwerk. —

Bessern kann die Kritik an Alledem nichts, aber — schweigen kann sie. Und das sollte sie denn! Was Sie, Herr Speidel, über Arria und Messalina heute geschrieben, — nicht wahr, verehrter Freund, das lese ich schon seit fünf- undzwanzig Jahren von Ihnen? Freilich kann das Publicum nur gewinnen, wenn ein gedanken- und grazienreicher Kopf ein Vierteljahrhundert lang sich wiederholt; um so mehr freut er für die Neuheit der Wendung. Aber er selbst, der Kopf, hat doch einen schlechten Spatz davon. Es streift ja an's indische Wüsten, jung zu sein und alt zu werden und immer die nämliche Sylbe „Om“ auszusprechen, und über jede erste Aufführung dieselbe Kritik zu schreiben, — daß das „Cassakud“ kein Kunstwerk und die neueste Novität die längstbekannte Antiquität der längst-ergrauten Theaterfablone!

Ich habe von der Ungerechtigkeit gesprochen, einen Handwerker als Künstler zu richten, von der Grausamkeit, die man dem Autor anthut. Sie wird vielleicht nur noch überboten von der Grausamkeit, welche der Kritiker sich selbst anthut. Aber wenn der stahlhertige Mann schon Weides erträgt: daß er erschießt und erschossen wird auf seinem Posten; kann er es ertragen, daß er — auf seinem Posten überhaupt gar nicht steht? Oder ist es ein Posten, den Faheus zu beweisen, daß sie nicht Künstler sind? Wird das Publicum, und wenn man es mit Engelzungen belehrte, nicht dadurch allein schon irre geführt, daß man vom Handwerk als

einer Kunst, von der Macht als der Poesie spricht? und ist es nicht ein Widerspruch, auf einem falschen Standpunkte das Wahre zu sagen?

Der Standpunkt ist falsch geworden und der muß aufgegeben werden. Ist das Text-machen für Schauspieler ein Handwerk, was hat es in der Rubrik „Kunstkritik“ zu thun? Hin-aus damit!

Soll aber dramatische Kunstkritik schon eine Nothwendigkeit sein, — obwohl ich sie nicht einsehe, — warum dann nicht frisch und frühlich die Wendung des selbsterrannten Wendepunkts vollzogen und von den Schauspielern zuerst, von den Textmachern zuletzt gesprochen? „Hergebrachte Sitte!“ Es waren schon andere Neuerungen möglich!

Eigentlich möchte ich zu Speidels Antrag noch ein Amendement stellen, sagt mein Freund Baldek, — einst Speidels ebenbürtiger Consul-College in der Theaterkritik, deren innere Todigkeit er aber nicht so lang ausstellt, — ich möchte so sagen, meint Baldek: Zuerst und Allen voran soll die Kritik vom Theaterschreiber und Decorationsmaler sprechen; den zweiten Rang könnten billig die Schauspieler und Schauspielersinnen einnehmen; ganz zuletzt endlich müßte man freilich auch ein paar Worte über die Textmacher verlieren, so lange wenigstens, bis man dem lebenden Publicum diese schlechte Gewohnheit allmählig abgewöhnt hat.\*)

Ich muß gestehen, ich stimme für Speidels Antrag, aber mit dem Amendement Baldek.

Beide will ich hiemit in's hohe Haus eingebracht haben, in die Öffentlichkeit, oder, wie man sie im vorigen Jahrhundert nannte, „die literarische Republik“. Möge sich im Plenum eine weitere Debatte daran knüpfen, aber die endliche Abstimmung auch wirklich ein wenig republikanisch ausfallen, denn schon allzulang herrscht die „hergebrachte Sitte“, nämlich die Reaction und der Spatz.

Ferdinand Hürnberger.

\*) Dieses iranische Recept hat der Herausgeber d. Bl. ohne es zu kennen, schon 1823 verwirklicht. Ueber eine Leipziger Brandaufführung ließ er folgende Kritik drucken: „Unter dem nicht anfangen wüthenden Beifall eines überfüllten Hauses wurde gestern ein funkel-nagelneuer gebleibener Ordnungsmantel in Scene gesetzt. Dies höchst werthvolle Stück ist nach einem vorhandenen Stoff vom Garderabier M. bearbeitet worden, der auch für eine passende — Befegung geforgt hat. Träger des Ganges war Herr Friedrich Paase, und es dürfte wohl wenige Directoren geben, die zu solchen Inszenirungen das Zeug besitzen . . . . Dazu wurde übrigens „Richard III.“ von Shakespeare gegeben.

## Dramaturgische Aphorismen.

Bei Beurtheilung von Bühnendichtungen hinsichtlich ihrer Verwendung für die Bühne gleichen die meisten Aesthetiker, Kunstliebhaber, die im Genuß, welchen ihnen der Anblick einer schönen Palastfacade gewährt, darüber hinweggehen, wenn dem Gebäude vielleicht Dach und Treppe fehlt. Der Schauspieler (ersten Ranges) sieht dabei gewöhnlich nur sich in seiner Rolle, von der Dichtung wird er nicht mehr getraut als von einem Gruppenbild, welches man bis auf eine Figur verdecken könnte. Die Schauspielerin zieht auch ihre Toilette in Betracht und . . die Rolle der Rivalin. Scheint ihr diese schwächer, so kann sie sich vielleicht mit dem Stück befreunden. Der gewiegteste Dramaturg gleicht in Vorherberechnung der scenischen Wirkung einem Architekten, der die Aussicht in einem Saal nach allen Regeln erwarten darf: Sie kann sich dennoch als ungenügend erweisen. —

Messinggeräthe, noch mehr aber thönerne Geschirre dienen zum täglichen Gebrauch; sie finden deshalb leichter und häufiger Abzug als Goldgeräthe. Die letzteren bewahrt man für die außerordentlichen Gelegenheiten; sie gewinnen an Werth wenn sie Antiquität geworden sind. So erging und ergoht es den Bühnendichtungen. —

Die französische Bühne huldigt auf allen Gebieten dem Realismus, auch in der scenischen Ausstattung. Wie dieser „Realismus“ bei uns verstanden wird, das hat das Beispiel manches namhaften Bühnenleiters dargezogen. Costüme im Schnitt des fünfsten Jahrhunderts hoben sich von Decorationen im Schnörkelstyl ab, Röbel aus der Epoche Louis XIV. prunkten in den Gemächern der Reformationsepoche, die Reden der Sagenzeit tummelten sich in leinenen Mantelkleidern umher; dazwischen Corbelia im modernen Kostüm. Auf einen stimmungsvollen Totaleindruck war es gar nicht abgesehen. Ein Gemach der Neuzeit mußte uns an als ob eben die Pfandung statt gefunden hätte, denn nur der eine verwaiste Stuhl wurde darin geduldet, auf den sich Jemand setzen mußte. Kurz, die gesammte äußere Inszenirung hob die unbedingtesten Ansprüche an unser Idealitäts-, an unser Ergänzungsvermögen. Wie verträgt sich dieser Begriff von Inszenirung mit dem realistischen Kunstbegriff?

Effect um jeden Preis! Man geht heutzutage weit in dieser Lösung. Die Leidenschaft wird durch den Ausdruck der Sinnlichkeit ersetzt, die Sinnlichkeit mit dem Pfeffer der Lustbarkeit gewürzt. Wenn nur ein Effect erzielt wird und sei es auch bloß auf die Nerven des gemüthsarmen und gedankenbaren Hauses.

Die Franzosen, einseitig und beschränkt in den Grundstoffen, sind äußerst ersunderlich in ihrer Werthung. Die Deutschen haben wenig Erfindungsgeist, ihre Stärke liegt in der Vertiefung. Freilich laufen sie leicht Gefahr, darin zu versinken. —

Manches Bühnenstück verdankt seinen Erfolg den Stücken und Aufführungen, die ihm vorhergingen. Im richtigen Augenblick erscheinen, das ist wichtig für den Erfolg. —

Es ist kein unverdächtig Lob, wenn an einem Drama die schöne wohlklingende Sprache gepriesen wird. Es ist wie wenn man an einem Bilde nur die glänzenden Farben lobte. Die Sprache darf bloß Mittel sein. —

Murad Essendi.

## Epos.

Eine Römerfahrt. Epische Dichtung von Johannes Nordmann. Erster Gesang: Der Bauernkrieg in Oberösterreich. Wien 1875. Im Verlage von Leopold Kosner.

Nicht ohne einige Befangenheit unterziehe ich mich der kritischen Würdigung dieses Gedichtes. Tagtäglich durch mehr als fünf Stunden sitze ich mit Johannes Nordmann unter dem nämlichen Dache; ich höre ihn, wenn er mit festen großen Schritten nachdenklich sein Arbeitszimmer durchmisst oder mit rauher Stimme ein paar Aerenflüche über die leichtfertige Jugend vor sich hinpoltert; seine hohe, martige Gestalt bleibt oft genug vor meinem Pulse stehen und das roettergebräunte, von einem grauen Vollbarte umrahmte Antlitz ist mir nicht selten mit gutmüthigem Wohlwollen zugewendet; kurz und gut, der schneidige Alte, der aber beiläufig jünger ist als das Silber seines Haupthaars glauben macht, hat als Mensch und Berufsgenosse meine Sympathien in so ausgedehntem Maße, daß ich fürchten muß, meinem poetischen Schaffen nicht mit der erforderlichen Objectivität gerecht werden zu können. Indessen beruhigt mich die Erwägung, daß auch ein absolut

Fremder sich zu Nordmann's literarischen Productionen nicht übermäßig verhalten könnte, und zwar deshalb, weil sie, wie ihr Autor selbst, schon einen tüchtigen kritischen Stolz getragen. Es sind keine Kippfächer, die man hübsch leise mit den Fingerpitzen anfassen müßte, sondern gesunde, kräftige Realien, für resolute Mannsfellen gemacht und nicht für zimperliche Frauenherzen.

Wenn ich meinen Freund Nordmann nach dem üblichen literarisch-historischen Schachtelsystem als Popen classificiren sollte, so würde, besorge ich, die hellste Katholikkeit sich meiner bemächtigen. Ein Mann, der immer er selbst ist und niemals an einem fremden Steifen einherwandelt, verlagert sich der schubstheoretischen Nomenklatur, welche alle psychologischen Antiefen erschöpft zu haben wähnt, wenn sie diesen als einen braven und Jenen als einen problematischen Gesellen etikettiert. In ähnlicher Weise spottet ein echter Dichter jegliches Versuches, ihn nach Schule, Temperament oder sprachlichen Merkmalen in einer bestimmten Sippe unterzubringen. Man spricht zum Exempel von einer österreichischen Dichterschule und quartiert in dieselbe malgré bongré die verschiedensten poetischen Individualitäten hinein; von Anastasius Grün bis Hermann Kollet, von Karl Beck bis Hans Großberger, von Nicolaus Lenau bis Joseph Weilen muß sich Alles über Einen Kamm scheeren und als „Mitglied der österreichischen Dichterschule“ kennzeichnen lassen. Wie bequem diese Art, Literaturgeschichte zu machen, ist, das brauche ich wohl nicht erst zu demonstrieren, und wenn es mir nur darum zu thun wäre, an ein paar poetischen Phrasen, etlichen äppigen Bildern und diversen sentimentalen Ergießungen die Verwandtschaft Nordmann's mit allen seit vier Jahrzehnten aufgetauchten Apollonsöhnen Oesterreichs nachzuweisen, so wäre meine Aufgabe bald vollbracht. Denn es ist ja nichts natürlicher, als daß in Dichtungen, welche nicht bloß der gleichen politischen und literarischen Zone, sondern der nämlichen ethnographischen Atmosphäre ihr Dasein verdanken, auch eine verwandte Lust weht. „Wer den Dichter will verstehen, muß in Dichters Lande gehn.“ Wenn dies wahr ist, so ist ohne Zweifel auch die Folgerung wahr, daß, wer in Dichters Lande geht, nicht bloß den Dichter, sondern auch alle seine Nebenbuhler und Liebesgenossen verstehen wird, so weit eben die allgemeinen Bedingungen die Individualität zu überwinden und einzuschränken vermögen. In diesem Sinne gehört Johannes

Nordmann freilich so bestimmt an die Ufer der Donau, wie Wolfgang Müller niemals ohne den Rheinstrom hätte gedacht werden können. Aber über diese Grenze hinaus ist er so originell und selbständig, daß man sozujagen ein „zweites Gesicht“ haben müßte, um an seiner Nase entlehnte oder angewöhnte Merkmale zu entdecken. Ja, er ist sogar originell genug, heutzutage, angesichts der glopzigigsten Gleichgiltigkeit, eine große epische Composition zu Stande zu bringen, welche nicht mehr und nicht weniger bezweckt, als eine poetische Verherrlichung sämtlicher Großthaten, welche seit dem Tridentinischen Concil in dem Kampfe wider das römische Papstthum zum Ruhme, wenn auch nicht immer zum Vortheile der ringenden Menschheit vollbracht wurden. Ich sage, das ist eine Originalität inmitten eines Tendenzzwitzwars, in dem man vor dem Rufe „Hie Welf, Hie Waibling“ kaum zu sich selber und zur Benutzung seiner fünf gesunden Sinne kommen kann, und ich gewärtige dabei den Einwand, daß es im Gegentheile den offenbarsten Mangel an Originalität befände, wenn ein Dichter seine Schwimmkraft auf dem breiten Strome verlorde, auf dem heutzutage jede Mittelmäßigkeit mit vielem Behagen und ohne Gefahr dahingleitet. Alles brüllt: „Los von Rom!“ oder „Gegen Rom!“ — da heißt es am Ende nur Chorus machen, wenn man in so und so viel Gesängen die Sünden, welche das Papstthum und die Jesuiten an der Menschheit begingen, vor das dichterische Strafgericht citirt. Es ist doch ein gewaltiger Unterschied. Ein paar zorngeschwellte lyrische Strophen, in denen „Ihre“ und „Ihre“ auf einander reimen, oder ein paar Feuilletons, darin von Gregor VII. bis Pius IX. der „Allmachtstraum der Kirche“ an drastischen Beispielen vergegenwärtigt wird, sind schnell gemacht; der Zorn gegen Rom liegt heutzutage in der Luft, und die Lectüre etlicher beschwingter kirchenpolitischer Leitartikel schmeckt auch eine trockene Menschenfelle mit ein wenig starken Hauche robusten Jesuitenhasse. Aber in den Rahmen dreier Jahrhunderte die Gestalten und Geschehnisse plastisch hineinzustellen, welche der große Gewissenkampf der Menschheit abwechselnd reifte und zerstörte, bald die Figur Stefan Fiedingers, des Bauerngenerals, und bald diejenige Paolo Sarpi's, des idealen Mönches, mit poetischer Intuition zu beleben, dann wieder den lustigen Wollensteiner aufzuwecken oder die Salzburger „Ezulanten“ auf ihrem tapferen Leidenszuge zu begleiten, das ist doch wohl mehr als bestellte Tendenzarbeit, die

ihre Nahrung aus dem wilden Geschrei des Tages und dem Kriegsgeschrei der fluchtverhüllten Parteien schöpft.

Im Uebrigen thut man wohl daran, das Wort „Tendenz“ mit einiger Vorsicht zu gebrauchen. Mephisto's Kernsprichlein wider Passenthum und Kirche sind gewiß auch tendenziös, aber es wird Niemandem einfallen, sie aus dem „Faust“ hinwegzudenken, so wenig, als ich die Gedichtszperle Hermann's v. Gilm mit ihrer wunderbaren Anfangsstrophe:

Es geht ein finstres Wesen um,  
Das nennt sich Geist;  
Es lächelt nicht, ist still und stumm  
Und schleichend ist sein Tritt —

in dem deutschen Niederepöche der Gegenwart missen möchte. In dem besten Sinne des Wortes ist auch Nordmann tendenziös, und er ist in seiner biederen Offenherzigkeit weit davon entfernt, hierüber eine Täuschung in seinen Lesern platzgreifen zu lassen. An einer Stelle des Vorwortes sagt er ganz unumwunden: „Die Marschroute, mit der ich mich freiwillig band, war eine „Römersfahrt“; ich folgte dabei dem magnetischen Zauber, der für alle historischen Römersfahrten keine Abziehungskraft übte, und der noch heute für alle friedlichen Reisen nach dem Süden wirksam ist. Der Volksmund spricht, daß alle Wege nach Rom führen, und er bezeichnet damit unwillkürlich die von dieser Region ausgehende Attraktion und den Brennpunkt, in dem sich alle Strahlen sammeln. Ich suchte mit meinem Helben die ewige Roma, auf meinen Wegen dahin aber auch die Leidensstationen und Märtersteige auf, welche im Namen des neuen Vatican-Jupiter für die „Armen im Geiste“ und für die im Glauben blind Erstorbenden errichtet wurden; und ich schilderte die blutigen Kämpfe, die im Widerstreite des Glaubens und des Geistes an diesen Stationen geschlagen wurden. Die Sünden des Papstthums gegen die Menschheit, die sich wider die Bedrängnisse seiner Helfershelfer auflehnte, will ich durch die Vorführung historischer Scenen stigmatisiren und brandmarken; und diese Scenen werden gleichsam die Knotenpunkte in den Fädenringen des Rebes bilden, welches die Kreuzspinnne in Rom für ihr welt Herrschaftliches Gelüste weithin gespannt hat, das nunmehr aber an mancher Stelle durchrisen ist. Dieses Reß ist wie das Fiskherneß Petri im Laufe der Zeiten morisch und brüchig geworden, in dem sich nur mehr fangen, die im Finstern und nicht im Lichte der Wissenschaft ziehen wollen.“

Mit diesen Sätzen ist der Geist der Dichtung hinreichend charakterisirt. Die Frage ist nun, ob die poetische Kraft Nordmann's auslaugt, um ihn zu plastischen Gestalten zu krystallisiren und durch Schilderungen, wie sie die epische Form erfordert, lebendig zu veranschaulichen. Ich meine, daß man hierüber auch schon aus dem ersten Gesange, welcher den Bauernkrieg in Oberösterreich umfaßt, völlig ins Klare kommen kann, und erachte es kaum für nöthig, das kritische Urtheil vom dem Vorbehalte abhängig zu machen, daß auch die folgenden Gesänge, deren noch sechs verheißen werden, des gegenwärtigen Maßstabes sich werth zu zeigen haben.

Es ist ganz gewiß ein grobhartiger Wurf, in einem universalen Bilde, das räumlich und gebantlich einen festen Punkt, „die ewige Roma“ zu seinem Mittelpunkt hat, während die Stofflage je nach den historischen Fluctuationen wechselt, die Jbren zu verkörpern, welche durch drei Jahrhunderte unter der Parole „Sie Rom! die Freiheit!“ einander bekämpften. Und doppelt verdienstlich erscheint uns das kühne Unterfangen des Poeten angesichts seiner Fähigkeit, seinen Stoff auf Schritt und Tritt in lebendigem Contacte mit dem geschichtlichen Inhalte der Gegenwart zu behandeln. Die Gegenreformation in Oberösterreich, welche von dem schamlosesten unter den gekrönten Jäglingen des Jesuitenordens, von Ferdinand dem Zweiten, mit Feuer und Blut bewerkstelligt wurde, ist an und für sich bloß von localem Interesse; der Bauernführer Stefan Fadinger und der „Herbstorf“, Baierns Alba, welcher wie ein Raubthier unter dem Landvolke der „vier Viertel“ wüthet, nehmen in den Annalen der Universalgeschichte kaum einen entlegenen Winkel ein, dahin ihnen höchstens der forschende Blick des Specialhistorikers zu folgen Anlaß hat. Allein die Sache des Poeten ist es, sie uns lebhaftig nahe zu rücken, und Nordmann hat dieses Kunststück unzweifelhaft fertig gebracht.

Aber andererseits ist es mir durchaus problematisch, mit welchem Rechte der Dichter seine „Römersfahrt“, die sich von Haus aus trotzig gegen die Einheit des Raumes und der Zeit auslehnt, eine „epische Dichtung“ genannt hat. Die gesammte Anlage widerstrebt dieser Classification, die noch dazu sehr überflüssig ist, weil auch ohne sie kein verständiger Leser schwanken wird, in welchem Prädicate — wenn durchaus ein solches unentbehrlich ist — er das Wesen dieser Dichtung zusammenzufassen habe. Die epische Form ist ein spanischer Stiefel; sie ver-

langt ein Geschichtsereigniß in seiner Entfaltung vom Ursprunge bis zum Ziele, wobei sie allerdings Unterbrechungen und Retardationen zuläßt, die aber nicht abseits von der historisch gegebenen Linie auf Nebenwege führen dürfen. Die Idee der Nordmann'schen Dichtung mag in philosophischem Sinne dieser Definition genügen, denn sie ist nur Eine, ob sie nun in Tirol oder in Salzburg, in Konstanz oder Trient die Geister bewege. Aber sie schafft sich in jedem Jahrhundert neue Formen, in jedem Lande neue Träger und Vorkämpfer, und das ist es, was ihr den epischen Charakter unter allen Umständen abstreift. Es sind vielmehr dichterische Geschichtstheatreau's, welche Nordmann mit dem Tiefblicke und dem Tacte eines begnadeten Poeten arrangirt, und es wäre thöricht, ihn der Formlosigkeit zu zeihen, weil er einen von den gewöhnlichen Pfaden abweichenden Weg eingeschlagen und sich hieselbst mit beiden Ellenbogen Luft geschafft hat, um nicht jede Nasenlänge an eine morose Schranke der Poesie anzustoßen. Nur hätte er nicht selbst durch eine falsche Nomenclatur zu mißverständlichen Urtheilen Anlaß geben sollen. Es existiren ja Pedanten genug, welche es dem Epiker als Lobhände auslegen, wenn er anstatt des Hexameters Trochäen oder anstatt des Distichons die Ottaverrime handhabt. Um wieviel mehr sind solche veränderte Zeilen geneigt, dem Dichter einen Vorwurf daraus zu machen, daß er die geheiligten Gattungsbegriffe der Poesie vermischt und eine „epische Dichtung“ nennt, was seiner Natur nach den epischen Rahmen sprengt.

Wir scheint's überhaupt ein Vorzug dieser „Römerfahrt“ zu sein, daß der Dichter bei dem schärfsten Bewußtsein seiner Aufgabe sich allüberall die vollste Freiheit der Form gewahrt hat. Seine Ottaverrime klingen sehr sonor, obwohl sie sich beispielsweise den Teufel um die mathematisch genaue Wiederkehr von weiblichen und männlichen Reimen scheern. Leute von dem Kaliber des berühmten Johannes Winckler werden darin einen nicht zu löhnenden Frevler erblicken, aber was thut's? Ich denke, daß Nordmann sehr wohl daran gethan hat, der besopften Splitttervierecke zu trogen; daß er sich über die Gefahren, in welche er sich begab, keinerlei Illusionen machte, das beweist unter Anderem nachstehende Strophe:

Doß wag' ich es, wie auch die Sprache schwebig  
Und herd in ihrer Kraft, mit dieser Waffe  
Mich durchzukämpfen leicht und recht und leidig;  
Wie sprech' das Instrument sei, schließlich schaffe

Dem ich meinen Stoff noch mild geschmeidig.  
Und puge ihn heraus mit der Kragge  
Den reichen Reimen, daß der Schmaß ihm zieme,  
Das Schwerste wählend, die Celaverrime.

Wenn ich schließlich den Eindruck resumire, welchen dieser erste Gesang der „Römerfahrt“ in mir hervorrief, so muß ich sagen, daß nicht leicht ein Gedicht der letzten Jahre meine Aufmerksamkeit in höherem Grade gefesselt hat. Dabei überseh ich keineswegs, daß manche Trivialität theils satyrischer und theils raisonnirender Natur dem Dichter unter die Feder gekommen ist und daß insbesondere auch der Reim hier und da in wunderlichen Verrenkungen sich zum Tagein ringt. Es ist gewiß nahezu barock, zu sagen:

Idol für jeden Theresianer-Lehrling.  
Im Krafstgenie der Marie-Voluit.  
Die uns entflohen ließ den fetten Spertling  
Für eine magre Taube, weil im Bild,  
Da ewig-jünger greiser Toni Schmerling.

Ein so geschmackvoller und feingebildeter Geist, wie ihn Nordmann besitzt, sollte sich selbst der heftigen satyrischen Wirkung halber solche Banalitäten nicht gestatten. Wenn man jedoch bedenkt, daß dieser erste Gesang allein schon dreihunderteinunddreißig achtzeilige Strophen umfaßt, welche je dreimal gereimt sind, so wird man über derlei Excesse mindestens nachsichtig urtheilen. Sie werden überdies reichlich aufgewogen durch eine stellenweise bewältigende Kraft der Sprache. Und, was am Ende immer die Hauptsache bleibt — der Dichter ist ein ganzer Mann, dem die Muses schon um deshalb lieb haben müssen, weil er nicht nach dem gewöhnlichen Complimentirbuche, sondern mit würdevollem Stolz und mit gedankenreicher Rede um ihre Gunft minnt.

Wilhelm Goldmann.

## Novellen.

Dunkle Geschichten von Hans Blum.  
Berlin. Verlag von Gebrüder Paetel.  
1875.

Der Kritiker ist bisweilen in der Lage, die Damen um ihr Lesetalent zu beneiden. Die klugen Frauen verstehen sich darauf, einen Roman mit Hinzweglassung alles Ueberflüssigen zu lesen, ja, manche unter ihnen sind so geschickt, daß sie ein umfangreiches Novellenbuch nur zu überfliegen brauchen, um den ganzen Inhalt zu wissen. Wie langsam gewinnt da-

gegen der ordentliche Rezensent die Kenntniß eines solchen Buches! Als verpflichteter Untersuchungsrichter darf er nicht einmal das Bestreben haben, die weibliche Schnelllektüre zu erkennen und hat nur die Wahl, entweder ein Buch gar nicht oder von Anfang bis zu Ende durchzulesen. Das Letztere ist aber nirgends so schwierig, wie gerade bei den Roman- und Novellenbüchern, deren Verfasser meistens der Devise: „Je länger, je lieber“ huldigen. Auch die talentvolleren Autoren gerathen leicht in ein zu ausführliches Beschreiben und bedenken nicht dabei, wie derjenige nichts beschreibt, der zu viel beschreibt.

Die „Dunklen Geschichten“ von Hans Blum, zu deren Lectüre mich eine gewisse Vorliebe für alles Unaufgehellte veranlaßte, bestehen in drei Erzählungen aus dem wirklichen Leben; die beiden längeren besitzen trotz mancher Breiten einen hinlänglichen Spannungszug, die kleinere dagegen ist ungewöhnlich gewöhnlich. Ueber die Berechtigung ihres allgemeinen Kaufmanns hat sich Blum eingehender ausgesprochen, doch trägt nur die erste Erzählung den vorherrschenden Charakter des Dunklen. Blum sagt:

„Das Recht ist die Sonne, die den Völkern leuchtet . . . die Verbunkelung und der Niedergang dieser Sonne hat jedesmal die schwersten Leiden oder den Untergang derjenigen Völker und Individuen zur Folge gehabt, die von dem milden Licht dieses Gestirns verlassen waren. (Wie kann die Sonne für den noch untergehen, der schon von ihrem Lichte verlassen ist?) Noch heute versucht Jeder, welcher der allgemeinen Rechtsordnung widerstrebt, an seinem Theile, uns Alle in die lichtverlassene Nacht rechtloser Barbarei zu stürzen (wenn ich also beispielweise auf verbotnen Feldwegen gehe und damit der allgemeinen Rechtsordnung widerstrebe, so versuche ich demnach an meinem Theile Alle in die lichtlose Nacht der Barbarei zu stürzen!); und solchem Versuche gegenüber können wir vorgeschrittene Culturmenschen auch nichts anders thun, als die alten Römer oder unsere Ur-Vorfahren in den Wäldern Germaniens, indem wir die Freiheit mit der Rechtsfähigkeit der Einzelnen identifizieren, und Freiheit und Selbstständigkeit demjenigen nehmen, dessen Seele und That sich vor dem Sonnenlicht des Rechtes verschlossen hält. Da die nachfolgenden Erzählungen auf diesem Felde spielen, so war ich mithin wohl berechtigt, sie „Dunkle Geschichten“ zu nennen.“

Wir scheint, als hätte sich Blum über das

Feld seiner Erzählungen weniger allgemein und umständlich verbreiten können. Er wollte sich offenbar „besonders“ ausdrücken und in diesem Bestreben ging ihm die Ungewohntheit und die klare Bestimmtheit des Stils verloren. Die Einleitung bietet noch mehrere derartige Beispiele. Es ist ein Glück, daß der Verfasser in den Geschichten selbst weit natürlicher schreibt.

Die erste „Auf falscher Fährte“ ist eine sehr werthvolle Criminalgeschichte aus den Alten, indem sie nicht nur Stofflich, sondern auch geistig anregend wirkt. Die Begebenheit ist interessant verwickelt, und die Dorfpersonen unterscheiden sich vortheilhaft von den üblichen Dorfgeschichtsfiguren, wie sie uns so oft vorgeführt werden. Dabei erscheint die Geschichte insofern lehrreich als ein vollkommen schuldloser Mensch von den Geschworenen zu vieljähriger Zuchthausstrafe verurtheilt wird. Derjenige aber, „dessen Seele sich vor dem Sonnenlichte des Rechtes verschlossen hält“, ist in Wahrheit ein Teufelsknecht, der sich schließlich selbst den Gerichten ausliefern um die Gerechtigkeit zu zeigen, womit er sich den Armen der Gerechtigkeit wieder zu entwinden weiß. Derlei Figuren können nicht erfunden werden; der Romanbichter würde schon im Hinblick auf die sogenannte poetische Gerechtigkeit gar nicht den Muth zu einer derartigen Schöpfung gehabt haben; und hätte er auch den Muth dazu, so besäße er schwerlich die Gabe, ihr gerade so viel Unwahrscheinlichkeiten zu verleihen, als zum Glauben an das Teufelsglück dieses Verbrechers nöthig ist. Das Gleiche gilt in entgegengesetzter Beziehung von dem unschuldig Verurtheilten, der unmittelbar nach der endlichen Wiederverlangung seiner Freiheit von neuen Kerkern verfolgt wird, deren schauerlich glänzendes Licht eine ganz andere Wirkung hervorbringt, als die erfindenden Schauereffekte der meisten Romane. Einen wahrhaft angenehmen Eindruck macht der Bauer Carlsen; seine Natürlichkeit ist weder eine ungeklachte noch eine verfeinerte, dieser Vorwurf ist in der That ein Mann aus eigner Holz. Die Wirklichkeit hat dem Verfasser allerdings die deutliche Vorgezeichnung dafür gegeben, aber gleichwohl ist immer noch die Kunst der Nachzeichnung anzuerkennen.

Die zweite Geschichte „Das erste Geschäft“ bereichert die Anzahl der Alltagsgeschichten; hier ist ebenso wenig von einer materiellen wie einer geistigen Spannung die Rede. Ein junger Kaufmann hat bei dem ersten größern Geschäft das Unglück, betrogen zu werden; doch ist er



dabei wieder so glücklich, daß man die Spibuben gleich erwischt. Der Sohn Mercurus wird auf diese Weise um eine heilsame Erfahrung reicher, die ihm lediglich einige Angsttropfen gekostet hat. Je erfreulicher die rasche und gute Lösung eines unangenehmen Vorfalls im gewöhnlichen Leben ist, desto werniger befriedigt sie uns im Spiegel einer Geschichte, für welche wir uns interessieren sollen. Von abschreckender Wahrheit ist in dieser Erzählung die Zeichnung der beiden Schacherjuden. Wen soll die Nachahmung einer ordinären Judensprache ergötzen? In einer Erzählung wie auf der Bühne wirkt die nackte Alltäglichkeit noch abstoßender als im Leben; hier zeigt sie sich wenigstens unbewußt und verlegt ohne Absicht, dort ist sie aber eine schamlos absichtsvolle Reproduktion, die für etwas gelten will. Damit sie nicht als solche erscheint, muß ihr der Künstler gewissermaßen einen leichten Schleier umhängen, um die Ähnlichkeit mit dem gemeinen Leben nur durchblicken zu lassen.

Die dritte Geschichte „Die schwarzen Diamanten“ erreicht zwar nicht den Werth der ersten, fesselt aber durch die geschilderten Vorgänge und deren lebendige Darstellung, die nur in einzelnen Abschnitten durch eine übermäßige Breite gelähmt wird. Die Novellenschreiber haben fast alle die Gewohnheit, völlig unbedeutende Dinge mit polizeilicher Genauigkeit zu beschreiben. So bringt im Anfang der Blum'schen Erzählung eine junge Dame ein Schmuckkästchen zu einem Juwelier. Es wird uns dabei mitgetheilt, daß das Kästchen in zwei verschiedene Papiere eingewickelt war. Das eine stammte aus neuerer Zeit, das zweite war ein weit älteres Papier: dem Druck und Papier nach etwa aus den dreißiger oder vierziger Jahren unseres Jahrhunderts. Es hatte schon sehr lange als Umhüllung gedient, was wohl zur poetischen Entschuldigung einiger Flecke gesagt wird. Das Kästchen selbst hält der Autor einer näheren Beschreibung werth. Es ruhet etwa aus demselben Decennium her, wie das weit ältere Papier; dabei ist es klein, unformig, viereckig, von rothbraunem Lederüberzug und mit den heiner Zeit üblichen steifen Goldverzierungen in den vier Ecken des Deckels. Der Verschluss ist durch Federdruck, doch nein, ich irre, er ist nur durch zwei primitive Haken hergestellt. Sollte die Eigentümerin das Kästchen je verlieren, so kann es wenigstens nach diesen Angaben gleich erkannt werden. Im der Erzählung hat es ungefähr ebenso viel Bedeutung als die denkwürdige Papierhülle. Zu

den unerbaulichen Partien der Geschichte zählen die längeren Gespräche zwischen dem Medicinalrath Dr. Hartas und seiner „Niese“. Auch der Wurstfabrikant Querbolz mit seinem ewigen: „Da haben wir den Salat“ ober: „man ginge ja Wein in die Nase“ leidet theilweise an dem sogenannten lässlichen Kaffeehumor, für den ich eine besondere Unempfänglichkeit habe. In der bildlichen Ausdrucksweise ist Blum nicht immer glücklich. So ärgert sich der Commis von Edward Bauer darüber, daß Helene Moser „das glänzende Funkeln der grauen Edelsteine, die er im Kopfe zu tragen meinte, neben den andern Juwelen so gänzlich unbeachtet ließ“. Auf Seite 301 heißt es von Helene: „Es war ihr, als stünde sie auf einem hohen Gebirge und könnte weit hinaus schauen über alle Lande. Doch statt des Landes unter ihr läge das Meer der Zeit, die sie durchlebt hatte.“ Ich will indeß auf diese Mängel kein größeres Gewicht legen, da die Geschichte immerhin so viel anziehende Seiten hat, daß sie sich um ein Bedeutendes über die zahlreichen Eintagsnovellen erhebt. Wenn auch die geistigen Reize nicht stark genug sind, um zu wiederholter Lectüre anzuwgen, so kann man die Erzählung doch wegen der ungewöhnlichen Verschlingung der Gesichtsfäden und der oft eigenthümlich fesselnden Zeichnung der Figuren sehr gut einmal lesen. Wer Unterhaltung sucht, hat hier Gelegenheit, sie zu finden.

Wilhelm Buchholz.

## Lyrik.

Daß die Lyra das Sinnbild der Lyrik ist, scheinen die Herausgeber neuer Gedichtsammlungen nicht zu wissen. Sie begnügen sich leider niemals mit nur vier Seiten!

Dieser grauame und unorthographische Scherz ist mir hollentweise durch mehrere Gedichtbücher abgefoltert worden, die sich seit längerer Zeit auf meinem Redactionstisch angelagert haben. Obgleich von früher her an die stärksten lyrischen Labungen gewöhnt, bin ich gleichwohl durch die neu Emporgeschossenen immer noch überrascht worden. Es ist nicht zu glauben, welche ungehagelten Selbstverständlichkeiten von diesen Versmachern herausgestöhnt werden. Bei einem der Neuesten lese ich folgenden Spruch:

Klug zu handeln und zu leben  
 Ist das — Weisen heisst Streben.  
 Denn für Eitelkeit aller Orten  
 Sorgen — Narren und Geisterlen.

Wer vier Zeilen, wie diese, drucken lassen  
 kann, hat es offenbar im Dilettantismus bis  
 zur Klassicität gebracht.

Oder hören wir die nachstehende Gnome aus  
 demselben Buch:

Wenn keine Jugend nicht gelehrt,  
 Zu schassen, zu entbehren,  
 Dem wird es späterhin ersichtwert,  
 Sich selber zu ernähren!

Unglaublicher, als diese schalen Nichtigkeiten,  
 ist nur noch die Thatsache, daß sich Kritiker  
 fanden, die den Verfasser belobtränkelten. Im  
 „Hamburgischen Correspondenten“ wird Otto  
 E. Ehlers — so nennt sich der Jüngling —  
 ob seines „harmonischen Wesens“ hochgepriesen.  
 Von den Sprüchen heisst es: „Der Einfluss  
 Wodenstedts ist hier unverkennbar . . . der  
 Ausdruck ist bei aller Knappheit immer zu-  
 treffend . . . die Gedanken zeugen von selbst-  
 ständiger und ursprünglicher Auffassung  
 der Welt und des Lebens . . . sie sind sinnig  
 und gehaltvoll . . .“ u. s. w. Die Zeit ist  
 in der That nah, von der Gräbe prophezeit  
 hat: „Die Wörter genial, sinnig, gemüthlich,  
 trefflich werden so ungeheuer gemisbraucht, daß  
 ich schon die Zeit sehe, wo man, um einen ent-  
 sprungenen, aber jeden Begriff erbärmlichen  
 Zuchthauscandidaten vor dem ganzen Lande  
 auf das Unausforschlichste zu insaminern, an den  
 Galgen schlägt: R. N. ist sinnig, gemüthlich,  
 trefflich und genial!“ . . . Sicherlich wird  
 Derjenige, der einem Otto E. Ehlers solche  
 Worte des Lobes spendet, sich einem Geibel  
 oder Paul Heyse gegenüber, wenn er seine  
 Ehreurdachbeweise angemessen steigern will, zum  
 japanesischen Bauchrentschen entschließen müssen.

Als eine Wunderfugung glücklicher Gestirne  
 ist es zu betrachten, wenn es einer echten Poe-  
 tentimme gelingt, das dilettantische Zeter-  
 mordio sieghaft zu durchlösen und sich die treue  
 Aufmerksamkeit des Publicums zu gewinnen.  
 Zweite Auflagen von lyrischen Sammlungen  
 sind anstauenswerthe Seltenheiten.

Unlängst hat Karl Zettel eine zweite  
 Auflage seiner Dichtungen herausgegeben. (Stutt-  
 gart, Krüll'sche Buchhandlung.) Eine Schöp-  
 fung ersten Ranges ist nicht darunter, aber doch  
 manche annehmbare und erfreuliche Gabe.  
 Zettels Lyrik hat einen festen männlichen Zug  
 und verduftet nicht in gefühlschwärmerische

Subtilitäten. Daß er auch Witz und Humor  
 hat, beweist folgendes Epigramm:

Als einst Sokrates die Ranke  
 Von des Hades Sprach gewann,  
 Auf dem ganzen Erdenrunde  
 Sei nur er ein weiser Mann.

Woll' er zwar sich selbst nicht loben,  
 Doch das stampte Hässlein schloß:  
 „Und der weiseste dort oben,  
 Sprach er lächelnd — „ist Apoll.“

Noch erfreulicher ist die zweite Auflage der  
 Gedichte von Theodor Fontane (Berlin,  
 Wilhelm Herr). Fontane ist der erste Balladen-  
 dichter der Gegenwart und als Solcher auch hin-  
 länglich anerkannt. Es ist überflüssig, Proben  
 anzuführen. An Gestaltungskraft und Farben-  
 reichthum unübertroffen, in jeder Zeile klar  
 und markig, stimmungsgesättigt und lebensvoll,  
 überrascht Fontane noch in einzelnen Ge-  
 dichten durch die volksthümliche Einfachheit  
 seiner Stoffe und die schmucklose Wahrheit ihrer  
 Darstellung. Ein rührendes Gedicht, als  
 „Treu Väschen“ (S. 147) habe ich niemals ge-  
 lesen, und wie erschütternd in seinem Alltags-  
 kleid ist das folgende Lebensbild:

Die Mutter spricht: „Lieb Götze mein,  
 Wagn dies Götzen, Götzen?  
 Man lebt sich in einander ein  
 Auch ohne viel zu schmecken;  
 Man's eine nahm schon ihren Mann,  
 Daß sie nicht ihren bliebe.  
 Und blühte sich im Himmel dann  
 Und — alles ohne Liebe.“

Jung-Götze hört; sie schloß das Band.  
 Das ewige, am Altare,  
 Und, lächelnd, nahm des Götzen Hand  
 Den Strang aus ihrem Haare;  
 Ihr war's, als ob ein glühend Roth  
 Sich auf die Stirn ihr schriebe.  
 Sie gab ihr Alles, nach Gebot.  
 Und — alles ohne Liebe.

Der Mann ist schlacht; er liebt das Spiel  
 Und guten Trunk nicht minder.  
 Sein Weib zu Hause weint zu viel  
 Und ewig schre'n die Kinder;  
 Götze kommt er heim; er tobt, er schlägt.  
 Nachgiebig jedem Ziebel,  
 Sie trägt's wie nur die Liebe trägt  
 Und — alles ohne Liebe.

Sie wünscht sich oft, es wäre vorbei.  
 Wenn nicht die Kinder wären.  
 So aber laßt sie immer neu  
 Zum Guten es zu kehren.  
 Sie schmeißt ihm und ob er dann  
 Auch fallt bei Weile sie schriebe.  
 Sie nennt ihn „ihren liebsten Mann“  
 Und — alles ohne Liebe.

Auch anmuthige schalkhafte Töne klingen von des Dichters Leier, wie sein reizendes Lied: „Der erste Schnee“ (S. 11) beweist. — Daß Fontane in leidenschaftsvollen Schilderungen mitunter aus den Grenzen des guten Geschmacks hinaus schreitet, wollen wir nicht vertheidigen, aber wir erkennen auch darin nur ein Zeichen seiner vollstättigen Individualität. Die Durchschnittskritiker haben uns mit ihrer reinlichen glattgeglanzten Regelmäßigkeit nachgerade so überfüllt, daß es wahrhaft erfrischend wirkt, wenn gelegentlich eine kräftig rauhe Geschmackslosigkeit dazwischenfährt.

Oscar Platenhal.

### Bar Kritik der Kritik.

Die erste Nummer des „Antikritikers“ liegt uns nun vor. Das Interessanteste daran ist das — Vorwort. Es enthält eine zwar nicht phrasenfreie, aber im Ganzen doch sachlich gehaltene Untersuchung über die preßgesetzlichen Grundlagen des Berichtigungswesens und gipfelt in der folgenden beachtenswerthen Antithese:

„Wenn Jemand im gewöhnlichen Leben eine Aeußerung eines Andern bergestellt entstellt weiter verbreitet, daß der Andere dadurch verächtlich gemacht oder in der öffentlichen Meinung herabgewürdigt wird, so wird er wegen Beleidigung mit Geldstrafe bis zu zweihundert Thalern oder mit Haft oder mit Gefängniß bis zu einem Jahre, und wenn die Beleidigung öffentlich begangen ist, mit Geldstrafe bis zu fünfhundert Thalern oder mit Gefängniß bis zu zwei Jahren bestraft; geschieht dies wider besseres Wissen, so wird die Strafe noch verschärft. Entstellt dagegen ein Kritiker den Inhalt der von ihm kritisirten Schrift, so reservirt er nach dem Gesetz nur über Ansichten und Meinungen, nicht über Thatfachen und ist straflos; nicht einmal eine thatsächliche Berichtigung steht dem verleumbeten Autor zu, denn, was er geschrieben, sind eben Meinungen und keine concreten Thatfachen, für die allein das Gesetz eine factische Berichtigung decretirt.“

Der Mißstand ist unleugbar, und wir könnten aus eigenem Erlebnissen Beispiele anführen, die drastisch genug sind. — Die Antikritiken selbst bieten keinen Reiz. Die um-

fangreichste beschäftigt sich mit der Bekämpfung der — Cholera. Sollte „Der Antikritiker“ Befürchtungen haben?

### Miscellen.

Unter dem Titel: „Die unwürdigen Literaturzustände im neuen deutschen Reich und die Mittel, durch welche Deutschland auch ein geistiges Uebergewicht erringen könnte,“ hat E. Gaetjensberger eine Brochüre veröffentlicht (London 1874, F. Wobslauer), deren Lectüre so Manchem zu dem Ausrufe Valentins ergehen dürfte:

Und wußt ich ihn zusammenzuschmeißen.  
Ahnst' ich ihn doch nicht Ligner heißen!

Weider läßt sich der Verfasser zu viel nachweisbare Ungerechtigkeiten und Gehässigkeiten entschleiern. Den Schriftstellern, die kein Geld haben, wirft er vor, daß sie Pandlangerdienste für Buchhändler thun; denen, die Geld haben, sagt er nach, daß sie „aus Eitelkeit“ schreiben. Geibel's Gedichte nennt er „Süßholzraspeln“ und Bodenstedt's Lieder des Nitzsch-Schaffs „hohlebackene Gnommen“. In der Vorrede sagt er: „Auch das heutige Deutschland zählt gehaltvolle Dichter und Denker, aber entziehen sie sich nicht, wie Arthur Müller, durch den Tod der Nixen unserer Zustände.“ Als wäre der Selbstmord bereits eine in der Schriftstellerewelt allgemein gewordene Manie! — Und geradezu komisch wirkt es, wenn er auf S. 10 in selbiger Erinnerung an Hans Sachs andruct: „Wo sind heute die deutschen Schuster, die mit wahrhaft aufopfernder Liebe thätig sind, neue Bekehrungen in der Dichtkunst heranzubilden?“ — Trotz alledem ist Manches, was Gaetjensberger über den würdelosen Ungeheim des Publikums sagt, über gewisse unsanftere Pandlangerdienste der Schriftsteller, über die geringe Berücksichtigung der Literatur durch die Staatsbehörden, recht beherzigenswerth. Naiv sind nur die Mittel, die er zur Abhilfe vorschlägt. Die Gründung eines „Morgenblatts“ für die Lyriker — Ausschreiben von Preisen für die Dramatiker — das ist recht hübsch, aber wird Wenig nützen. Und nun vollends die Idee, in Leipzig eine Art literarisches Oberhandelsgericht niederzusetzen! „Könnten nicht alle Verleger Leipzigs“, so fragt der Verfasser, „einen Areopagus wählen, bestehend aus drei (!) Gelehrten, die ... ihr Urtheil (über einlaufende Manuscripte) einfach mit den Worten „vorzüglich“,

„gut“ oder „nicht geeignet“ abzugeben hätten“?  
 . . . Das sind in der That recht kindliche Reformgedanken; aber freilich — wer weiß etwas Besseres?

Friedrich Bodenstedt feierte am 10. Februar seine silberne Hochzeit. Obwohl der Dichter die Absicht hatte, in der geräuschlosesten Zurückgezogenheit den Freudentag zu begehen, hat doch die liebenswürdige Indiskretion eines Freundes nach Rath und Fern die Kunde weitergetragen, und so fehlte es denn auch nicht an sinnvollen dichterischen Beglückwünschungen. Man wird einige davon mit Interesse hören. So ging aus Hannover vom Intendanten des Hoftheaters und seiner Gattin das folgende Sonett ein, das durch die frisch zugreifende Entschlossenheit der Reimworte launig übertrifft:

Zum 10. Februar.

Zu feiern im begrifferten Sonette  
 Den Tag, an dem Edlitas einst die Wunde  
 Mirza Schaffs' geheilt, zum schönsten Bunde  
 Ihn fesselnd mit der Liebe Rosenkette;  
 Den Tag, an dem Ihr Weib' an heil'ger Stätte  
 Getaucht der Treue Schwur von Mund zu Munde,  
 Und der heut wiederkehrt, als ob die Stunde  
 Des Wonneraufstiegs nie geendet hätte:  
 Das ziemt fürwahr nur auserwählten Dichtern,  
 Denn was wir etwa dichten, das geschieht am  
 Stodmüthigsten verbergen, still und schüchtern.  
 So wünschen wir, Mirza Schaffs, Edlitas,  
 Von Herzen Euch, wenn auch profanisch nüchtern,  
 Amorem, vinum, cantum, longam vitam.

Hans und Jageborg von Brunsfel.

Otto Braun, der Chefredacteur der Augsburger Allgemeinen Zeitung, sandte ein frühliches Telegramm:

Nach Weiningen, dem Malensthe,  
 Send' ich von meiner Zeitungsthe  
 Edlitas und dem Mirza Feige  
 Glückwünschend Telegraphendthe.  
 Nach fünfzig Jahre so wie heute  
 Weib reichbeglückte Eheleute!  
 Ihr bleibt, blieb ich so lang lebendig,  
 In meinem Herzen Bodenständig.

Die Dresdener Dichterin Agnes Kayser-Langerhans endlich begleitete ein Jubelschönes Sicilianerwein mit dem folgenden brauenden Festgesang:

Der Du immer das Graße wolltest,  
 Das Gute und Schöne kräftig beschäufest,  
 Mehr oft thatest, als Du solltest,  
 Häßliches tadelnd, dem Rechten nächtest.  
 Du, dessen starker Geist und Mund  
 Den Weisen Weiseres gab kund:  
 Mirza Schaffs, Du stehst beim Feste,  
 Von allen Festen vielleicht das beste,  
 Ruhest die feinen Freunde nicht ein,  
 Denst' ohne sie froh und lustig zu sein.

Aber, was Du im Rufen verbargest,  
 Den Deinen als strenger Ordner verbardest,  
 Ob Du es Wollen und Willen verbardest,  
 Wenn sie vertriehen, was Du verbardest  
 In tiefes Geheimniß? Sie haben's erlaucht.  
 Den Rüsten und Ranken ihr Wissen geraucht:  
 „Mirza Schaffs, der Säng' grüßter,  
 Der Heilensfenn' der Menschensünder,  
 Feiert ein Fest, er lud uns nicht ein,  
 Denst' ohne und froh und lustig zu sein.“

Duflende Blumen, die Du besangest,  
 Freundschaft und Liebe, die Du erhobest,  
 Feinde, die Du männlich bezwangest,  
 Frauen, die Du mit Licht umwobest,  
 Alle hätten Dir gern gezeigt,  
 Wie ihre Herzen Dir zugeneigt:  
 Mirza Schaffs, Du sinniger Dichter,  
 Rathgeber und milder Richter,  
 Ruhest alle, alle nicht ein, —  
 Denst' ohne sie froh und lustig zu sein.

Doch in der Nacht, als Du schliefest,  
 Lächelte im Hause ein Mirzen und Pochen,  
 Es war als ob Du selber riefest,  
 Doch hatte kein menschlicher Mund gesprochen.  
 Ich sprach im Keller, beim Lichtschein,  
 Du brauchst mein Sicilianerwein:  
 „Mirza Schaffs, dem Meister der Meister,  
 Send' uns feurig vulkanische Geister.  
 Gute Gefellen läßt er hinein,  
 Mirza Schaffs lud selber uns ein.“

Die Leser der „Neuen Monatshefte“ werden sich nicht beschweren, wenn wir in ihrer Aller Namen einen verschäuteten, aber beglückwünschenden Glückwunsch an Edlitas und Mirza-Schaffs hinzufügen.

## Aus unserer Briefmappe.

## Noch einmal Felix Dahn.

Mein lieber Freund! Ich muß heute Ihre „Briefmappe“ mit einer Kleinigkeit beschweren, zu welcher Felix Dahn die Veranlassung gegeben hat. Auf eine tadelnde Bemerkung, die Ludwig Noire gegen einen bildlichen Ausdruck des genannten Poeten richtete, erwiderte der Letztere im vorigen Heft Ihrer Zeitschrift: „Warum es eine schlechte Figur sein soll, daß das Wort oder Lied, welches Flügel hat — das wird wohl als gute Figur gelten bleiben — also Flügel an den Schultern oder am Haupte, Flügel an den Sohlen habe, wie ein merkwürdig rothher Genies, vermag ich nicht einzusehen. Indeh, ich verzichte darauf, in Geschmacksachen mit Herrn N. übereinstimmen zu müssen.“

Anstatt dem Poeten zu der gewünschten Einsicht zu verhelfen, hat Ludwig Noire es einfach vorgezogen, die Verschiedenheit des Geschmacks zwischen ihm und Herrn D. auch seinerseits zu beglaubigen.

Unter diesen Umständen erlauben Sie mir wohl, dem Dichter gefällig zu sein.

Es wird zweifellos jederzeit für eine richtige Figur gelten, dem Worte oder Liede — Flügel zu verleihen. Ebenso zweifellos wird es dagegen für eine schlechte Figur gelten, wenn uns der Dichter besonders darauf aufmerksam macht, wo die betreffenden Flügel sitzen: ob an den Schultern oder am Haupte oder an den Sohlen. Es kann bekanntlich ein Bild an sich angemessen sein, aber durch die nähere Ausführung unangemessen werden. Bei der Heranziehung einer bestimmten Einzelheit merken wir sofort die Verschiedenheit zwischen Wort und Bild, deren Verschmelzung die gute Figur ausmacht. Es giebt „geflügelte Worte“, während Worte „auf geflügelten Sohlen“ bloß in der Vorstellung von Felix Dahn existiren können; andernfalls müßte es folgerrecht nach Dahn auch gestattet sein, von Worten mit beschwingtem Haupte oder beschwingten Schultern zu reden.

In der Zuversicht, daß Sie diese ganze „Geschmacks-Frage“ für eine sicher zu entscheidende und bereits — entschiedene halten, bleibe ich

Ihr

Leipzig, 7. März 1875.

Wilhelm Buchholz.

## Noch einmal Heinrich Dühner.

Die Leser erinnern sich eines Epigramms, das der Herausgeber d. Bl. „an Heinrich Dühner“ gerichtet hat (Heft I. S. 90). Der gekränkte Grogel unserer Classifier bittet nun um die Aufnahme der folgenden Gegenstrophe:

Antwort an Oscar Blumenthal, von Heinrich Dühner.

„In Dunkelheit verloren“  
Sieht nich Dein Bild so weit,  
Trum haß Du außerloren  
Mich zur Außerlichkeit  
Durch Deiner Mufe Stieh.  
Wer bist Du selbst denn, sprich!  
O Spötter Gänseich!

Da haben wir nun die neueste „Erklärung“ Dühners Ob sie besser ist, als seine bisher veröffentlichten?

## An Gottfried Keller.

Herr Redacteur! Für Ihre „Monatshefte für Dichtkunst und Kritik“ theile ich Ihnen hier einen Beitrag mit, der Dichtkunst und Kritik zugleich ist oder doch sein will. Kommt dabei die Kritik selbst vielleicht weniger zur Geltung, so ist zu bedenken, daß es schwer fällt, einem Werk gegenüber, wie Keller's „Leute vom Selbwohl“, nicht Panegyriker zu werden:

Ich las dein Buch: „Die Leute vom Selbwohl“,  
Das liebe Buch mit schlichtem Sinn und Stil,  
Das liebe Buch, so frisch und männlich derb,  
So frohlich da und dort so ernst und herb.  
Wie weist du mit der Dichterbrust Empfinden  
Die Stimmung, die zum Herzen wieder geht,  
Hier still und weishevoll, wie ein Gebet,  
Dort jubelnd laut, wie Lärchenfang, zu finden.  
Wie weist du diese schweizer Kerngestalten  
Mit sparsam sichern Zügen festzuhalten.

Ein lustig Buch, „Die Leute vom Selbwohl“!  
Wie Jungfer Wünlin trieb ihr grausam Spiel  
Mit drei Gerechten, die um sie gefreit,  
Ihre Vorschlag um zu enden diesen Streit, —  
Und wie der Dritte, ein gerieb'ner Schwabe,  
Der, kühn gemacht durch den kredenzten Traut,  
Statt weitzulaufen ihr zu Füßen saß,  
Indeß die andern Zwei im tollen Trabe,  
Schon nah' dem Thor', ins Handgemeng ge-  
rieihen,  
Geheht, belpöckelt von Selbwohl's — Falliten.

Ein ernstes Buch, „Die Leute vom Selbwohl“!  
Wohl eine Thräne mir vom Auge fiel,  
Daß ich, wie von dem heublad'nen Rahm  
Zwei schlafende Gestalten fest umfaß  
Hinunter glitten in die kalten Fluthen:  
Sali und Brennen . . . laß ich, wie zulezt,  
Als ihn umfost der Weltlauf müd' geheht,  
Kammacher Jost in Abendsonnengluthen  
Sich dort erhängte, wo vor wenig Stunden  
Er der Geliebten schwarzen Geist empfunden.

Berlin, 15. Februar 1875.

Ein lehrreich Buch, „Die Leute vom Selbwohl“!  
Der Jüngling lernt vom Schmoll-Pantagruus viel,  
Und streicht, wenn er die Deutungsgabe hat,  
Daß Hell dem Zauberkräpchen spiegelglatt;  
Daß die Erziehung greise frisch ins Leben,  
Den Eltern lehr't's die brave Frau Amrain;  
Als warnend Beispiel ist dem Rädelslein  
Der Jungfer Jüs Geschichte hier gegeben,  
Die um des Gälbtrief's Gulden siebenhundert  
Von — Kammachern umschwärmt wird und  
bewundert.

Ein köstlich Buch, „Die Leute vom Selbwohl“,  
Gesund und wahrhaft vom Beginn zum Ziel!  
Doch von dem blauerlichen Liebespaar,  
Dem geist'gen Schauen sichtbar ganz und gar,  
Von ihm erzählt kein herrlichstes Capitel.  
So ist das Volk in seiner Leidenschaft,  
In keiner Sinnlichkeit, in keiner Kraft,  
Der ungezähmte Eigensinn im Mittel;  
So denkt's und lebt's in unsern kalten Tagen  
Und eher stirbt's, als jemals zu entgehen.

O der du schreibst „Die Leute vom Selbwohl“,  
Nicht nur vom Volk der Vimmat und der Sihl,  
Rein von dem ganzen deutschen Bauernstand  
Hast du der Zeit das Abbild in die Hand.  
Und unsern herzlos halben Künstlichkeiten  
Hast gegenüber du das Volk gestellt,  
Das Recht der Leidenschaft in dieser Welt,  
Im Gut' und Bösen ganz zu allen Zeiten.  
Vergönn', daß ich dafür zu deinen Füßen  
Leg' dieses Lied als Dank und innig Grüßen.

Gottlieb Ritter.

 Zur Nachricht. Sendungen und Zuschriften für die Redaction der „Neuen Monatshefte“ sind  
vom 1. April u. c. an Herrn Oscar Minnenthal, Berlin S. W., 32 Hildesches Allee zu richten.

Verlag von Georg Stilke in Berlin. Druck der Pörsch'schen Hofbuchdruckerei in Altenburg.

Für die Redaction verantwortlich: Georg Stilke in Berlin.

Unberechtigter Nachdruck aus dem Inhalt dieser Zeitschrift unterlag. Nachdruckrecht vorbehalten.

## — D Inserate. C —

Im Verlage von **Carl Julius Guther** in Leipzig erschien soeben:

Allerhand

# U n g e z o g e n h e i t e n .

Von

*Georg Heym*.

15 Bogen in elegantem Kunstbradumschlag. Preis 3 Mark.

Unter der Devise:

Hört, Freunde, nicht, wenn Spötter Euch verlocken! —  
Erwidert lächelnd ihren Spott und Witz:  
Der Spötter Witz kann Nichts verächtlich machen,  
Was selber nicht verächtlich ist! —

hat der Verfasser in dem obigen übermüthigen Büchlein, das er „*keinen lieben Gegnern feindschaftlich*“ zuignet, seine besten polemischen und satirischen Aufsätze, Aphorismen und Epigramme gesammelt. In der Abtheilung: „*Bunte Denktettel*“ gibt er einen literarischen Romanfang, der allseitiges Aufsehen erregen dürfte.

Verlag von **Georg Stilke** in Berlin, B. W. 32 Luisenstrasse.

Demnächst erscheint:

## Theater von Paul Lindau.

II. Theil.

Inhalt: „*Diana*“, „*Ein Erfolg*“, letzteres mit einer Vorrede in Form einer Widmung an den K. K. Hofchauspieler A. Sonnen-  
thal in Wien.

1 Band 8. von ca. 17 Bogen. Elegant geheftet.  
Preis 4 M. 50 Pf.

## Don Juan d'Austria.

Trauerspiel

VON

**Albert Lindner.**

1 Band 8. von ca. 8 Bogen. Elegant geheftet.  
Preis 2 Mark.

Das Vorspiel hiervon wurde unter dem Titel *Kaiser Karl's Heimgang* im ersten Hefte der „*Neuen Monatshefte*“ veröffentlicht.

In demselben Verlage sind früher erschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

## Quickborn

VON **Klaus Groth.**

Mit Holzschnitten nach Zeichnungen  
von **Otto Speckter.**

Pr. br. 7 M. 50 Pf. eleg. geb. m. Goldsch. 9 M.

### Pracht-Ausgabe

davon auf feinstem Velinpapier.  
Preis eleg. geb. mit Goldschnitt 17 Mark.

### Miniatur-Ausgabe.

Preis br. 4 Mark, geb. 5 Mark 25 Pf.

### Octav-Ausgabe

mit hochdeutscher Übersetzung.  
Preis broschirt 2 M. 25 Pf.

Ueber

## Mundarten und mundartige Dichtung.

VON **Klaus Groth.**

gr. 8. broschirt. Preis 1 Mark 50 Pfennige.

## Theater von Paul Lindau.

Zweite Auflage.

Inhalt: **Marion. In diplomatischer Sendung.**  
**Maria und Magdalena.**

1 Band. 8°. Elegant geheftet. Preis 4 M. 50 Pf.

## Gesammelte Aufsätze.

Beiträge zur Literaturgeschichte der Gegenwart.

VON **Paul Lindau.**

1 Band 8°. 29 Bogen, brosch. Ladenpreis  
7 Mk. Eleg. geb. mit Goldsch. 8 Mk. 50 Pf.

Inhalt: **I. Deutsche Literatur:** Benedix. — Hoffmann von Fallersleben. — Gustav Freytag. — Auerbach. — Spielhagen. — Paul Heyse. — Fanny Lewald. — Spitzer. — Scherr. — Hamering. **II. Frankreich:** Goethe's Faust in Frankreich. — Victor Hugo. — Jules Janin. — Paul de Kock. **III. Verschiedenes:** Unsere Classiker und unsere Universitäten. — Eine Kritik über Gustav Freytag. — Ein modernes Epos. — Patriotische Gedichte aus den Kriegsjahren. — Deutsche Poesie in den Vereinigten Staaten. — Ein deutscher Dichter. — Emerich Graf Stadion. — Emile Maria Vacano. — Tartuffe in der Presse.

## Feldflüchters.

Plattdütsch Leeder un Läusehen in Mecklen-  
börger Mundort

von **Eduard Hobein.**

Miniatur-Ausgabe. Elegant geb. 2 Mark.  
Geb. mit Goldschnitt 3 Mark.

